

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž nad
Cerknim, razmnožen na
ciklostili. Od 5. do 17. se-
ptembra 1944 se je tiskal
v tiskarni »Doberdob«
v Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra 1944
do 1. maja 1945 v tiskarni
»Slovenija«
pod Vojškim
pri Idriji, do 8. maja 1945
pa v osvobojenem Trstu,
kjer je izšla zadnja števil-
ka. Bil je edini tiskani par-
tizanski DNEVNIK v za-
sužnjeni Evropi.

primorski

dnevnik

Postnina plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 700 lir - Leto XLIII. št. 103 (12.735)

Trst, petek, 1. maja 1987

9
1)
3
DNEVNIK
K. VILHARJA
TRG REVOLUCIJE 1
66001 KOPER
ZOG. AA

Prvi maj simbol upanja

IGOR CASTELLANI

Je že tako, da čas in tradicija naj-
večkrat spreminjata krvave mejnike v
zgodovinskem boju delovnih ljudi, za
»svobodo in delo«, za odpravo izkoriš-
čanja in sploh človeške pravice v ko-
ledarske praznike. In vendar se je
prvi maj zasidral v srca ljudi drugače,
postal je simbol upanja in boja vseh
delovnih ljudi za boljše življenje, pra-
vico do dela ter udeležanje vseh tistih
vrednot, ki človeka le ob neneh-
nem prizadevanju vodijo k osvobaja-
nju in novim pridobitvam.

Neizpodbitno dejstvo je, da ga ni
kraja v svetu, kjer bi lahko trdili, da
so delavski razred, ali bolje, delovni
ljudje vzeli vajeti usode v svoje roke,
vedno in stalno se morajo otepati iz-
koriščanja dobičkarских gospodarjev
v kapitalističnem zahodu in v tehnok-
ratsko birokratskih krogih socialistič-
nega sveta. Ali je mogoče kaka razli-
ka v zahtevah labinskega rudarja in
kovinarja kake Fiatove tovarne? Da-
našnji dan bi bil veliko lepši, če bi
potegnili pozitivnejšo bilanco o tem,
kar se dogaja okoli nas, in to ne samo
kot Slovenci treh pokrajin naše deže-
le, ampak kot organski del demokra-
tične celote, s katero hočemo biti or-
gansko povezani. Problemov dela, de-
mokratičije, sindikata, ne moremo na-
mreč ločevati od vprašanj slovenske
manjšine, zato z ogorčenostjo ugotav-
ljamo, da z zaščitnim zakonom ni še
nič, da nam črnuhi še vedno mažejo
spomenike in da jih uradni Trst še
vedno ščiti.

Kdaj bo tega konec? Ali smo res ne-
katerim dobri samo za uspešno pred-
volilno kampanjo? Letošnji prvi maj
praznujemo v duhu globoke politične
krize in kot posledica tega v senci
predčasnih volitev, ki označujejo kon-
ec petstrankarske koalicije. Huda
politična kriza, katero že dalj časa
spremlja spektakel slabega okusa,
kjer osebni protagonizmi prevladujejo
nad korenitim reševanjem hudih
družbeno-ekonomskih problemov
naše države. Že dalj časa glušijo uše-
sa triumfalistične izjave o trdnosti
italijanske ekonomije, upadanju infla-
cije, o stalnih investicijah in tehnološ-
kih inovacijah proizvodnje. Kakšne
temelje pa ima ta hiša iz kart? Brez-
poselnost je v nenehnem porastu
(vključno s Trstom), to armado pa se-
stavljajo v veliki večini mladi, ljudje,
ki v mnogih primerih sploh še niso
imeli sreče spoznati, kaj sploh pome-
ni beseda »delo«. To pa je eden izmed
vzrokov, da se lahko delodajalci ve-
dejo, kot se jim zljubi, da so tako do-
hodkovni odnosi vedno težji in da
davčna teža sloni izključno na ljudeh,
ki so v proizvodnji. Brezkompromisni
boj za golo oblast je potisnil v ozadje
speče probleme Juga, mladine, žensk
in upokojevcem, prav tako je šla v po-
zabo zaščita okolja, kaj sploh Damokle-
jev meč visi nad našimi glavami: v
takem političnem kontekstu sindikat
seveda ne more stati ob strani, zato
CGIL zahteva korenito spremembo v
političnih izbirah vlade, saj morajo v
programu prednjačiti delo, socialne
pravice in pravilno izkoriščanje eko-
nomskega potenciala države. To pa
nujno zahteva aktivno sodelovanje
vseh naprednih sil. Po dolgem času
razprtij in porazov je sindikat s pod-
pisom večine delavskih pogodb za-
silu zakrpal svojo enotnost, kar se je
seveda takoj poznalo na porastu po-
gajalske moči v podjetjih.

Odpirajo se nova upanja, da se
bodo vezi med sindikalnimi konfede-
racijami ponovno utrdile, da bo tako
delavec imel ponovno polno podporo
pri svojih zahtevah. Vendar CISL in
UIL nista še dokončno asimilirali no-
vega načina gledanja na medsin-
dikalne odnose, in to navkljub neštetim
skupnim akcijam s strani delavcev
tistih podjetij, ki so zašla v hudo kri-
zo, pomislimo samo na TOTAL in Ter-
ni. Prav zaradi tega ni naključje, da
za razliko od ostalih krajev naše de-
žele in države prav v Trstu ne praz-
nujemo prvega maja enotno. To odlo-
čitev odvzema prazniku dela v našem
mestu del njegove slovesnosti, zmanj-
šuje in krni njegovo vsebino, ker šibi
delavsko gibanje v trenutku, ko bi po-
trebovalo večjo enotnost, saj je to
spričo hudih družbeno ekonomskih
problemov našega mesta nujno po-
trebno. Razcepljenost sindikatov ne

NADALJEVANJE NA 3. STRANI

živel 1. maj



Stranke so dejansko že odprle volilno kampanjo

Oster volilni napad tajnika PSI Craxija proti možnosti »zgodovinskega kompromisa«

Republikanci plebiscitarno potrdili Spadolinija za tajnika

SANDOR TENCE

RIM — Volilna kampanja, ki se je formalno pri-
čela včeraj, se obeta zelo polemična in ognjevitna in
to kljub temu, da stranke niso še predložile kandi-
datnih list in tudi niso še točno izdelale svojih volil-
nih strategij in programov. Za prvo »močno«
izjavo, ki bo gotovo sprožila verižne reakcije, je včeraj po-
skrbel socialistični tajnik Craxi, ki je v intervjuju
zaradijska poročila brez dlak na jeziku, kot je v nje-

Obvestilo bralcem

Kot je že tradicija, smo na predvečer prve-
ga maja, praznika dela, redakcijo zaključili v
popoldanskih urah. Naše vesti bodo zato morda
nekoliko pomanjkljive. Istčasno obvešča-
mo bralce, da jutri ne bo izšel v Italiji noben
dnevnik. Prihodnja številka Primorskega
dnevnika bo torej izšla v nedeljo, 3. maja.
Vsem naročnikom in bralcem želimo vesele
praznike.

govem stilu, obtožil demokristjane in komuniste, da
so dejansko »pokopali«
zakonodajno dobo in tako
sprožili predčasne volitve. Krščanska demokracija je
še pred krizo startala na razpust parlamenta, je pou-
daril bivši ministrski predsednik, komunisti pa so
preprečili izpeljavo ljudskih referendumov o jedrski
energiji in o problemih sodstva. Craxi je tako s to
polemično izjavo v bistvu anticipiral osnovne smer-
nice socialistične volilne kampanje, ki bo temeljila
na ostri borbi proti možnosti »zgodovinskega kom-
promisa«
med KD in KPI in za uveljavitev »velikega
laičnega in socialističnega pola«, ki bo nato lahko
sklepal zavezništva ali z eno ali pa z drugo veliko
stranko. Od tukaj tudi govorice o volilnem zavezniš-
tvu med PSI, PSDI in radikalcem za predložitev skup-
nih senatnih list.

Komunisti bodo o smernicah volilne kampanje
razpravljali na zasedanju centralnega komiteja, ki se
bo sestal v začetku prihodnjega tedna. Partija bo
postavila v ospredje dejstvo, da je petstrankarska
koalicija dokončno propadla ter da bo zato treba
ustvariti pogoje za nova napredna zavezništva tako
na vladni kot na krajevni ravni. Ob tem pa bo KPI
najbrž tudi očitala socialistom, da se v ključnem tre-

nutku vladne krize niso opredelili za alternativno
vlado, ki jo je predlagal Natta. Komunisti se bodo
vsekakor zavzemali, da bo nova zakonodajna doba v
marsičem »ustavodajna«
in da bo morala na vsak
način postaviti v ospredje globoke reforme državnih
institucij. Med volilno kampanjo pa bo gotovo tekla
beseda tudi o preustroju volilnega sistema, ki je po
mnenju nekaterih zastarel in ne ustreza več sodob-
nemu parlamentarnemu sistemu.

Demokristjani pa se na volitve pripravljajo pod
strogim »nadzorstvom«
tajnika De Mite, ki skuša na
vsak način utišati notranjo opozicijo starih stranki-
nih veljakov (npr. Andreottija in Forlanija) ter kan-
didirati čim več svojih zvestih pristašev. Zato je pri-
čakovati, da bodo kandidatne liste zelo protisocialis-
tično obarvane, pri čemer bodo glavno besedo imeli
De Mitovi »mladi levi«.

Na volilno kampanjo se aktivno pripravljajo tudi
republikanci, ki so prav včeraj plebiscitarno potrdili
Spadolinija za sekretarja. Nekoliko bolj strmežljivo
in previdno pa se »premakajo«
socialdemokrati in
liberalci, ki se očitno bojijo »efekta Craxi«, a hkrati
opozarjajo na nevarnost »bipolarizma«
med KD in KPI.

Dvojna mera na procesu v Turinu oproščeni politiki in monsignorji

TURIN — Z obsodbo naftnih indus-
trijcev in finančnih stražnikov, ob is-
točasni oprostitvi monsignorjev in po-
litikov se je v Turinu končal tako ime-
novani petrolejski proces. Sodniki so v
bistvu spoznali za kaznivno dejanje le
tihotapljenje in davčna utajevanja pri
predelovanju in prekupevanju z na-
ftnimi derivati. Prav tako so stopili na
prste finančnim stražnikom, ki so se
»pustili«
podkupiti. Zaporne kazni se
sučejo od devetih let za Vincenza Gis-
sija do treh let in desetih mesecev za
generala Raffaela Giudiceja. Ena od
ključnih osebnosti v škandalu bivši
polkovnik finančnih stražnikov Giulio
Formato je bil obsojen na šest let in
pol, medtem ko je bil glavni režiser,
Bruno Musselli, obsojen na sedem let.
Kot rečeno, so oprostili vse, ki so
bili vpleteni v imenovanje vrhov fi-
nančnih stražnikov in ki so tako ali
drugače v vsej zadevi zastopali intere-
se političnih skupin. Msgr. Agostino
Bonadeo in Simone Duca ter duhov-

nik Francesco Quaglia so torej nedol-
žni kljub obtožnici, da so izvedli »na-
biralne akcije«
in nudili »primerna
kritja«
celotni operaciji. Prav tako niso
zagrešili kaznivih dejanj bivši Colom-
bov tajnik Crocetta, demokrščanska
podtajnika Picchioni in Cocci, družbo
jim delajo še socialdemokrata Silvestri
in Palmiotti, ki sta bila vezana na taj-
ništvo bivšega ministra Tanassija. Izje-
ma je le bivši turinski občinski sveto-
valec KD Pier Isidoro Aceto, ki je bil
obsojen na eno leto.

Košarkarska B-2 liga
Jutri v Trstu (21.00)
poslovilna tekma
jadrancev
NA 22. STRANI

Novo ozračje v Ženevi omogoča sporazum o kemičnem orožju

ŽENEVA — V preteklih dneh je
bila pozornost mednarodne javnosti
posvečena predvsem zadnjim sov-
jetskim razorožitvenim predlogom
in pripravam zahodnega odgovora
na izziv Mihaila Gorbačova. Ven-
dar niso stvari v zahodnem taboru
tako enostavne: sovjetsko-ameriš-
kemu predlogu (dejansko je pred-
log tudi že osvojila Reaganova ad-
ministracija) nasprotujeta Velika
Britanija in Francija, Zahodna
Nemčija pa je v hudem precepu.
Kot na tekočem traku se zato vrsti-
jo srečanja, da bi zahodna stran le
uskladila enoten odgovor na zadnje
sovjetske predloge.

V Ženevi se medtem nadaljuje
pomladanska »runda«
konference o
razorožitvi, ki ji načeluje Jugoslo-
van Miljan Komatina. Dopisniku
Tanjuga je Komatina izjavil, da
imajo tokrat delegacije več poga-
jalske volje. Osnovna značilnost tri-

mesečnega zasedanja je po mnenju
Komatine v tem, da so dosegli po-
memben napredek v izgradnji vse-
obsežne konvencije o prepovedi
kemičnega orožja.

Nedvomno poteka zblíževanje
stališč o številnih pomembnih
vprašanjih prepovedi uporabe ke-
mičnega orožja v senci bilateralnih
pogovorov o evroraketah. Ne sme-
mo pa pozabiti, da je kemično
orožje eno izmed najbolj nevarnih
sredstev masivnega uničevanja in
bi bila njegova odstranitev iz sve-
tovnega arzenala velik napredek za
vse človeštvo.

Tudi na tem področju je sovjet-
ska delegacija izvedla dve potezi,
ki bosta nedvomno pripomogli k
izboljšanju medsebojnega zaupanja:
izjavila je, da ne proizvaja več ke-
mičnega orožja in ne odklanja več
možnosti preverjanja bodočih spo-
razumov



gradbeno podjetje
PANGERC

Ul. Molino a Vento 10 — Tel. 773978
34137 T R S T

KAMNOSEŠKO PODJETJE

»**ZIDARIČ**«

ŠEMPOLAJ 4/B

SADJE - ZELENJAVA

DARIO HUSU

TRST — Ul. dell'Istria 3



Luigi Kodermac S.p.A.

085

ŠPEDICIJA IN MEDNARODNI PREVOZI

34170 GORICA

Uprava: UL. ALVIANO 56
Urad za promet: Terminal S. Andrea — Štandrež
Tel. 21131 — Telex 460119

FRIULEXPORT *srl.*

TRST - VIDEM

UVOZ - IZVOZ

Sedež: 33100 VIDEM — Ul. Roma 42 — Tel. (0432) 502424
Podružnica: 34135 TRST — Scala Belvedere 1
Tel. (040) 43713/4 — Telex 460319 - FRIEX

GIOVANNI MANZIN

PRODAJA NA DEBELO
Šunka, suho meso,
sir in jestvine
Ul. S. Cilino 52 — Tel. 567845

SPLOŠNA — IMPORT - EXPORT

ČER - IMPEX

GORICA — Ul. V. Veneto 49
Tel. 82159 - 33524

Telex 461229 ČER-PEX

C. G. R.

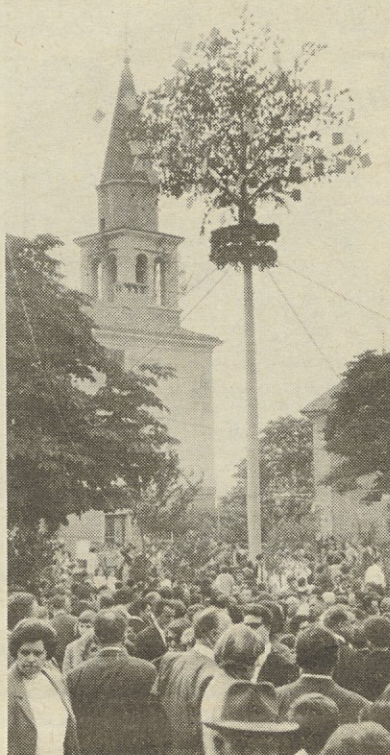
D. Z. O. Z.

SPLOŠNA TRGOVINA IN ZASTOPSTVA

UVOZ - IZVOZ

TRST - Ulica Geppa 9
Tel. 69316 - 69558 - 61579 - 69248 - 630089
Telex 460559 - PP 185

Filiala GORICA:
Piazzale Martiri per la Libertà d'Italia 5



TRIMAC *s.r.l.*

IMPORT - EXPORT

OPČINE — Ul. Nazionale 124
Tel. 211732 - Telex 460405

Zastopstva: CMS — ZOGNO
BIESSE
S. CREMONA
OLM
OLIMPIC
GIBEN - IMPIANTI

OPREMA
ZA LESNO INDUSTRIJO

**KMEČKO OBRTNA HRANILNICA
DOBERDOB**

Doberdob (GO), Ul. Roma 16 - tel. (0481) 78063



Kmečka banka

Gorica - Korzo Verdi 55 - tel. (0481) 31811



**KMEČKA IN OBRTNA HRANILNICA
IN POSOJILNICA V NABREŽINI**

Nabrežina (TS) - Nabrežina Center 106 - tel. (040) 200186



**KMEČKO-DELAVSKA HRANILNICA
IN POSOJILNICA V SOVODNJAH**

Sovodnje ob Soči (GO) - Prvomajska ul. 75 - tel. (0481) 882155



**HRANILNICA IN POSOJILNICA
OPČINE - TRST**

Opčine - Trst - Bazoviška ul. 2 - tel. (040) 212494



TRŽAŠKA KREDITNA BANKA

Sedež: Trst - Ulica Filzi 10 - tel. (040) 61446
Agencija Domjo: Domjo 227 - tel. (040) 831131



Enotna sindikalna prvomajska manifestacija bo letos na Siciliji

Odpravljanje mladinske brezposelnosti glavna tema vseh sindikalnih proslav

PALERMO — Sindikalna zveza CGIL, CISL, UIL bo imela letos svojo osrednjo prvomajsko slovesnost v kraju Portella della Ginestra, nedaleč od Palermo. Po lanskeletni enotni manifestaciji v Reggio Calabria se je tako sindikalna zveza ponovno odločila, da bo praznovala 1. maj na jugu polotoka.

V pozivu sindikatov za udeležbo na manifestaciji je poudarjen moralni in politični pomen te izbire, v kateri se spajajo današnji in pretekli veliki sindikalni boji za zagotovitev pravice do dela in dostojanstva delavcem. Na tiskovni konferenci, na kateri so predstavili prvomajsko proslavo je organizacijski tajnik CGIL Enzo Ceremigna ponovil dosledno obvezo sindikalnih organizacij za nov ekonomski in družbeni razvoj v obdobju ko sta brezposelnost in gospodarski položaj na italijanskem jugu najpomembnejša aspekta enotnega vprašanja, ki zadeva celotno italijansko družbo.

Spomin na pokol v Portelli della Ginestra je še vedno živ v zavesti kmetov pogorja v palermskem zaledju, letos pa poteka 40. obletnica odkar ga je zakrivila »banda« iz kraja Montelepre pod vodstvom Salvatoreja Giuliana. 1. maja 1947 se je na tisoče delavcev in kmetov zbralo s svojimi družinami na

poljih pri Portelli z namenom, da bi skupno proslavili delavski praznik. To so lahko storili prvič po 25 letih, tradicijo so morali namreč prekiniti med fašizmom in med drugo svetovno vojno.

Kmetje in delavci, zbrani na manifestaciji, so tedaj nenadoma zaslišali regljanje strojin in strele iz pušk in pištol. Salvatore Giuliano in »sodelavci« so s skale »La pizzuta«, ki se dviga nad polji, pričeli streljati na presenečene nebojlene ljudi. Enajst ljudi je smrtno ranjenih obležalo na tleh, 56 pa jih je bilo huje ranjenih.

Lucio Galluzzo, avtor knjige »Meglio morto: storia di Salvatore Giuliano«, je napisal, da je bil ta prvi pokol v povojni Italiji. V knjigi Galluzzo tudi trdi, da je za pripravo in eksekucijo pokola nedvomno osebno poskrbel Salvatore Giuliano, ni pa mu bilo mogoče ugotoviti, po katerem nalogu je to storil. Ukaz za streljanje med prvomajsko manifestacijo je namreč Giulianu prinesel bratranec Pasquale Sciortino; pismo je bilo zapečateno, ko pa ga je prebral, ga je Salvatore Giuliano tudi sežgal.

Na enotni manifestaciji v Portelli della Ginestra bodo govorili vsedržavni tajniki enotne sindikalne

zveze CGIL, CISL, UIL Pizzinato, Marini in Benvenuto. Manifestacija pa ne bo zgolj simboličnega značaja, sindikalna zveza namreč namerava danes ponovno sprožiti reševanjenekaterih temeljnih vprašanj, ki zadevajo milijone delavcev: delo in socialna enakost bosta najvažnejša argumenta letošnjega prvomajskega slavlja. Pomembno je tudi, da se bodo vsi trije vsedržavni tajniki enotne sindikalne federacije ponovno vrnili na jug Italije, kar pomeni, da želijo poudariti nerešeno vprašanje italijanskega juga ter prednost prizadevanjem za odpravljanje brezposelnosti, predvsem mladinske, v južni Italiji.

Voditelji enotne sindikalne zveze bodo na današnji manifestaciji spregovorili udeležencem z odra, ki bo postavljen na skalo, s katere je leta 1894 kmete prvič nagovoril Nicolò Barbato, eden izmed junakov kmečkih bojev in upora proti vsemogočnim veleposestnikom takratne Sicilije.

V vseh 72 enotnih sindikalnih prvomajskih manifestacijah bodo sindikalisti predstavili sklep sindikalne zveze za razvoj pobud, ki bodo temeljili na nerešenih problemih, ne pa na političnih zavezništvih.

Papež Wojtyła odšel v Nemčijo

BONN — »Potujoči« papež je ponovno odšel. Tokrat se je odpravil v Zahodno Nemčijo, ki jo je prvič obiskal že leta 1980.

Včerajšnja izdaja razširjenega Münchenskega dnevnika »Süddeutsche Zeitung« je tako komentirala papežev prihod: Kljub številnim razočaranjem je papež dobrodošel. Škof iz Münstra Lettmann, ki ga bo Wojtyła tudi obiskal, je posebno razočaran nad ugotovitvijo, da je v vrstah nemške cerkve počasen, a vztrajen »eksodus«, zaradi katerega je povprečno vsako leto okrog 2 odstotka manj vernikov v cerkvah med »nedeljskim srečanjem z Gospodom«.

Ni pa ta najhuji problem, s katerim se spopada nemška cerkvena hierarhija, v Zahodni Nemčiji je vedno več vernikov, za katere so npr. nesprejemljive dogleme o Mariji, teorija o papeževi nezmotljivosti kot tudi njegova praktično absolutna jurisdikcionalna moč. Nemški verniki tudi težko sprejemajo obvezo celibata, cerkveno spolno etiko, odstranitev ločenih, ki bi se radi ponovno poročili, itd.

Papežu se torej ne obeta nič kaj navdušujoče poslanstvo, na nemških tleh pa bo ostal do 4. maja.

● Prvi maj

NADALJEVANJE S 1. STRANI
šibi samo delavskega razreda in delovnih ljudi, šibi vse napredne sile, ker vnaša vanje razhajanja in razlikovanja. Gore nerešenih problemov silijo sindikat v kvalitetni preskok pobud, da bi ne samo defenzivno sprejemal pobude gospodarskih krogov, pri tem mislim predvsem na odnose s komisijo za Tržaški sklad, Združenje industrijcev in tudi na krajevne uprave in Deželo. Ob tem razmišljanju ne moremo mimo ugotovitve, da se Trst še vedno ne more izmotati iz lastne kože provincialnosti in ozkosti. Dinamično investicijsko politiko še vedno spremlja politika mašenja lukenj, ki pa jih je že toliko, da jim niti tega ne uspe. Pomislimo samo na neizkoriščene finančne možnosti Tržaškega sklada, da dejstvo, da politične sile, ki vodijo Deželo, Tržaško občino in pokrajino niso sposobne zaradi medsebojnih zadržkov obnoviti upravnih svetov tako važnih ekonomskih združenj (EZIT, EAPT, Raziskovalni center, Tržaški Lloyd), ki so izredno pomembna za bodočnost Trsta. Odločno se moramo postaviti po robu taki logiki, ki jo je delavec že prevečkrat preizkusil na lastni koži, saj pelje samo v brezizhodno hiranje gospodarstva in zapiranje tovarn, kot se v vsej tragiki to danes dogaja z rafinerijo TOTAL.

CGIL je trdno odločena, da se temu postavi po robu, da bi vzbudili v brezposelnih upanje za odpiranjem delovnih mest in reševanjem globokih socialnih problemov množice ostarelih ljudi, ki prevečkrat tonejo v pozabo.

Prvi maj je lep povsod, predvsem ker je dan optimizma in demokratičnega razpoloženja vseh, ki vlagajo svoje upanje v uveljavitev vrednot miru in sožitja. Čeprav stalno visimo na robu atomskega uničenja, nam vendar nove politične pobude o razorožitvi dajejo upanje, da bo Evropa in, upam, ves svet zadihal brez grožnje atomskega orožja.

Stremljenje po boljših delovnih razmerah moramo nujno uokviriti v širše hotenje po čistem in bolj »človeškem« okolju, čeprav ga je sam človek spravil na raven smetišča. Ljudje nočejo novih Černobilov, braniti okolje pomeni postaviti se na stran življenja, kajti izbira čiste energije nima alternativ. Nepoboljšljiva miselnost kapitalizma, ki gleda vse skozi dobiček, bo morala prej ali slej popustiti, saj s svojimi pogubnimi izbirami uničevanja okolja sama sebi in drugim koplje grob - grob pa ni v skladu s profitom.

Vsi se moramo zato strniti in izpričati hotenje in želje vseh delovnih ljudi po miru, demokraciji in pravici do dela, saj je to porok, da bo slej ko prej prevladala volja večine nad manjšino, razorožitev nad blazno tekmo oboroževanja.

IGOR CASTELLANI

Ob letošnjem 1. maju, Dnevu dela

Proglas predsedstev jugoslovanskih organizacij

BEOGRAD — Predsedstva jugoslovanskih organizacij (Socialistične zveze, komunistov, sindikatov, borcev in mladine) so pred Dnevom dela izdala tradicionalni prvomajski proglas, v katerem so med drugim zapisala: Tega maja mineva dvainštrideset let našega življenja in dela v svobodi. Za nami so desetletja prizadevanega dela, v katerih smo spremenili podobo naše dežele, ustvarili delovne, življenjske in družbene pogoje za naš skupni obstoj in napredek, uveljavili socializem, samoupravljanje in neuvrčenost kot trajne temelje naše sedanjosti in prihodnosti.

Letošnji praznik je priložnost, da se spomnimo, kaj smo dosegli, pa tudi obveznost, da vidimo, kaj moramo še storiti, da bi s skupnimi napori obvladali gospodarsko in družbeno krizo, v kateri smo se znašli v zadnjih letih.

Ne smemo dovoliti podcenjevanja dosedanjih rezultatov v našem razvoju. Kriza nam ne sme zamegliti horizonta in ožiti pobud pri oživljanju zgodovinskih in sedanjih ciljev.

Izkoristimo velike izkušnje in rezultate, pridobljene pri dosednji socialistični izgradnji pod vodstvom Zveze komunis-

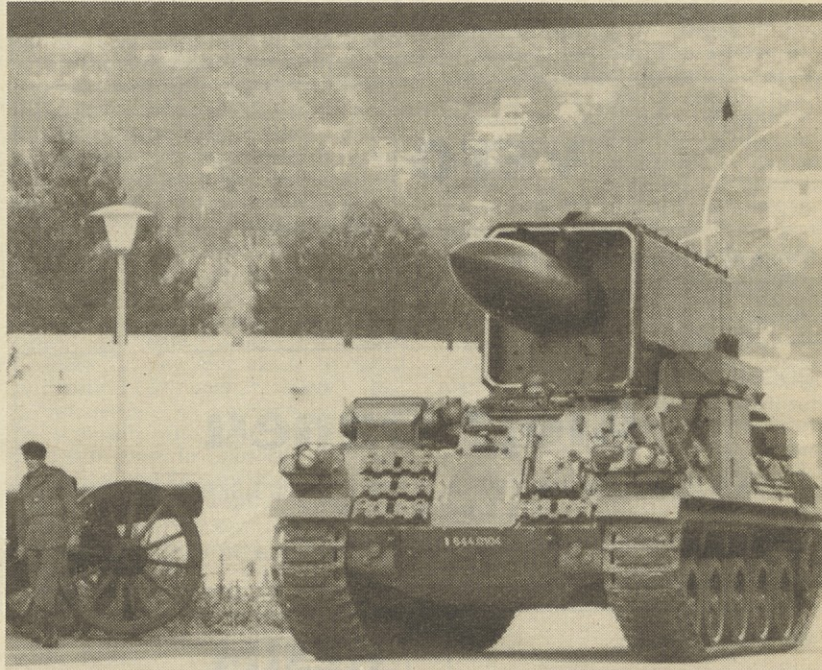
tov Jugoslavije. Naše možnosti so velike, saj imamo sodobna sredstva za proizvodnjo, kadre, samoupravno opredeljen delavski razred in določeno pot nadaljnjega razvoja. Z odgovornim in kakovostnim delom bomo dosegli cilje, h katerim težimo.

Bodimo solidarni z vsemi po svetu, ki prvi maj praznujejo z bojem za osnovne delavske, človeške in narodne pravice, za življenje v svobodi brez razredne, rasne in politične diskriminacije in za pravico, da uživajo plodove svojega dela.

Dvignimo svoj glas proti vojni in jedrskemu brezumu, za mir, svobodo in enakopravnost, za svet, v katerem bo celotno znanje in bogastvo služilo človeštvu, napreduku in sreči vseh ljudi in narodov.

Odpirajmo nove perspektive za hitrejši in materialni razvoj, za hitrejšo zaposlovanje, za krepitev socialističnega samoupravljanja in nadaljnjo demokratizacijo družbenih odnosov, za obrambno sposobnost države, za bratstvo in enostnost narodov in narodnosti; za dosledno neuvrščeno in neodvisno politiko, kajti od tega sta odvisni naša sedanjost in boljša prihodnost.

Francosko razkazovanje



V južnofrancoskem Canjuersu je francoska peta oklopna divizija iz Landaua pri Karlsruhu razkazovala svojo oborožitev, med katero tudi samohodno raketno baterijo AMX-30 s taktičnim izstrelkom Pluton (Telefoto AP)

Nakasone skuša z obiskom v Washingtonu preprečiti izbruh trgovinskega spopada



Demokratski poslanec Richard Gephardt med razpravo v predstavniškem domu (Telefoto AP)

WASHINGTON — Obisk japonskega premiera Nakasoneja v ZDA sovpada z z eno najhujših kriz v povojnih ameriško-japonskih odnosih. Predstaviški dom ameriškega Kongresa je namreč kljub nasprotovanju Reaganove administracije odobril tako imenovani Gephartov amandma, ki uvaja povračilne avtomatizme v sedanjih gospodarskih in trgovinskih sporih z Japonsko. Amandma v bistvu zahteva, da washingtonska administracija ugotovi tiste države, ki imajo ogromen presežek v trgovinski bilanci z ZDA. V glavnem so to predvsem Japonska, šele nato prihajata Tajvan in Južna Koreja. Če je do teh presežkov prišlo zaradi nelojalnih trgovinskih pobud, mora ameriški predsednik v roku šestih mesecev začeti pogajanja za odpravo carinskih ovir, ki preprečujejo uvoz ameriškega blaga in zato povzročajo sedanje primanjkljaje. Predsednik bi moral obenem letno zmanjšati za 10 odstotkov trgovinski razkorak med uvozom in izvozom iz teh držav. To naj bi dosegel s carinskimi ovirami in z omejevanjem uvoza iz tistih držav, ki imajo z ZDA trgovinski surplus.

Povsem razumljivo je sprejetje tega amandma neobičajna dobrodošlica japonskemu premieru, ki se je včeraj že sestel s Shultzom in Reaganom, svoje težke pogovore pa bo nadalje-

val še danes. Za Nakasoneja je le medla tolažba, da bodo verjetno h Gephartovemu amandmaju v senatu dodali popravke, ki bodo odpravili predvidene avtomatizme v gospodarskih sankcijah. Prav tako ga ne bodri spoznanje, da bo Reagan s svojim vetom v vsakem primeru preprečil sprejetje tega amandmaja. Ameriško-japonski trgovinski odnosi so namreč do take mere skaljeni, da jih ne more sedanji obisk popraviti. Resnici na ljubo jih ne bo popravila niti morebitna trgovinska vojna med Japonsko in ZDA, saj je lahko vsakomur jasno, da so razlogi za japonsko-ameriško trgovinsko neskladje strukturalno globlji. Ameriški trg bi moral v bistvu znižati svojo potrošniško in povpraševalno mrzlico, s katero imajo koristi predvsem Japonci, denar pa preusmeriti raje v investicije. Za nameček bi morali Japonci premostiti svojo tradicionalno varčnost, ki meji že na skopuštvu. Da pa bi to dosegli, bi morali v bistvu spremeniti miselnost, kar pa ni mogoče storiti preko noči. Nič čudnega torej, da so izgledi za premostitev sedanjega trgovinskega spora bolj borni. Nakasone lahko že res obljubi, da bodo japonski trg odprli za ameriško blago, a če ga ne bo nihče kupoval, bo to kaj malo zaleglo. Prav zato se Reaganu ne mudi, da bi odpravil sedanje carinske ovire.

PLO skuša pojasniti cilje v Alžiru dosežene sprave

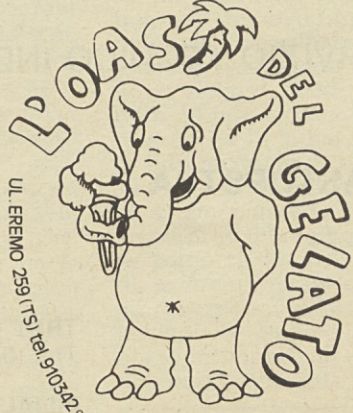
BEJRUT — Predsednik izvršnega sveta PLO Arafat je včeraj prispel v Bagdad, medtem ko v prihodnjih urah pričakujejo v Damasku prihod voditelja Demokratične fronte za osvoboditev Palestine Najefa Havatmeha. V obeh primerih bosta skušala palestinska voditelja obrazložiti razsežnosti in cilje nedavno dosežene sprave med različnimi palestinskimi skupinami.

Arafat ne bi smel imeti v Bagdadu večjih težav. Irak ga je v zadnjem obdobju vsestransko podpiral, prav tako ne nasprotuje doseženi spravi, ima morda pomisleke glede zapiranja PLO do Egipta in Jordanije, saj ti državi podpirata Irak v vojni z Iranom. Tega nezadovoljstva Iranci seveda ne izkazujejo. Je pa zato bolj očitno sirske nasprotovanje spravi. Damasku ni po godu, da je prišlo do sprave med Arafatovim Al Fatahom in habaševci ter drugimi prosirskimi palestinskimi skupinami. Kompromisna radikalizacija PLO v korist sprave je namreč le prečelje, ki ne omili sirskega poraza. V bistvu lahko rečemo, da ni sporazum iz Alžirja zadovoljil nobene arabske države, ker mu ni nobena dala predhodnega imprimaturja, kot se je to do sedaj dogajalo. Seveda bi bilo preuranjeno trditi, da so se Palestinci otresli dosedanje odvisnosti, še vedno bodo orodje v rokah interesov raznih arabskih držav, le da skušajo to vsaj navzven omiliti.

Olajšave za poletne turiste v Jugoslaviji

BEOGRAD — V Jugoslaviji pripravljajo vrsto olajšav za motorizirane turiste iz tujine, da bi čimugodnejše preživeli letovanje. Pripravili bodo tudi nove formularje, napisane v več jezikih, za zapisnike v primeru prometnih neizgov. Kot so dejali ob koncu mednarodnega posvetovanja »Tuji avtomobilisti v Jugoslaviji«, bodo tako odpravili jezikovne nesporazume in možnosti, da bi bil tujec oškodovan.

Predstavniki AMZJ je napovedal, da bodo v tej turistični sezoni motorizirani turisti iz tujine lahko računali na več servisnih delavnic, boljše organizacijo prometa na jadranski magistrali in bolj organizirano medicinsko pomoč na cestah.



- naši sladoledi so pripravljeni samo z naravnimi sestavinami
- senčnat vrt
- Prostorno parkirišče



DILCEM S.R.L.

PRIPRAVLJEN BETON,
PESEK, GRAMMOZ,
GRADBENI IN IZOLACIJSKI
MATERIAL, ASFALT,
PRIVATNA NAROČILA

TRST — Bazoviška 92 Tel. 55443 - 54680

CVETLIČARNA

MARA

BAZOVICA — Ul. Gruden 48
Tel. 226517

**KERAMIČNE PLOŠČICE
SANITARIJE**

G. Sclip

- ☐ keramične ploščice
- ☐ sanitarije
- ☐ armature
- ☐ kopalne kadi s hidromasažo ali brez
- ☐ oprema za kopalnice

OPČINE
Narodna ul. 196/2 (Pikelc)
Telefon 211929



MLEKARNA
SLAŠČIČARNA

LAURA KOFOL

BOLJUNEC 46
Tel. 228425



VZDRŽEVANJE
IN ČIŠČENJE
ČISTILNIH NAPRAV

DANEV

OPČINE — Ul. dei Cardi 3/1 — Tel. 211336 - 213592

GOSTILNA

VETO

OPČINE
Proseška ulica 35 — Tel. 211629

Sprejema rezervacije za poročna kosila,
svečane priložnosti, organizirane družbe

TRGOVINA JESTVIN

ŠKABAR
Marta & Alenka

OPČINE — Narodna ul. 42
Tel. 211026

PODJETJE

Alojz Daneu

Prodaja GRADBENEGA MATERIALA - LESA - IZOLACIJSKEGA MATERIALA
ŽELEZNINE IN DRUGEGA

OPČINE — Proseška ulica 13 — Tel. 211044

TRGOVINA JESTVIN

DESPAR

Najemnika
ANITA in SILVERIJ SLAVEC

OPČINE — Narodna ul. 63/1
Tel. 211026

MESNICA

DANIELI MARINO

OPČINE — Narodna ul. 69
Tel. 211097

RESIM

ZASTOPSTVA
IZVOZ - UVOZ

Ulica Cicerone 8
34100 TRST PP 101
Tel. 61241 - 61478 - 62112 - 62995
Telex 460561

FILIALA:
Korzo Italia 202
34170 GORICA
Tel. (0481) 30840

OMNIACOMMERCE

di S. SAVARIN

IMPORT — EXPORT — ZASTOPSTVA

TRST, Ul. F. Severo 21

Tel. (040) 631301 - 631880
Telex 460129 OMNIAC I

SIAT

SERVIZIO TECNICO INDUSTRIALE

IMPORT - EXPORT - ZASTOPSTVA

TRST - Ul. F. Severo 21
Tel. (040) 62176

FILIALA V GORICI: Korzo Italia 205
Tel. (0481) 87213



UVOZ — IZVOZ — PREDSTAVNIŠTVA

Pooblaščen izvoznik:

IVECO - FIAT - PIRELLI - COMETTO

Industrijska vozila, originalni rezervni deli in gume
za Jugoslavijo

TRST — Ulica Geppa 9
Tel. (040) 68802 - 64489 - 62254

Filiala: GORICA — Korzo Verdi 59
Tel. (0481) 33576
Telex: 460231 ADEX I



S. R. L.

IMPORT - EXPORT

TRST

Ulica Ghega 2

Tel.: (040) 64535 - 64449
Telex: 460517 TECHNA I

FARCO

s.r.l.

FINE CHEMICALS

34132 TRST
Ulica del Lavatoio 4
Tel.: (040) 65134/5
Tx: 461012
Telefax: 040/69490

FILIALA GORICA:
Ul. Trieste 160 - Tel. (0481) 20769

**KEMIJA
FARMACEVTIKA**

Vsdržavni festival Unità v Pordenonu

Černobil naj spodbuja k tvorni zaščiti okolja

PORDENON — Eno leto po tragediji v Černobilu se ljudje vprašujejo, ali je katastrofa kaj naučila ljudi. O tem vprašanju so razpravljali v sredo zvečer na festivalu Unità v Pordenonu. Razprave se je udeležil sovjetski opolnomočeni minister Bogomasov, ki se je zaustavil predvsem pri velikih naporih Sovjetske zveze, da bi obvladala delovanje nuklearke. In ravno ena od tovarn na Pordenonskem, podjetje Casagrande iz Fontanafredde, je pripravilo orjaške stroje, s katerimi so zgradili podzemsko varnostno ploščad pod nuklearko ter preprečili, da bi se reaktor prekomerno pogreznil in okužil vodne vire. Tako so preprečili eno od največjih nevarnosti jedrske katastrofe v Černobilu.

Kljub težavam z jedrsko energijo pa Sovjetska zveza, in to je potrdil Bogomasov, nadaljuje z uresničevanjem

plana nukleark. To je po besedah ministra nujno, da bi zagotovili dovolj energije za gospodarski razvoj SZ, seveda pa ob tem stremijo za večjo varnostjo.

Izhajajoč iz tragedije v Černobilu se je razprava razširila na splošna vprašanja uporabe energetskih in drugih virov ter zaščite okolja. V bistvu so razpravljavci ugotovili, da zlasti v Italiji ni ustrezne politike, ki bi znala povezati in uskladiti tehnološke spremembe in napredka z zaščito okolja. Naložbe za zaščito okolja so bile razpolovljene, doslej niso bili pripravljene okvirni zakoni o parkih, o kamnolomih in o okolju na splošno; hidrogeološko stanje italijanskega teritorija se slabša, reke, jezera in morja so vse bolj onesnaženi. Vlada, oziroma vlade, ki so si doslej sledile, niso sprejele ustreznih ukrepov za spremembo sedanega razvojnega modela, ki je glavni vzrok problemov za okolje. Skratka Černobil je bil opozorilo, ki pa ni ime

SPOROČILO VZPI-ANPI

V okviru Festivala Unità na temo
VOJAŠKI ROK ZA MIR -
LJUĐSKA VOJSKA
bo v nedeljo, 3. maja, v Pordenonu

SREČANJE OBOROŽENIH SIL Z ODPORNIŠTVOM

Na srečanju bodo sodelovali:
poslanec Arrigo Boldrini
vsdržavni predsednik VZPI-ANPI
poslanec Aldo Aniasi
predsednik FIAP
bivši poslanec Mario Lizzero
poslanec Mauro Galleni
vsdržavni tajnik VZPI-ANPI

Na manifestaciji bosta nastopala
Tržaški partizanski pevski zbor
in Mladinski pevski zbor Pinko Tomažič

Avtobusi bodo odhajali po sledečem voznem redu:
— AVTOBUS ŠT. 3: odhod ob 7.00 od Domja za Dolino, Boljunc in Boršt. (Ni več prostih mest.)
— AVTOBUS ŠT. 2: odhod ob 7.30 s Trga Ulpiano za Bazovico, Padriče, Bane in Opčine. (Prostih je še 18 mest.)
— AVTOBUS ŠT. 1: odhod ob 8.00 s Trga Ulpiano neposredno za Pordenon. (Ni več prostih mest.)
— AVTOBUS ŠT. 4: odhod ob 8.00 s Trga Ulpiano neposredno za Pordenon. (Avtobus je rezerviran za Mladinski pevski zbor P. Tomažič.)
— AVTOBUSA ŠT. 5 in 6, ki odpeljeta iz Bazovice, sta rezervirana za TPPZ P. Tomažič

Priporočamo točnost!
Udeleženci prispevajo 20.000 lir za stroške.
Obveščamo tovariše, ki bodo šli z osebnimi avtomobili, da je festival na državni cesti Pontebbani.
Za morebitna pojasnila pokličite VZPI-ANPI tel. 730306 ali 232114.

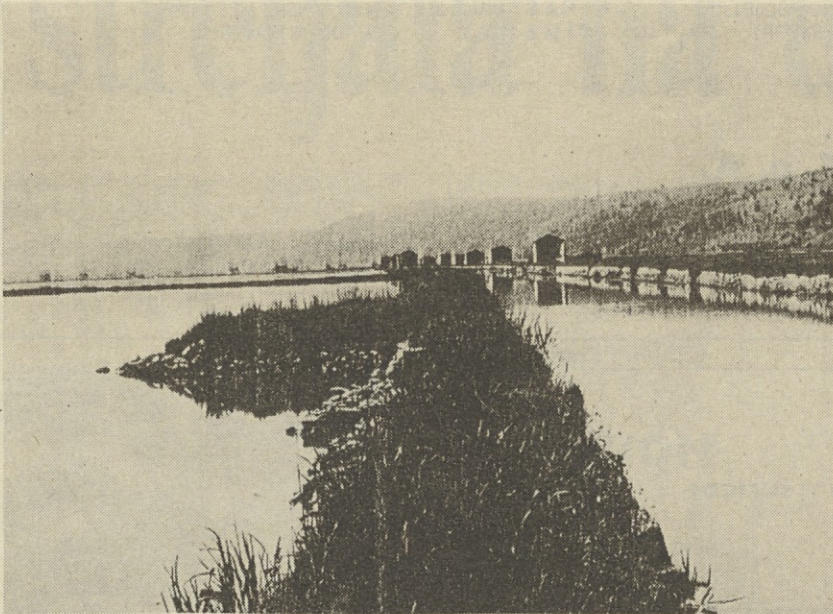
Železarske tovarne v Čedadu nezdrave

ČEDAD — Včeraj je bilo v Čedadu srečanje sindikalnih predstavnikov kovinarjev s Čedajskega. Na srečanju so razpravljali o delovnih pogojih in o ukrepih za zaščito zdravja v krajevnih tovarnah. Stanje, kot piše v sporočilu, je porazno zlasti v železarskem sektorju. Delovni prostori niso v skladu z zdravstvenimi normami in v vseh podjetjih beležijo veliko število nesreč ter poklinih bolezni.

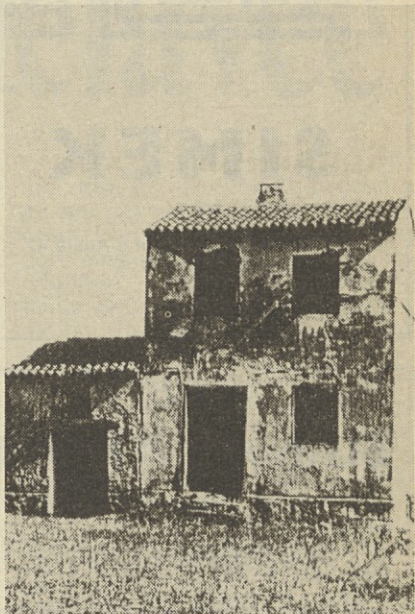
Na srečanju so nadalje poudarili, da, kot kaže, obnavljanje Krajevne zdravstvene enote ne predvideva primerne okrepitve službe medicine dela, ki je trenutno zaupana enemu samemu zdravniku. Prav zato so sindikalni predstavniki sklenili, da bodo začeli skupni akcijami, da bi pripravili pristojne organe k tvornejšemu pristopu do vprašanja in do rešitve problemov v zvezi z zdravjem na delu.

Zanimiva razstava v piranski Mestni galeriji

Kulturna dediščina solin



Pogled na soline (levo) in značilna solinarska kazeta (desno)



V prostorih piranske Mestne galerije je do 18. maja na ogled pregledna razstava o Sečoveljskih solinah. Razstava »Sečoveljske soline, včeraj, danes, jutri« označuje stopnjo v poznavanju in vrednotenju naravne in kulturne dediščine Sečoveljskih solin. Na otvoritvi so predstavili videokaseto z dokumentarnimi posnetki iz Sečoveljskih in Strunjanskih solin, ki jo je v letih 1985/86 posnel etnolog Naško Križnar. Takoj po otvoritvi so v kinu Tartini predstavili še program kratkih dokumentarnih filmov o solinah: Sol iz morske vode, Triglav film 1954, režija Martin Rickli in Marjan Foester; Bela žetev, Zagreb film 1958, režija Krsto Škanata; Morske soline, Zagreb 1959, režija Krsto Škanata; Črno in belo, Viba film 1967, režija Jane Kavčič; Grenka sol, Viba film 1967, režija Jane Kavčič.

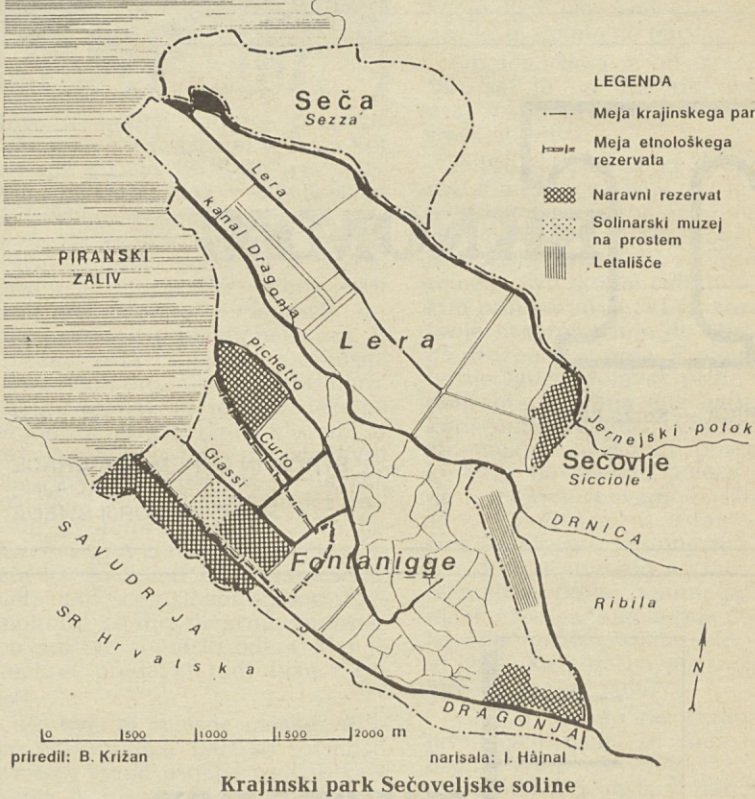
Pomorski muzej »Sergej Mašera« Piran, pobudnik in nosilec razstave, je že od svojega nastanka osrednja ustanova za preučevanje in prezentiranje solinarstva. Ustanovitelj in prvi ravnatelj muzeja, dr. Miroslav Pahor, je zanosoval muzejsko zbirko, kjer je še moč videti način pridobivanja soli, ki ga je dokumentiral tik pred propadom v šestdesetih letih. Njegovo delo je temelj, na podlagi katerega muzej nadaljuje in pogloblja poznavanje široke problematike solinarstva. Od šestdesetih let do danes so se dogodile v solinskem prostoru pomembne spremembe. Propadle so soline v Luciji. V Fontanigah, kjer se je najdlje obdržal stari postopek pridobivanja soli, pa so nezadržno propadle materialne priče najstarejšega solinarstva. Na področju Piranskih solin je bilo leta 1900 okoli 545 solinarskih hiš, v katerih so v času pridobivanja soli bivali solinarji. Stalno je v njih prebivalo le 63 ljudi. Funkcija solinarskih hiš je bila prilagojena potrebam proizvodnje soli. Danes so solinarske hiše zapuščene in nenaseljene. Solinarjev in njihovih članov je bilo konec 19. stoletja 3520. V tem času so se s solinarstvom ukvarjali predvsem meščani iz Pirana. Ko so po letu 1919 prešle soline v državno last, je iz bližnjih kmečkih krajev prišlo precej novih delovnih moči, ki so v celotnem številu kmalu prevladali. Mnogi od njih so postali dnevni emigranti, da se je že tedaj število solinarskih hiš kmalu zmanjšalo na 180 in še tedaj so le redko služile svojemu namenu, kar je dodatno pospešilo njihov propad v naslednjih desetletjih.

Pomorski muzej »Sergej Mašera« je pripravil tudi katalog k razstavi, ki ga je uredila kustosinja Zora Žagar. Med dvanajstimi zanimivimi prispevki, ki

so delo avtorjev (Boris Križan, Zora Žagar, Mojca Ravnik, Peter Skoberne, Boris Kryštufek, Izток Škornik, Andrej Avčin, Bojan Ogorelec, Stane Žnidaršič) je v bistvu zajeta obsežna problematika varstva kulturne dediščine. Siroka javnost in strokovnjaki so, razen redkih izjem, ostali bodisi nevedni, bodisi nezainteresirani in neprizadeti za nezadržno propadanje kulturne in naravne dediščine. Zgovoren je tudi podatek, da so se prvič srečali predstavniki različnih strok, Droge in drugih uporabnikov tega prostora na posvetovanju, ki ga je leta 1984 organiziralo Društvo za preučevanje in napredek pomorstva SR Slovenije — Piran. Sprememba postopka pridobivanja soli, opuščanje in obnavljanje različnih predelov solin, razvojni načrti različnih uporabnikov prostora zahtevajo trajno varovanje vrednot solinskega prostora. V tem kontekstu se zrcali tudi koncept in namen razstave — prikazati naravno in kulturno dediščino Sečoveljskih solin, osvetliti spoznanja različnih strok in opozoriti širšo javnost na nezadržno spreminjanje izvirnih vrednot tega prostora. Soline v Sečovljah so dosegle največje proizvodne rezultate po vojni v desetletju

1945-54, po tem obdobju pa je začela proizvodnja upadati. Najprej je bila ukinjena proizvodnja v solinah Fazan v Luciji, nato pa postopoma še proizvodnje na površinah sektorja Fontanigge v Sečoveljski dolini, ki so bile v celoti opuščene leta 1967. Od leta 1980 jih postopno reaktivirajo za predkoncentracijo slanice. DO Droga Portorož je nosilec gospodarske dejavnosti v celotni Sečoveljski dolini. Za področje morskih solin ima v svojih planih opredeljene dolgoročne razvojne možnosti te proizvodnje. Na teh možnostih temeljita nova planirana industrijska proizvodnja morskse soli in planirana marikultura v bazenih na obstoječih solinah in v morju. Temeljni pogoj, da se bogata naravna in kulturna dediščina solin in soline same ohranijo, je nadaljevanje solinarstva in razvijanje proizvodnje marikultur (školjkarstvo, ribogojstvo, vzgoja rakcev Artemia), torej dejavnosti, ki izkoriščajo naravne danosti prostora. V pripravi je odlok, s katerim bo območje Sečoveljskih solin in polotok Seča v skladu z zakonom o naravnih in kulturni dediščini razglašeno za krajinski park. Če bo vse to tudi uresničeno bo prihodnost Sečoveljskih solin nekoliko manj črnogleda.

SLAVKO GABERC





22. VSEDRŽAVNI SEJEM RADIOAMATERJEV ELEKTRONIKE HI-FI

PORDENON
1. - 2. - 3. MAJA 1987
Urniki: 9.00-12.30 in 14.30-19.30



CRUP
Cassa di Risparmio di Udine e Pordenone

40..

FULVIO TOMIZZA
Prevod: Majda Capuder

Mladoporočenca iz Ulice Rossetti

Tragedija neke manjšine

COPYRIGHT ZIT

V nasprotju z možem so se njene najbolj mračne ure dneva začele v trenutku, ko se je zaprla v sobo in bila prepuščena na milost in nemilost svojim mislim. Tedaj se je v njej začel neizprosno dvigati dvom, ki je spodkopaval še tisto, kar bi še lahko omogočilo neko razpoloženje ali upanje, da si bo še kdaj privzela katero izmed duhovnih preoblek: zadaj za dvomom pa se je skrival nič, ta negibna stvar, ki jo je njen mož imenoval ilo in s katero se je vselej skušala izogniti spopadu, bodisi da je organizirala razna srečanja, nakupe, potovanja, ali pa se je preprosto prepustila govorjenju in zaigrala brezskrbno bitje, danes veseljaško, jutri nagajivo in divje ali nepristopno.

Če se lotimo stvari z nasprotno strani, se pravi od zunanjege k notranjemu, bomo zlahka prišli do sklepa, da se Dani ni ničesar bolj bala kot čisto naravnega konca veseljačenja ali neizogibnega zaključka predstave. Ljudem Stankovega kova pa se dogaja, da se dan po veselem večeru v družbi prijateljev zazdijo sami sebi zmedeni in rahlo trčeni zaradi izpadov, ki so se jim bili prepustili.

Nasprotno pa je bila Dani slabe volje že zaradi spoznanja, da je vsega konec. In ni se ji moglo pripetiti hujšega kot to, da je postala žena zapornika, zavrtja v sleherni iniciativi, ki bi izključevala njega, in prisiljena, da čaka samo na čudež, ki bo razrešil zapleteni položaj. Nemi srd, ki je temu sledil, je obračala nase. »Apatična sem in počutim se jalovo,« je pisala soprogu. Ali pa se je spraševala: »Sem jaz občutljiv človek?« Iz sobice v hotelu »Leon d'oro« mu je priznala, da ima občutek, kot bi izgubila bitko.

Stanko, ki je imel občutek, da raste ravno v samotni, kjer je bil ločen od sotrpinov, je z naklonjenostjo pozdravljal ta težavni ženin pobeg vase. Predlagal ji je izhodiščne točke za razmišljanja, da bi lažje vztrajala v tem zoženem prostoru in si ga širila tako, da bi sama izkrčila pot pred sabo: »Vsakdo izmed nas je toliko srečen, kolikor vliiva življenje drugemu in ga osrečuje. Slehera druga drža vodi v jalovi egoizem in je obsojena na propad.

Naslovljenka bi imela pravzaprav prav vse razloge, da bi si to gotovost vzela za svojo in mu jo celo vračala, s tem da bi podrila krog ravno te ograde, kjer je on, kljub vsej svoji predanosti, ni zmogel in ni znal osrečiti. Ker pa je opazila rahel namig na lastni egocentrizem, ga je takoj vprašala, ali se mu ne zdi, da je ona še podvržena tej slabosti. Stanko običajno ni lagal ne sebi ne njej, ko jo je primerjal sami Materi božji in ji zagotavljal, da še ni videl žive osebe, ki bi imela združenih toliko vrlin v sebi; najbrž se je prepustil čustvu, ki je bilo tudi pri njem posledica izredno razburjenega stanja. Tudi tokrat ji ni lagal, le da je svoj odgovor omilil z isto poštenostjo in ji odpisal nekako takole: »V tebi je naravnost nase, z njo si se rodila in z

njo boš umrla. A to naj te ne skrbi, kajti tudi to je del tvoje ženske osebnosti in jaz te imam rad tako kot si. Ti si naj samo svetovati, ko bo to potrebno, in boljša boš.»

Hči Pepija Tomažiča ni bila nezaupljiva do ljudi, kaj šele ko je šlo za lastnega moža. Ob drugovanju s svojim bratom je sicer postala nezaupljiva do starih verovanj in ustanov, ki so podpirale nepravilnost in uspavale ponižne v njihovih možnostih za preobrat. Pino je bil drugačen. On svojega stališča ni pojmoval kot neko vero, temveč kot del načrta, ki ga je zgodovina počasi namlela ljudem zato, da bi jih napravila enkrat za vselej enake. No, sestra take notranje prenovne ni poznala, zato se je, kot v nekem paničnem strahu, nagibala k temu, da je v svoji notranji praznini videla pomanjkanje vernosti. In tedaj se je čutila ogoljufano za neko dobroto, ki je nikakor ni bila toliko nevredna, da bi jo bila morala izgubiti; zaverovanost v svoj prav pa ji ni dala, da bi si kaj podobnega skušala spet pridobiti. Bolj je bila nagnjena k temu, da je zavidala in sodila tistim, ki so to vero še imeli in se ob njej čutili varni in neranljivi ter se s tem ponašali, čeprav so bili morda samo na pol stvari in je bila njihova drža vprašljiva ali celo slaba. Ko sta še polno živela svoj zakon in je Stanko nekoč potožil, čes da je zunaj krščanske vere, mu ni ostala dolžna: »Kaj pa ti, ali res izpolnjuješ vse svoje dolžnosti kristjana?« Tej bodici je sledil še pomenljiv pogled, ki se je verjetno nanašal na njuno intimnost, da ni čudno, če je Stanko ostal brez besed, dobesedno »penast« od jeze.

Knjigo prodajata Tržaška knjigarna in knjigarna Terčon v Nabrežini



GRADBENO PODJETJE
IMPORT - EXPORT



ASFALTNE
IN BETONSKE MEŠANICE
GRADBENI MATERIAL

SIMEK

S. p. A.

GORICA — Ul. Duca d'Aosta 42
Tel. (0481) 32948/49

Naprave: GRADIŠČE OB SOČI
Ul. Aquileia 109
Tel. (0481) 93186

OPREMA ZA LIVARNE

SU.NA - ANIME

K. NANUT in T. ŠULIGOJ

34170 GORICA
Ul. A. Gregorčič 20/5
Tel. (0481) 21069

ŽELEZNINA

HOBBY

S.D.F.

34170 GORICA
Ul. Carducci 32
Tel. (0481) 34730

ESPEGO

s.r.l.

ŠPEDICIJA
IN MEDNARODNI
PREVOZI

Tel. (0481) 22079

BELCA

s.r.l.

IMPORT - EXPORT

Tel. (0481) 21313 - 22035

GORICA — Korzo Italia 255/4
Telex 460155 ESPEGO

TECNOSERVICE

SERVIS ZA PISARNIŠKE STROJE — IZVOZ - UVOZ
Technical Assistance for Office Machinery
GORICA — Korzo Italia 76 - 78 — Tel. (0481) 33328 - 34610

T

EKNOMEK

GORICA — Korzo Italia 76

STROJI IN OPREMA ZA URADE
BLAGAJNE
REGISTRATORJI SWEDA

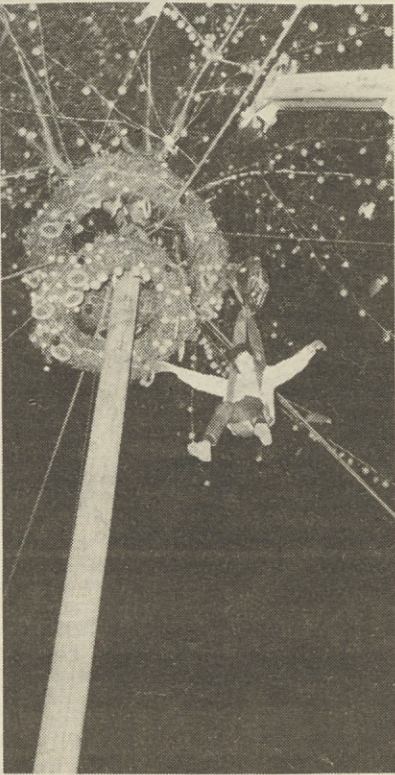
Tel. 81032



PROIZVODNJA IN TRGOVINA PAPIRNATIH IZDELKOV

34170 GORICA
Ul. dell'Industria 6

Tel. (0481) 20985 - 21975
Telex 461156 PAPER I



TOMOS

ITALIANA

- *Motocikli*
- *Izvenkrmni motorji za čolne*
- *Motorne črpalke*
- *Motorji za industrijsko in drobno kmetijsko mehanizacijo*

GORICA
Ulica S. Michele 334 — Tel. 21621 / 21622

GOSTILNA

DVOR

Briška vina - Domači pršut

ŠTEVERJAN — Tel. 884035

PROIZVODNJA-INSTALACIJE-KLEPARSTVO

MUČIČ MARIO

žlebovi - cevi - čelne obrobe - stenske obrobe - dimniške obrobe - strešna okna - strešni zračniki iz pocinkane pločevine - pečeno barvane pločevine - bakrene in pokromane pločevine

ŠTANDREŽ (GO) — Ul. A. Gregorčič 20/2 — Tel. 21828

PEKARNA IN SLAŠČIČARNA

Scorianz Sergio

PODGORA (Gorica) — Ul. IV Novembre 24 — Tel. (0481) 390611

KOSIČ

GORICA

TRGOVINI
OBUTVE

»KOSIČ BENEDIKT«
Ulica Raštel 7 — Telefon 85162
»KOSIČ K2«
Ulica Oberdan 7 — Telefon 85520

VSE ZA ŠPORT

K2SPORT

Ulica Raštel 21
Telefon 84884

VELIKA IZBIRA ŠPORTNIH ARTIKLOV

VSE ZA DOM
IN GOSPODINJSTVO

IDEAL

casalinghi

Ul. Raštel 17

ARTIKLI ZA DOM IN GOSPODINJSTVO
VSAKOVRSNA DARILA - PORCELAN - KRISTAL

Elettrotermo sanitaria

Lastnik WALTER SOŠOL

GORICA — Travnik 21 — Tel. 85516

Inštalacije centralnih kurjav na kurilno olje, metan in plin
Vse potrebščine za centralno kurjavo — Prodaja črpalk

Mikluz Ladislav

MEDNARODNA ŠPEDICIJA IN TRANSPORT

GORICA

Ul. III. Armata 165 - Tel. (0481) 20111/112 - Telex 460694

PEKARNI

RUDOLF MARC

BAZOVICA
Ul. S. Kosovel 24
Tel. 226171

MAGDA MARC

BAZOVICA
Ul. I. Gruden 64
Tel. 226147

GOSTILNA

MAHNIČ

najemnik GUSTINI OLGA

BAZOVICA
Ul. I. Gruden 29

POMORSKA AGENCIJA

MEDITERRANEA

s. a r. l.

Ulica Milano 4/1
Tel. (040) 7369

TRST

Telex 460087 MEDMAR I
Telegr. MEDIMARE

Kratek prerez skozi zgodovino delavskega gibanja v Trstu pred prvo svetovno vojno

Ko je vojska streljala na delavce

Začetni mejnik delavskega gibanja v Trstu je leto 1834, ko nastane društvo »Fratellanza fra cappelai« (Bratovščina klobučarjev), ki je v Trstu prvo poznano društvo za vzajemno pomoč, če izvzamemo seveda srednjeveške cehovske bratovščine. V naslednjih letih nastane še nekaj takih društev, ki so vsa temeljila na karitativnosti premožnejših članov in na visokih prispevkih, ki so jih plačevali člani (bili so to predvsem kvalificirani delavci). V ta društva so bili včlanjeni, poleg delavcev, tudi mnogi lastniki tovarn in razni premožni meščani, ki so često zasedali vodilna mesta. Taka organizacija ni mogla zaobjeti nižjih slojev proletariata, ki niso bili v stanju plačevati visokih prispevkov. Zato so si ti sloji skušali pomagati drugače, in tako se, predvsem v desetletju po letu 1848, vrstijo sodne obravnave zoper delavce zaradi stavk in drugih oblik boja.

Priliv delovne sile s kmetov

Vendar se že v teh letih začne priliv nekvalificirane delovne sile s kmetov v mesto, kar v kratkem privede do novih oblik organiziranega nastopanja. Leta 1869 je ustanovljena »Società operaia con mutuo soccorso cooperative« (Delavsko društvo za vzajemno pomoč), ki je prvo obče delavsko društvo. Istega leta beležimo poizkus ustanovitve »Slovenskega delavskega društva Čbela«, ki ga oblasti, prav zaradi izrecne slovenskosti, prepovejo. Tako je bilo prvo slovensko delavsko društvo ustanovljeno leta 1877 z imenom »Tržaško podporno društvo«, ki mu je leta 1879 sledilo »Delavsko podporno društvo«. Omenjena društva so zagovarjala stališče sodelovanja med različnimi razredi, glavni organizatorji pa so bili iz meščanskih krogov. Postopoma se le uveljavlja zavest delavcev, da so njihovi interesi ločeni in drugačni od interesov drugih razredov. Istočasno začno prihajati v Trst vidni aktivisti 1. Internacionalne, kot npr. voditelj avstrijske socialdemokracije Johann Most in vodja italijanskih anarhistov Erri-co Malatesta.

Tudi v samem delavskem razredu zavre: že leta 1869 sta na vrsti stavka sodarjev, ki jo policija brutalno zatire, in neuspešna stavka 2500 delavcev raznih podjetij, ki se konča z aretacijo kar 150 delavcev.



Po tem neuspehu se stavke znova začnejo komaj leta 1883, ko stavkajo delavci miljske ladjedelnice Sv. Roka in težaki pri carini. Isto leto policija odkrije prvo, sicer tajno, izrecno socialistično organizacijo »Circolo socialista rivoluzionario per Trieste e l'Istria« (Socialistični revolucionarni krožek za Trst in Istro).

Po celi vrsti stavkovnih gibanj nastane v Trstu leta 1888 »Confederazione operaia internazionale« (Mednarodna delavska zveza), ki je povezana z avstrijskimi socialdemokrati. Naslednje leto sprejme

Zbral in uredil Sandi Volk v sodelovanju z Odsekom za zgodovino Narodne in študijske knjižnice v Trstu

Sprevod po mestnih ulicah in (spodaj) delavci ob prihodu na Piazza Grande (danes Trg Unità) 1. maja 1902. Spodaj naslovna stran Delavskega lista in naslovna stran Delavca-Rdečega praporja



zveza program avstrijskega socialdemokratskega Hainfeldskega kongresa. »Mednarodna delavska zveza« je razdeljena na slovenski, italijanski in nemški odsek, vendar narodnostno vprašanje že takoj privede do trenj, ki se bodo odslej redno pojavljala v vrstah tržaškega delavskega gibanja.

Agitacije za 1. maj

Zveza začne agitiranje za 1. maj, z gesli, ki jih je proglasil leta 1889 ustanovni kongres 2. Internacionalne: osemurni delavnik in enako mezdo za moške in ženske. Poleg tega zveza vodi vrsto stavk, med temi zmagovito stavko kamnosekov za krajši delovni urnik in višje meзде. Vsekakor je največji uspeh »Mednarodne delavske zveze« prva proslava 1. maja leta 1890, ko stavkajo delavci vseh večjih obratov.

To so važna leta, predvsem za slovenske socialdemokrate, ki izdajo leta 1890 svoje glasilo »Delavski list«. Pridruži se italijanskemu »La Confederazione operaia«, ki je začelo izhajati leto prej.

Leta 1891 oblast razpusti »Mednarodno delavsko zvezo«, ker je kot nepolitično društvo podprlo na državnozborskih volitvah liberal-nacionalnega kandidata Mauronerja. Ta se je bil obvezal, da se bo zavzel za splošno in enako volilno pravico. Istočasno prenehata izhajati oba tržaška delavska lista.

Za socialdemokrate so bili hudi časi. Vrstile so se aretacije in zaplembe delavskega časopisja. Kljub vsemu so za 1. maj, čeprav v skromnejši obliki, redno prirejali manifestacije. Leta 1893 je slovenskim socialdemokratom uspelo ustanoviti »Občno delavsko izobraževalno, pravovarstveno in podporno društvo za Primorsko«, ki je bilo nekaj časa edino socialdemokratsko društvo v Trstu. Že naslednje leto je društvo prešlo v roke narodnjakov.

Leta 1894 so bivši člani »Mednarodne delavske zveze« ustanovili politično društvo »Lega sociale democratica« (Socialno-demokratska zveza), ki je v kratkem predstavljalo veliko večino tržaškega delavstva. Ta organizacija se

je obdržala do razpada Avstro-Ogrske. Leta 1897 je postala »Sezione Adriatica del Partito operaio socialista in Austria« in nato »Sezione Adriatica del Partito socialista italiano in Austria«. Leta 1895 je začela izdajati glasilo »Il Lavoratore«. Leto dni po nastanku Jugoslovanske socialdemokratske stranke (JSDS), leta 1896, so slovenski socialdemokrati ustanovili »Okrajno organizacijo za volilni okraj Trst LSDS«. Od tedaj sta politični organizaciji bili ločeni, medtem ko je sindikalna organizacija ostala vedno skupna. Poli-



tični organizaciji sta delovali v tesni zvezi in izvajali prakso skupnih nastopov na zborovanjih in imenovanja skupnih kandidatov na volitvah. Glede narodnostnih vprašanj pa je prišlo večkrat do trenj in ostrih konfrontacij.

Krepitev tržaških socialdemokratov

Do izbruha prve svetovne vojne se je delovanje tržaških socialdemokratov stalno krepilo, kljub poskusom ustanavljanja »narodno-socialističnih« organizacij s strani slovenskega in italijanskega meščanstva. Leta 1897 je bilo premeščeno v Trst uredništvo slovenskih socialdemokratskih listov »Delavec« in »Svoboda«, ki jih je leta

1898 zamenjal »Rdeči prapor«. Omenjen list je izhajal v Trstu kot uradno glasilo JSDS do leta 1905. Važno vlogo Trsta v slovenskem delavskem gibanju poudarja dejstvo, da je bilo vodstvo stranke JSDS v letih 1900-1905 v našem mestu. Februarja 1902 je bila ustanovljena »Commissione delle organizzazioni professionali per il Litorale e la Dalmazia« (Komisija strokovnih organizacij za Primorje in Dalmacijo); ki je bila deželna organizacija vsedravnih sindikatov. Naslednje leto so ustanovili »Cooperative operaie« (Delavske zadruge) in »Federazione dei giovani lavoratori« (Zveza mladih delavcev), prvi zametek bodoče mladinske socialistične organizacije. Leta 1905 so si slovenski socialdemokrati ustanovili svoje prosvetno društvo »Ljudski oder«, kjer je večkrat predaval tudi Ivan Cankar.

Po uvedbi splošne moške volilne pravice leta 1907 so socialisti dosegli vidne uspehe na volitvah. Višek je bil prav leta 1907, ko so dobili vse štiri mestne mandate za državni zbor na Dunaju. Vendar jim je omejena volilna pravica za ostale upravne organe (občino in deželni zbor) onemogočala, da bi dosegli tudi v teh organih predstavnost, ki bi jim dejansko pripadalo.

Splošna stavka v avgustu 1887

V tem okviru naj posebej omenimo splošni stavki v letih 1897 in 1902.

Drugega avgusta 1897 zjutraj je policija na shodu stavkajočih težakov aretirala socialističnega voditelja Camberja. Okoli 12. ure se je novica razširila med tržaškimi delavci, ki so spontano istočasno zapustili delovna mesta. V kratkem se je na tržaških ulicah zbrala desettisočglava množica, ki je zahtevala osvoboditev socialdemokratskega voditelja. Medtem je tudi 1400 delavcev miljske ladjedelnice zapustilo delo in odkorakalo proti Trstu, vendar so jim policijski oddelki preprečili vstop v mesto. Položaj je postajal vse bolj napet. 60 delavcev je bilo aretira-

nih, ker se niso hoteli podrediti ukazu, naj nehajo s skandiranjem gesel. Demonstracije so trajale ves dan, mesto je bilo polno vojaških oddelkov, ki so stražili ključne točke. Šele ko je prišlo zagotovilo, da bo Camber naslednji dan izpuščen, se je položaj pomiril.

Ta demonstracija moči, enotnosti in odločnosti je vlila proletariatu, predvsem nižjih strok, samozavest in borbenost, ki se je v naslednjih mesecih izrazila v velikem številu zmagovitih stavk.

Mogočen dokaz delavske enotnosti

Samo nekaj let zatem je prišlo do največje demonstracije razredne enotnosti tržaškega delavstva. Povod je bila stavka kurjačev Avstrijskega Lloydja, ki se je začela 1. februarja 1902, ko je direkcija Lloydja zavrnila zahteve po izboljšanju delovnih pogojev. Ko so vojaške oblasti ugodile zahtevi Lloydja po zamenjavi stavkajočih delavcev z vojaškimi kurjači, je tržaški proletariati 13. februarja proglasil splošno stavko. Vsi obrati so se ustavili, delavci so šli v sprevedu in prisilili javne lokale, da so ostali zaprti. Oblasti so razporedile po mestnih ulicah vojaške oddelke. Kmalu so se med demonstranti in vojaštvom vnele prve praske. Naslednjega dne (14. februarja) so se začeli pravi poulični boji, ko je vojaštvo streljalo na spreved, ki je krenil proti centru mesta po zborovanju v gledališču Rossetti. Spopadi so se nadaljevali še naslednji dan. Stanje se je nekoliko umirilo šele zvečer, ko je razsodišče, ki je bilo imenovano, da razreši spor med Lloyddom in kurjači, razglasilo svojo razsodbo v prid delavcev. Položaj se je popolnoma umiril šele 17. februarja, ko je bilo oklicano obsedno stanje, ki je trajalo do aprila.

Obračun boja je bil izredno težak, saj je po uradnih podatkih vsaj 14 delavcev obležalo pod streljo vojaštva.

Februarski dogodki so prerasli raven meznega boja, saj je prišlo do direktne konfrontacije med vodilnimi meščanskimi krogi, ki so bili prisiljeni braniti svoje interese celo z vojsko, in celotnim tržaškim proletariatom, ki je izrazil vse svoje nasprotovanje do obstoječega družbenega reda. S svojo enotnostjo so si delavci priborili izboljšanje položaja ene najbolj izkoriščanih kategorij. Vendar socialdemokrati niso znali povsem izkoristiti borbenega poleta, ki so ga ti dogodki povzročili. Usmerili so se predvsem v ustanavljanje sindikatov po posameznih strokah, kar je privedlo v kratkem do razpršitve dotle enotnega gibanja. Posledica tega je bila demoralizacija nižjih proletarskih slojev in pojav korporativizma med višje kvalificiranimi delavci.

Vendar je bilo razočaranje delavskega gibanja še večje ob izbruhu svetovne vojne, ko so se vsa protivojna gesla velike večine socialdemokratskih strank izkazala za prazne besede. Razblinile so se mnoge reformistične utvare, delavsko gibanje pa je prebolelo tudi to krizo in nadaljevalo svojo pot.

VIRI:

- Franc Rozman: Začetki delavskega gibanja na Primorskem, Goriška srečanja, letnik III., številka 15-16, leto 1968
- Srečko Vilhar: Iz zgodovine delavskega gibanja v Trstu, Jadranski koledar, 1960
- Boris Gombač: Ustanovitev Jugoslovanske socialdemokratske stranke v Trstu, Jadranski koledar, 1976
- Boris Gombač: Delavsko gibanje v Trstu do konca 19. stoletja, Primorska srečanja, XXXVII, 1983
- Boris Gombač: Karakterizacija stavk in mezdnih bojev v Trstu v desetletjih pred razpadom Avstro-Ogrske, Goriški letnik, 6, 1979
- Kronologija naprednega delavskega gibanja na Slovenskem 1868-1980, Ljubljana, 1981
- Marina Cattaruzza: La formazione del proletariato urbano, Torino, 1979
- Giuseppe Piemontese: Il movimento operaio a Trieste dalle origini alla fine della prima guerra mondiale, Udine 1961
- Ennio Maserati: Il movimento operaio a Trieste dalle origini alla prima guerra mondiale, Milano, 1973
- Dušan Karmauner: Začetki slovenske socialne demokracije, Ljubljana, 1963

COMAGRA s.r.l.

Commerciale agricola

IZVOZ-UVOZ
KMETIJSKIH PROIZVODOV

Sesljan 41/D - 34019 Trst
Tel. 040/299415, 299042 - Tx.: 461201



CVETJE - SOBNE RASTLINE
VENCİ - ARANŽMAJI

Savina

TRST — Ul. dell'Istria 10
Tel. 755590



Zadružna gostilna DOLINA

Dolina 230 — Tel. 228187

bife in restavracija

Ob delavnikih nudimo takoj pripravljena kosila z našim bogatim enojnim obrokom po 7.000 lir - Zaprto ob sredah



Vsem
delovnim ljudem,
občanom in poslovnim
partnerjem čestitamo
ob prazniku
dela



MIP



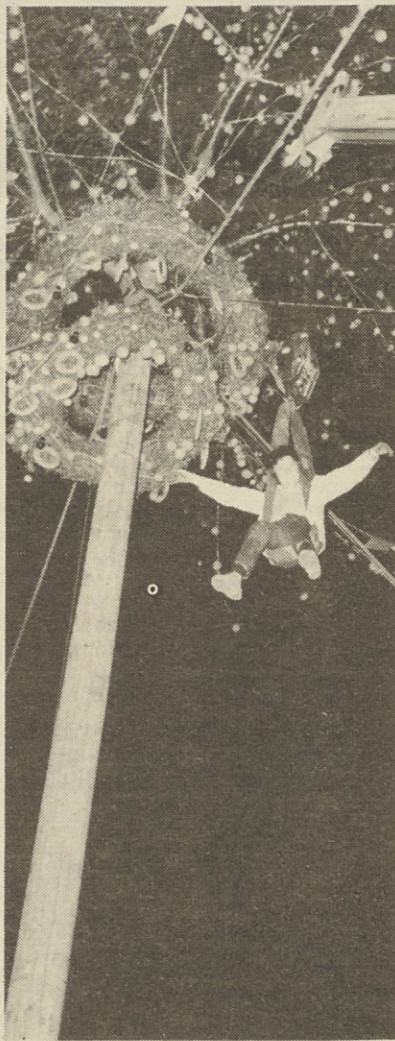
MESNA INDUSTRIJA PRIMORSKE n.sol.o.

NOVA GORICA

TOZD KLAVNICA TOLMIN
TOZD KOMERCIALA NOVA GORICA
TOZD MALOPRODAJA NOVA GORICA
TOZD ŽIVINOPROMET NOVA GORICA
DSSS

PRIPOROČAMO NAŠE PRIZNANE IN VEČKRAT Z ZLATIMI
MEDALJAMI NAGRAJENE MESNE IZDELKE

Ob 1. maju želimo veliko uspeha
poslovnim partnerjem in delavcem



batuje metalka

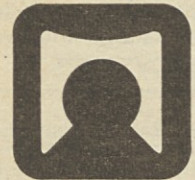
TOZD Tovarna poljedelskega orodja
Batuje n. sol. o.

— z dejavnostjo na področju

KOVAŠTVA
VALJARNIŠTVA
HLADNE PREDELAVE
STROJEGRADNJE



doma in v svetu dobro poznan



LAMA

DEKANI — 66001 Koper — p. p. 91

proizvajalec pohištvenega okovja vseh vrst —
orodij — strojev in priprav

vam čestita ob prazniku dela,
1. maju

Oglase
pripravil



publiest

oglasni
oddelek

Telefon 040/775275



DO CIMOS KOPER n. sol. o.

Marežanska cesta 2
Telefon: (066) 31131
Telex: 34273

Ob 1. maju želimo veliko uspehov in delovnih zmag vsem
občanom, delovnim ljudem in poslovnim partnerjem



MERCATOR TRGOAVTO - koper



Trgovina,
servis n. sol. o.
Koper, JLA 25 a

čestitamo ob 1. maju

Prihodnji teden proslava stoletnice pevskega delovanja v obeh vaseh

Pred sto leti je zbor Hajdrih zaoral v pevsko ledino na Proseku-Kontovelu

Celo stoletje je minilo, odkar se je na Proseku razcveto organizirano pevsko delovanje. Le tri leta zatem se je slovenska pesem oglasila na bližnjem Kontovelu. V obeh vaseh je odmevala vse do prvega svetovnega konflikta. Takoj po njem so jo domačini spet obudili. Niti nasilni ukrepi fašističnih oblasti je niso mogli popolnoma utišati. Vaščani so jo v svojih grlih ponesli do svobode, in odtlej je stalna in zvesta spremljevalka njihovega kulturnega in družabnega delovanja. Stoletnici organiziranega petja se bodo na Proseku in Kontovelu poklonili z vrsto pevskih prireditve, ki bodo stekle od 9. do 16. maja.

Iz razpoložljivih pismenih virov izhaja, da se je pevsko življenje na Proseku začelo še pred letom 1887, ko je bilo ustanovljeno pevsko društvo Hajdrih. Novice so leta 1864 poročale o slovenski peti maši na Proseku. Leta 1871 je tu deloval zbor, ki je verjetno pel tudi v cerkvi. Tri leta kasneje je bil ustanovljen Učiteljski kvartet. Ustanovil ga je glasbenik Anton Hajdrih, po katerem je proseško pevsko društvo dobilo ime. Društvo je imelo ustanovni občni zbor 11. junija 1887 (predsednik je postal Alojz Gorjup). 30. avgusta istega leta je bilo pravno priznano, že 18. septembra pa je zbor prvič nastopil v dvorani gostilne Lukša. Med drugimi je zapel Hajdrihovo »Na boji«.

Na Kontovelu je že pred ustanovitvijo pevskega društva Danica obstajal cerkveni pevski zbor. Domačini so začeli snovati pevsko društvo v začetku ali morda jeseni 1889. leta, na 1. občnem zboru 11. junija 1890 pa so člani izvolili za prvega predsednika Ivana Prašlja.

Organizirano petje je v obeh vaseh v naslednjih letih skokovito napredovalo. Obe društvi sta nastopali v domači in v bližnjih vaseh. Ob desetletnici Hajdriha je društvo razvilo svoj prapor. Prireditvi 4. septembra (zaradi volitev je bila leto kasneje — 1898.) je prisostvovalo kar 6 tisoč ljudi. Dve leti pred izbruhom prvega svetovnega konflikta je društvo Hajdrih svečano proslavilo svojo 25-letnico. Na prireditvi 21. januarja 1912 je zapelo 13 zborov, sodelovalo pa kar 43 društev. V prvih 25 letih delovanja je zbor Hajdrih naštel 18 kvartetov, 138 pesmi za moški, 9 pesmi za ženski in 42 pesmi za mešani zbor, 21 latinskih maš in vrsto cerkvenih pesmi. Tudi društvo Danica je želelo slavnostno proslaviti 25-letnico obstoja, sarajevski atentat in vse, kar mu je sledilo, pa so mu prekržili račune.

Po vojni je začel zbor Hajdrih spet z rednimi vajami, že po nekaj letih pa se je znašel pred težavami: sredi dvajsetih let so postale celo pevske vaje tvegane. Pevci so se že pol ilegalno shajali pri Skabarjevih in kasneje pri Cibčevih na Bošketo. Novembra 1926 so orožniki predlagali kvesturi razpustitev društva »zaradi protidržavnega delovanja«. Leto kasneje je bilo društvo ukinjeno.

Kontovelsko društvo Danica je že marca 1918 obnovilo svoje delovanje, že leta 1922 pa je odbor razpustil zbor. Dve leti kasneje so domačini osnovali pevsko društvo Kontovel, a po enem letu so fašistične oblasti društvo ukinile.

V obdobju fašizma je slovenska pesem našla zatočišče v cerkvi. Pevci so se poleg slovenskih cerkvenih učili tudi ljudske pesmi, ki so jih nato pre-

pevali na raznih izletih in skrivaj na družabnostih. Domačini so tako ohranili pevsko tradicijo v obeh vaseh, mnogi za ceno zapora in konfinacije. Prvi nastop po osvoboditvi, 17. junija 1945 na Opčinah, in na stotine drugih, ki so mu sledili v vseh teh povojnih letih, so bili in so še izraz ljubezni do vseh, ki so slovensko pesem gojili in obvarovali v tistih temnih časih. Njih se bodo v prvi vrsti spomnili pevci moškega pevskega zbora Vasilij Mirk in pevke ženskega pevskega zbora Prosek-Kontovel, ko bodo skupno s svojimi gosti zapeli himnico stoletnemu pevskega udejstvovanju v obeh vaseh.



Članice in člani pevskega društva Hajdrih z društvenim praporom v začetku tega stoletja

Pričevanje Milka Cibica o medvojnem in povojnem delovanju

»Kako smo se na sprehodu naučili O večerni uri«

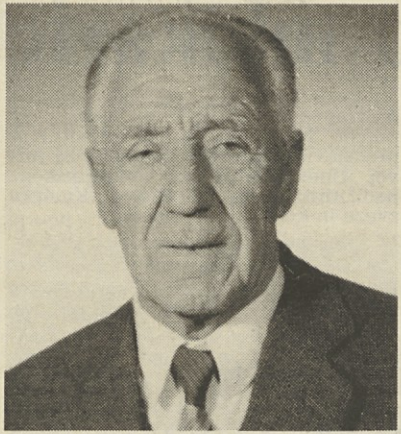
Po ukitvi pevskega društva Hajdrih se je slovenska pesem lahko javno oglasila le v cerkvi in ob cerkvenih obredih. »Peli smo ob procesijah, žalostinke ob pogrebih,« se spominja Milko Cibic, pevovodja na Proseku po drugi svetovni vojni in še danes vodja proseškega cerkvenega pevskega zbora.

»Partiture smo nosili kar v žepih in se nato na izletih in na sprehodih učili slovenske pesmi,« nam je povedal. »Tako smo se na primer med spreho-

nas je obvestila ob prihodu črnosrajčnikov. Tako smo ukradli mnogo trenutkov za slovensko pesem.«

Ob vstopu Italije v drugo svetovno viro so se zanj spet odprla vrata zapora. Skupaj z mnogimi našimi možmi in fanti je nato delil usodo v Battaglione speciale. Po vojni je kmalu postal pevovodja novoustanovljenega pevskega zbora. Pevci, bilo jih je več kot 40, so vadili na podstrešju pri Dolencu. Že 10. avgusta je zbor snemal za tržaški radio, 15. avgusta pa je prvič nastopil v domači vasi.

Tistemu nastopu so sledili številni drugi do prekinitev leta 1948, ki pa ni uničila pevskega delovanja na Proseku. Že leto zatem se je zbor spet razvil in odtlej še vedno poje...



Milko Cibic

dom iz Križa do Nabrežine naučili "O večerni uri". Maše smo peli v Tomaju, v Pliskovici in še v drugih krajih na Krasu, po mašah pa so bile že na vrsti ljudske pesmi.«

Leta 1934 so Milka orožniki odpeljali v kasarno in nato v zapor. Ker je pel slovenske pesmi so ga obsodili na konfinacijo. »V Kalabriji sem prestal dve leti: leta 1936 nas je rešila amnestija ob zavzetju Abesinije.«

Po vrnitvi domov se Cibic spet ni mogel odreči mamljivemu klicu slovenske pesmi. »Vadili smo pri Dolencu. Na cesti smo postavili stražo, ki

Jubilejne prireditve

V soboto, 9. maja, ob 20.30 v Kulturnem domu Prosek-Kontovel:

15. SREČANJE POBRATENIH PEVSKIH ZBOROV

Sodelujejo: zbor **Zarja** iz Železne Kaple v Avstriji, zbor **Svoboda** iz Stražišča pri Kranju, zbor **Svoboda PD Bratov Milavcev** iz Brežic in zbor **Vasilij Mirk** s Proseka-Kontovela.

V sredo, 13. maja, ob 20.30 v cerkvi sv. Hieronima na Kontovelu:

CELOVEČERNI KONCERT TRŽAŠKEGA OKTETA

V soboto, 16. maja, ob 20.30 v Kulturnem domu Prosek-Kontovel:

JUBILEJNI KONCERT

moškega pevskega zbora **Vasilij Mirk** in ženskega pevskega zbora **Prosek-Kontovel**

Pogovor z Zdravkom Kantetom, pevovodjo mladinskega pevskega zbora Še živ spomin na Kovačevega študenta

Zdravko Kante je bil pobudnik mladinskega pevskega delovanja na Proseku in Kontovelu po drugi svetovni vojni. Poldrugi mesec po osvoboditvi je ustanovil mladinski pevski zbor, h kateremu je pristopilo čez 60 mladincev in mladink. Slabo leto zatem je zbor štel že 90 članov. Nastopal je na raznih prireditvah, mitingih, kmalu sta ob njem zaživeli še dramska in glasbena skupina. Glasbo, igro in petje je Kante združil v spevoigri Kovačev študent, ki so jo mladi prvič uprizorili 17. novembra 1946.

»Priprava na spevoigro je bila sila zahtevna,« se sedaj spominja Kante. »Prireditve je bila v takratnem "rikreatoriju", sedanjem otroškem vrtcu na Proseku. Po vojni je bila dvorana prav gola. Morali smo jo vso pripraviti: s pregrinjali tovrnjakov smo sešili zavese, še žarnice za orkester smo mora-



Zdravko Kante

li poiskati. Za orodje v kovačnici je poskrbel Slavko Pirjevec, ki je tudi pel kovača. Vlogo študenta je igral Milan Starc, kovačevo ženo, Marija

Sardoč, pismonošo Ljubo Štoka, tri študente pa Srečko Orel, Marijo Puntar in Danilo Skabar.«

Spevoigra je žela izjemen uspeh. »Se z oken so ljudje gledali na oder, ker v dvorani ni bilo prostega kotička,« obuja Kante spomin na trenutke izpred 40 let.

Dirigent se je prvič srečal z glasbo in s petjem že dalj časa prej. V fašističnem obdobju se je učil klavirja pri proseškem župniku Križmanu. Ko je župnikov brat Nazarij zapustil cerkveni zbor, je mladi Zdravko, star komaj 15 let, prevzel mesto pevovodje. Obenem je vodil tudi zbor, ki je vadil v "rikreatoriju". »Dokler je bil v dvorani fašistični "segretario", smo peli Va pensiero in druge italijanske pesmi, komaj je odšel, pa so že iz naših grl odmevale Žabe, Noč trudna in še druge naše pesmi,« se spominja Kante.

Vojna je popeljala Zdravka v Italijo, v zapor (»Moja jetniška tovariša v celiči sta bila Felice Ostroška in Stanko Vuk«), na Sicilijo, po padcu fašizma domov, nato v partizane, v igralsko skupino 9. korpusa z Jocom Turkom in operno pevko Bogdano Stritarjevo.

Z igralsko skupino se je Kante prebil do osvoboditve. Ob povratku odmov je, kot rečeno, takoj osnoval mladinski pevski zbor, ki je pel do usodnih informbirojevskih dni. Po takratnem idejnem razkolu v obeh vaseh je, zvest glasbi, pristopil k proseškemu godbenemu društvu in ga vodil s kapelnškega pulta vse do konca 70. let.

Publikacija ob stoletnici

Pevski zbor Vasilij Mirk bo izdal ob letošnjem visokem jubileju publikacijo o 100-letnici pevskega delovanja na Proseku in Kontovelu. Gradivo za brošuro, iz katere so temeljni podatki naših prispevkov, so zbrali domačini v sodelovanju z Odsekom za zgodovino in etnografijo pri NSK. Publikacija bo obsegala pregled pevskega delovanja v obeh vaseh do druge svetovne vojne, delovanje PD Ivan-Vojko, moških, mešanih in mladinskih zborov, moškega zbora Vasilij Mirk in ženskega zbora Prosek-Kontovel.

Moški pevski zbor Vasilij Mirk in ženski pevski zbor Prosek-Kontovel

Nadaljujeta stoletno pevsko tradicijo



Moški pevski zbor Vasilij Mirk med enim od lanskastopov



Ženski zbor Prosek-Kontovel se je v šestih letih kvalitetno razvil

V mestu in okolici proslave ob mednarodnem prazniku dela Sinoči polaganja vencev in kresovi danes osrednja prvomajska svečanost

S polaganji vencev ob spomenike padlim, s proslavami na predvečer mednarodnega delavskega praznika in s kresovi na kraški planoti so se včeraj začele proslave ob letošnjem 1. maju. Osrednja prvomajska svečanost, ki jo prireja sindikat CGIL, bo danes v mestu, praznovanja pa bodo tudi v številnih okoliških vaseh.

Včeraj na podvečer so predstavniki dolinske in zgoniške občinske uprave položili vence ob vnožje spomenikov padlim v obeh občinah. V zgoniški občini so zatem priredili vsakoletni množični pohod ob spomenikih v občini. V Dolini je bila krajša komemorativna svečanost pred osrednjim spomenikom. Barkovljani so se včeraj zbrali na domačem pokopališču, kjer so se spomnili padlih domačinov. Osnovnošol-

ski otroci so recitali nekaj poezij, domači zbor Milan Pertot pa je zapel nekaj pesmi.

Vence ob spomenike padlim so položili včeraj tudi na Padričah in v Gropadi. Svečanost so priredili domača sekcija VZPI-ANPI, KD Skala, KD Slovan in SZ Gaja. Z vencem ob Kajuhov spomenik so se spomnili tudi partizanskega pesnika, po katerem nosi gropajsko-padriška šola ime.

Prvomajsko proslavo so imeli sinoči v Ljudskem domu v Trebčah. Sodelovala sta mladinski pevski zbor Primorec-Tabor in godba na pihala Viktor Parma, govorila pa je Jelka Gerbec.

Bazovci so se sinoči odzvali vabilu KD Lipa, ŠD Sloga in ŠD Zarja: v ve-

černih urah so se zbrali v vasi »pod orehi«, od koder so se napotili na nočni pohod na hrib Kokoš, udeležili pa so se tudi kresovanja.

Po mestnih ulicah, od Trga Pestalozzi in Trga Garibaldi do Trga Unità, se bo danes zjutraj razvil osrednji prvomajski sprevod, ki ga prireja sindikat CGIL. Na trgu pred občinsko palačo bo ob 10.30 zborovanje: govorila bosta član vsedravnega vodstva CGIL Sergio Mezzanotte in v slovenščini Ernesto Arbanas.

Člani sindikata CISL se bodo zbrali v škedenjskem obratu Terni. Na sporedu je javno zborovanje, na katerem bosta govorila pokrajinski tajnik sindikata CISL Dario Tersar in Vittorio Giustina. Po zborovanju bo imela mestna godba Verdi koncert.

Kot že vrsto zadnjih let, se bodo pripadniki sindikata UIL srečali na sedežu na Trgu papeža Janeza XXIII. S kratko svečanostjo bodo počastili spomin preminulih aktivistov.

Danes se bo v Križu začel prvomajski praznik, ki ga prireja krajevna sekcija KPI in Krožek mladih komunistov zahodnega Krasa. V dopoldanskih urah bo (v organizaciji sindikata CGIL) krenil iz Nabrežine sprevod do Križa, kjer bo ob 10.30 shod: govorila bosta Clyde Cofone in Stanka Mokole.

Sindikat CGIL prireja tudi manifestacijo v Miljah. Shod bo na Trgu Marconi, kjer bosta govorila Gianni Spanghero in v slovenščini Renato Kneipp.

V številnih okoliških vaseh bodo že tradicionalne budnice godb. Trebenska godba bo zaigrala v vaseh vzhodnega Krasa, kriška godba pa v vaseh zgoniške občine (v Gabrovcu, Zgoniku, Saležu in Samatorci. Proseška godba se bo udeležila spreveda in polaganja vencev ob spomenika padlim na Proseku in Kontovelu. Sprevod prireja krajevna sekcija VZPI-ANPI in SKD Prosek-Kontovel.

Proslava osvoboditve pred svetoivanskim Narodnim domom V znamenju sožitja



Pri Sv. Ivanu so v sredo zvečer počatili 42. obletnico osvoboditve s svečanostjo pred svetoivanskim Narodnim domom in s polaganjem vencev pred spominsko obeležje antifašistične borke Alme Vivode, pred spomenike na Katinari, v Lonjerju in Podlonjerju. Svečanost in polaganje vencev je organiziral odbor za proslavo 25. aprila, v katerem so zastopani prebivalstvo ter organizacije in društva, ki delujejo od sv. Ivana preko Lonjerja in Podlonjerja vse do Katinare. Zato je tudi celotni program potekal dvojezično, v duhu medsebojnega sožitja, v želji, da spomini na padle ponovno povežejo prebivalstvo, tako kot je bilo povezano v času narodnoosvobodilnega boja, ko so se vse napredne sile združile in se skupno uprle nacifašizmu.

Proslava pri Sv. Ivanu je bila pomembna in ganljiva ter je zelo jasno izpričala, da se svetoivansko prebivalstvo ni odreklo svoji zahtevi, da mu oblasti vrnejo Narodni dom, ki so mu ga fašisti vzeli, pokazala je, kako je Svetoivančanom ta stavba pri srcu in kako sveta mu je spominska plošča z imeni padlih, ki so jo fašisti s svojimi žaljivimi gesli prav pred dnevi oskrunili.

Veliko jih je bilo, ki so se zbrali pred Narodnim domom in prisluhnili

govorom, recitacijam in lepemu petju kar dveh zborov. Svečanost se je začela s kratkimi molitvami v slovenščini in italijanščini duhovnikov svetoivanske cerkve, nato pa z recitacijami Giorgia Fortunata in italijanščini in Staneta Raztresena v slovenščini.

Govornika sta bila v italijanščini Silvio Bruni, v slovenščini pa Vili Mikac, medtem ko je pozdrave in solidarnost miljske občine prinesel odbor-nik Gianni Menegazzi, ki se je v svojem pozdravu spomnil še posebno Alme Vivode in njene žrtve. Vili Mikac je v svojem govoru še posebej poudaril pomen, ki ga ima Narodni dom za vse Slovence, saj je dokaz truda

Volitve skrčile šolsko leto

Šolarji so se komaj vrnili z dvanajststevnih velikonočnih počitnic, in že imajo na voljo še dva dni »dopusta«. Danes so šole seveda zaprte, tudi jutri pa v naši deželi ne bo pouka. Tako je ob pripravi šolskega koledarja septembra lani določil deželni šolski skrbnik na podlagi okrožnice ministrstva za šolstvo, po kateri je bila deželni šolskim skrbnikom poverjena naloga o »ureditvi« šolskega leta po posameznih deželah.

Letošnje šolsko leto pa bo krajše, kot je bilo prvotno določeno. Zaradi političnih volitev se bo pouk zaključil 10. junija namesto 13. Izpiti ob koncu osnovne šole in obvezne šole se bodo začeli 18. junija (namesto 16.), zrelostni izpiti pa 19. junija.

prednikov in spomenik njihovih prizadevanj, da bi se pri Sv. Ivanu ohranila slovenska beseda in slovenski življenjski »Tu vidite pomazano slovensko ploščo,« je dejal govornik, »če prihaja do takšnih skrunitev, ne nosijo krivdo le tisti pobalini, ki to počenajajo, temveč,« je dejal, »so še večji krivci tisti, ki razpihujejo narodnostno mržnjo, ki so proti dobrim odnosom med obema narodoma, ki nočejo, da bi tu pri nas vladal mir.«

Sledil je nastop italijanskega pevskega zbora Tina Modotti od Pončane, ki je pod vodstvom Marina Eve udaril na tri partizanske pesmi, nato pa je še mešani zbor Primorsko iz Mačkolj pod vodstvom Toneta Baloha zapel. Mi smo se uklonili, Lipa, Smrt v Brdih, ob polaganju venca na spominsko ploščo pa še Bratje, le k soncu, svobodi. Celoten program je napovedovala Mirjam Korsič. (N. L.)

Slovenski šolarji iz Milj v Rižarni



Otroci slovenske osnovne šole v Miljah so prinesli včeraj vsak svoj šopek cvetic v Rižarno ter se tako na spontan in neposreden način spomnili žrtev tega uničevalnega taborišča, katerega zgodovino jim je na kratko orisal novinar Franc Udovič

Revija Alp kritična do vstopa tržaškega CAI v Odbor za italijanstvo

Majska številka ugledne planinske revije Alp, ki izhaja v Turinu, objavlja zanimiv prispevek Livia Sira o nedavni aferi — o kateri smo svoj čas obirno poročali — pristopa tržaških sekcij CAI — italijanskega planinskega društva — k zloglasnemu Odboru za zaščito italijanstva Trsta. V prispevku z zgornjim naslovom »Tržaški CAI vodi nacionalistično politiko?« Tržačan Siro dokaj objektivno obnavlja vso zadevo: »V trenutku — piše med drugim — ko v parlamentu že leta čakajo zakonski osnutki o zaščiti slovenske manjšine, ki so jih predložile KD, PSI, SSK, KPI, DP in PR, izrazi skupina tržaških društev mnenje, da ti osnutki pomenijo hud atentat italijanstvu Trsta.« Pisec poroča nato o nastanku Odbora za zaščito italijanstva in ugotavlja, da so v njem, poleg treh sekcij CAI, tudi razna fašistična združenja, kot na primer bivši borci Salojske republike ter Guardia Civica, ki je svoj čas »objubljala zvestobo Tretjemu Reichu«. Skupina članov CAI tedaj zaman zahteva javno razpravo o tem vprašanju med članstvom, ter se nato javni distancira od pobude o vstopu v Odbor.

Sledi priziv na razsodišče CAI - tudi o tem smo svoj čas poročali - ki sicer razveljavi vstop v Odbor, vendar le s formalistično utemeljitvijo, čes da sekcije niso prošle za dovoljenje Vsedravnega sveta CAI, in ne da bi se spuščalo v vsebinsko plat vprašanja.

»Toda SAG (Società Alpina delle Giulie) takoj zaprosi za dovoljenje. Namerava voditi svojo politiko - piše Alp — v imenu žrtev prve svetovne vojne in »izgubljenе vojne«. Med njimi izbere za zastavonošo nacionalistične tradicije Ruggera Timeusa kot vzornika. Ob tem pa so šli nekateri pobrskati po Timeusovih političnih spisih in ugotovijo, da gre celo za... nacista ante litteram. Sam Timeus se (leta 1914) predstavlja kot *nacionalist, imperialist, militarist*, ki nasprotuje idejam francoske revolucije in univerzalnega bratstva ter sprejema *aksom*, da se vrednost neke ideje dokazuje s silo.«

Alp nadaljuje s citati iz Timeusa: »V Istri je nacionalni boj usoden ter se lahko konča samo s popolnim izginotjem ene od obeh vojskajočih ras.« In dodaja: »Prav kmalu se bomo znebili vseh teh slovenskih in hrvaških kmetavzerjev.«

Člankar v turinski reviji se ob koncu polemično sprašuje, kako lahko SAG po vsem tem še vedno vztraja na stalšču, da je »politični pristop k Odboru za Italijanstvo življenjskega pomena za združenje«. Sedaj mora v to vročo kašo poseči vsedravní CAI, zaključuje člankar v Alpu.

Kraški zadružni hlev v Praprotnu se bo preusmeril v rejo mlekaric

Člani Kraškega zadružnega hleva iz Praprota so se letos zbrali na rednem obnem zboru v zelo delikatnem trenutku: njihov hlev je namreč prazen, in sicer zato, ker nameravajo svojo dejavnost preusmeriti na rejo mlekaric.

Kot je povedal predsednik Boris Škerk v svojem poročilu, so že lani predvideli, da z rejo bikcev ne bo mogoče doseči zadovoljivih poslovnih rezultatov, saj je bilo že takrat povsem razvidno, da se stanje mestnega tržišča ne bo izboljšalo. In tako je tudi bilo. Zato so sredi lanskega leta ob odobritvi preverjevalne bilance sklenili, da rejo bikcev postopoma opustijo, kar jim je med drugim omogočilo, da so omejili poslovno izgubo.

Se prej, in sicer lanskega aprila, pa so vložili prošnje za finančno pomoč v preusmeritvi dejavnosti na Kraško gorsko skupnost, ki je prošnje tudi odobrila. Z njenimi prispevki bodo preuredili hlev, meliorirali sedem hektarov pašnikov, kupili mlekarice belo-črne pasme in nabavili stroje, ki so potrebni za uvedbo novega, ustrežnejšega načina krmljenja. To bodo storili v najkrajšem času (predvidoma junija), kakor hitro bodo imeli vsa potrebna dovoljenja. Mleko nameravajo

oddajati Kraški zadružni mlekarici na Colu, ki bo tako lahko izkoristila v večji meri svojo proizvodno kapaciteto.

Občnega zbora se je udeležil član izvršnega sveta Kraške gorske skupnosti Igor Tuta, ki je kraškemu za-

družnemu hlevu potrdil podporo in pomoč. Na zboru so bili prisotni še predstavniki Deželne ustanove za razvoj kmetijstva (Ersa), Pokrajinskega nadzorništva za kmetijstvo, Kmečke zveze in konzorcija Grmada.



S sredinega občnega zbora v Praprotnu

Kako (do 31. t. m.) vložiti prošnje za sečnjo v juserskih gozdovih

Odbori za ločeno upravljanje juserskih premoženj in srenjah Bani, Barkovlje, Bazovica, Lonjer, Opčine, Padriče in Prosek obveščajo, da morajo vsi tisti, ki bi v sezoni 1987/88 želeli sekati v juserskih gozdovih, nasloviti ustrezne prošnje nanje in ne več na Tržaško občino. Prošnje je mogoče vložiti najpozneje do 31. maja 1987, prosilci pa morajo izpolniti posebne obrazce, ki jih lahko dvignejo pri naslednjih odbornikih in občinskih izpostavah:

- za BANE pri Fabiu Krevatinu, Bani 100, in na občinski izpostavi na Opčinah;
- za BARKOVLEJE pri Liviju Pertotu, Furlanska cesta 2, in na občinski izpostavi za Rojan, Greto, in Barkovlje;
- za BAZOVICO pri Alojzu Križmančiču, Bazovica 76, in na občinski izpostavi v Bazovici oziroma na Opčinah;
- za LONJER pri Lucianu Malalanu, Lonjerska cesta 396, in na občinski izpostavi pri Sv. Ivanu;
- za OPČINE pri Zoranu Sosiču, Ul. Biancospino 32, in na občinski izpostavi na Opčinah;
- za PADRIČE pri Igorju Gregoriju, Padriče 193, in na občinski izpostavi v Bazovici oziroma na Opčinah;
- za PROSEK pri Carlu Cibicu, Prosek 305, in na občinski izpostavi na Proseku.

Zainteresirani bodo na navedenih naslovih dobili tudi vse potrebne informacije.

● Pokrajinski urad za industrijo, trgovino in obrt sporoča, da je evropski urad za patente spremljal znesek taks, ki jih morajo v lirah vplačati prosilci za evropske patente, kot tudi taks za raziskovanje in preliminarne taks za prošnje za mednarodne patente. Za vse podrobnejše informacije se zainteresirani lahko zglasijo v omenjenem uradu pri trgovinski zbornici, Borzni trg 14, od 8.30 do 11.40 (2. nadstropje, soba št. 213).

Obvestilo KZ

Kmečka zveza obvešča, da bodo njeni uradi jutri, 2. maja, zaprti.

Sovjetski umetniki jutri v Zgoniku

Jutri ob 19. uri bo športno-kulturno središče v Zgoniku prizorišče izredne kulturno-umetniške prireditve. Kot gostje sekcije KPI Just Pegan iz zgoniške občine in v sodelovanju z združenjem Italija-URSS bo namreč nastopila priznana sovjetska umetniška skupina Fantazisti. V pestrem programu se bodo prepletale glasbene, pevске, plesne in čarodejne točke. Sedemčlanska skupina uveljavljenih umetnikov, ki prihajajo iz različnih glasbenih in gledaliških ustanov sovjetskih pokrajin, bo izvajala klasične in narodne ruske pesmi, med katerimi seveda ne bo manjkala slovita Kalinka. V vrstah izvajalcev bodo tudi Neljubina Valentina Dimitrijeva, plesalka Mosko Koncerta, solist opere gledališča Bolšoj Sulemajnov Stanislav Bogdanovič in solist filharmonije iz Krasnojarska Jurist Efim Efimovič.

Izšel bilten konzorcija Promotrieste

V letošnji prvi številki semestrskega biltena konzorcija Promotrieste najdemo obračun njegovega prvega poslovnega leta ter novosti v dejavnosti. Med njimi je vest o spremembi statuta, ki ga je zahteval pristop tržaške Občine, Pokrajine in Trgovinske zbornice in ki bodo dobile vsaka svojega predstavnika v upravnem svetu, ter Tržaške hranilnice, katere predstavnik bo predsedoval nadzornemu odboru. Na ta način je tudi pravno urejena posrečena kombinacija zasebnih podjetnikov in javnih ustanov, ki dajejo tržaškemu kongresnemu konzorciju zelo pozitivno in učinkovito delovno osnovo.

Med raznimi novicami kongresnega značaja najdemo tudi vest, da je združenje Italcongress vključilo konzorcij Promotrieste med člane kategorije »Convention Bureau«: gre za novo potrditev veljavnosti formule tržaškega konzorcija in njegovega plasiranja na vsedravnem in mednarodnem kongresnem tržišču. Naslednja prireditel na Pomorski postaji bo že 15. maja, ko se bodo v našem mestu za tri dni zbrali člani vodstva Evropske federacije kongresnih mest. Pri organizaciji njihovega bivanja sodelujejo tržaške javne ustanove, predvideno pa je tudi srečanje s predstavniki mestnih oblasti in tiska.

Po pričakovanem govoru vsedržavnega tajnika De Mite

Kongres KD sklenjen v enotnosti

Tripiani novi pokrajinski tajnik

Tržaški demokristjani so sklenili svoj 34. pokrajinski kongres v znamenju notranje enotnosti. V poznih nočnih urah, po zelo pričakovanem govoru vsedržavnega tajnika De Mite (o katerem bomo poročali v prihodnji izdaji, ker smo včeraj, kot že tradicionalno pred praznikom dela, zaključili redakcijo že pozno popoldne) in repliki dosedanjega tajnika Raoula Pupa, izvolili za pokrajinskega tajnika edinega kandidata Sergia Tripanija, prav tako pa z enotno listo 36-člansko novo pokrajinsko vodstvo tržaške KD.

Uspela so torej po vsem videzu, čeprav v zadnjem trenutku, prizadevanja večinske notranje »megastruje«, ki združuje bivše morotejce (oziroma »areo Zaccagnini«) in biasuttijevce, in ki na kongresu predstavlja okrog 58 odstotkov delegatov, v prepričevanju zastopnikov tudi ostalih manjših struj, od forlanijevcev in dorotejcev (13 odstotkov), do bazistov (9,9 odstotka) ter andreottijevcev (7 odstotkov) in fanfanijevcev (7 odstotkov), da niso predložili konkurenčnih kandidatnih list za novo pokrajinsko vodstvo, ki bo, kot je napovedano, izbral iz svoje srede za predsednika bivšega tržaškega župana Franca Richettija.

Predsinočna razprava, ki je prav tako trajala do poznih nočnih ur, je potekala, mimo nekaterih malo bolj odmaknjenih posegov (kot na primer bivšega poslanca in zgodovinskega voditelja tržaških morotejcev Corrada Belcija), v znamenju poudarjenega iskanja notranje enotnosti in večje učinkovitosti krajevne KD pri ponovnem prevzemu osrednje vloge v tržaškem političnem dogajanju, obenem pa v znamenju precej ostre kritike socialistov, tako na krajevni kot na vsedržavni ravni. Kot že v Pupovem uvodnem poročilu se namreč tudi številni (bilo jih je več kot 40) razpravljavci niso ozirali na odnose z ostalimi politični-

mi silami (razen Liste za Trst in PSI), niti z zavezniki PRI, PSDI, PLI in Slovensko skupnostjo, niti z močno opozicijsko KPI.

Med vidnejšimi predstavniki, oziroma voditelji krajevne KD, naj omenimo posege poslanca Sergia Colonija, bivšega župana Richettija in predsednika trgovinske zbornice Tombesija. Prvi je opisal potek parlamentarne razprave ob nezaupnici Fanfaniju, pri čemer se je KD vzdržala, češ da je bilo treba priti do razčiščenja z razpustom parlamenta, ker v skupščini ni več bilo večine in se je bilo zato treba izogniti pogubnim igram. Poudaril pa je, da KD ne misli na drugačne večine, saj sta si s KPI alternativni. Po volitvah bo torej treba spet zasledovati zaveznitvo v okviru dosedanje petstrankarske večine. Glede položaja v Trstu je Coloni zatrdil, da se KD ne bo dala izriniti iz osišča krajevne politike, in da bo treba prav tako razjasniti odnose z zavezniki. Trst mora vsekakor ostati odprto mesto, odprto do dialoga s sosedi in v svoji notranjosti, kot je njegova tradicija in poslanstvo.

Bivši župan Richetti je kritično in tudi precej samokritično obravnaval povojno zgodovino krajevne KD, ki je sicer izšla iz tunela poosimske osam-

ljenosti, a še ni dovolj notranje močna in enotna, da bi vsilila svojo osrednjo vlogo. Glede zavezništva pri krajevnih upravah je zatrdil, da se zadnje čase krha eden od temeljev sodelovanja, ker nekateri (PSI in LpT) ne spoštujejo pravil igre. Richetti je govoril tudi o sožitju s Slovenci, pri čemer je soglašal z vsebino (ki smo jo objavili) Pupovega poročila o tem vprašanju, češ da zaščita ne sme forsirati in spreminjati značaja Trsta, in je pri tem zavrnil zadnji Garibaldijev osnutek. Poseg občinskega odbornika Calandruccia (in potem delno tudi predsednika trgovinske zbornice Tombesija), je bil ves usmerjen v pozivanje k notranji enotnosti krajevne KD, z željo, da bi kongres izvolil soglasno tako novega tajnika, kot tudi novo pokrajinsko vodstvo KD.

■ V prisotnosti zunanjega ministra Andreottija sta v sredo predsednik tržaške Avtonomne pristaniške ustanove Zanetti in zunanji minister Ekvatorialne Gvineje Onguene podpisala sporazum o tehničnem in administrativnem upravljanju pristanišča Bata. Sporazum predvideva brezplačno povertitev njegovega upravljanja mešani italijansko-gvinejski družbi, in sicer za dobo 30 let.



Umetno jezerce krasi preurejeni park v kompenzoriju pri Sv. Ivanu

V kompenzoriju bivše psihiatrične bolnišnice pri Sv. Ivanu je bilo včeraj praznično. Z glasbo, kulturnimi točkami in veselim vzdušjem so člani zadruge Monte San Pantaleone proslavili prvo obletnico preurejevalnih del v parku kompenzorija. Zadruga se je v okviru načrta EGS o vključevanju prizadetih v delovno okolje lotila čiščenja in urejevanja 14 hektarjev zelene površine, ki je že vrsto let dejansko propadala. Čeprav je pred požrtvovalnimi člani zadruge še mnogo dela, so želele Monte San Pantaleone in druge

skupine v kompenzoriju z včerajšnjim praznikom približati občanom to področje, ki je bilo že preveč let odtujeno meščanom.

Orientacijski pohod po barkovljanskih gozdičih

Krožek za prosti čas »La marmotta« prireja jutri orientacijski pohod po barkovljanskih gozdičih. Pohoda se lahko udeležijo skupine po najmanj 3 in največ 5 oseb. Vpisnina znaša 3 tisoč lir na osebo in tisoč lir za skupino, vključena je malica. Zbirališče ob 9.30 na vrtu Rumene hiše (Furlanska cesta 295) v Barkovljah. Avtobusi št. 42, 44, 46 na Trgu Oberdan.

Izvoljena predsednik in podpredsednik hranilnice v Nabrežini

Na svoji prvi seji po nedavnem občnem zboru je upravni svet Kmečke in obrtne hranilnice in posojilnice v Nabrežini iz svoje srede izvolil predsednika in podpredsednika. Za prvega je bil potrjen dosedanj predsednik Gvido Zidarič, medtem ko je dosedanjega podpredsednika Alojza Markovica zamenjal Danilo Lupinc.

Mestno prevozno podjetje ACT sporoča, da bo od ponedeljka, 4. maja, dalje proga avtobusa št. 43 dvakrat na dan podaljšana do Medje vasi.

Pičel plen dveh tatvin

V zadnjih časih se agenti letече ga oddelka ukvarjajo s celo vrsto majhnih tatvin, o katerih smo poročali, ki pa tatovom niso prinesle velikega dobička, saj gre večinoma za majhne vsote.

Tako se je zmikavtom tudi v torek ponoči ponesrečil večji podvig. Iz slaščičarne Pipolo v Drevoredu XX. septembra so res odnesli nekaj sto tisoč lir, lastnik cvetličarne Orchidea na Korzu pa je bil previdnejši in je pred zaprtjem trgovine odnesel ves dobiček, tako da so tatovi našli v blagajni le 7.000 lir. V obeh primerih pa so tatovi povzročili škodo.

Vloma v slaščičarno Pipolo se je zavdela natakarka Sabrina Pochen, ki je v sredo popoldne preverjala vsebino zmrzovalnih shramb, ob sredah je slaščičarna namreč zaprta, in opazila, da je v blagajni manjkal ostanek, ki je znašal okrog 150.000 — 200.000 lir. Tatovi so vlomili skozi vhodna vrata, dvignili so navojnico, ki je navadno ne zaklepajo in razbili gornje okno steklenih vrat, da bi se splazili skozenj. Da bi se povzpeli do okna, so se poslužili plastične mizice, ki so jo našli v drevoredu in jo poškodovali. Poleg blagajne so tatovi preiskali tudi druge predale, vendar niso odnesli drugega blaga, kolikor je lahko preverila Pochenova. Lastnik slaščičarne Giuseppe Giarmolio, ki bi lahko povedal kaj več, ni bil v Trstu.

Druga tarča dolgoprstnežev je bil v torek ponoči lastnik cvetličarne Orchidea Aurelio Conti. Tatovi so v trgovini našli le 7.000 lir, pri vlom pa so povzročili precejšnjo škodo. V trgovino so vdrli namreč skozi steklena vhodna vrata. Ko so skušali s silo odpreti stekleno okence nad vrati, se je šipa raztreščila v tisoč kosov. Čeprav je Conti imel srečo, ker v blagajni ni bilo denarja, ga bo tatvina vseeno drago stala, ker bo moral nadomestiti drago stekleno šipo.

Ob izgubi Emilije Ote izreka iskreno sožalje svojcem KD France Prešeren.

V ponedeljek sodna obravnava proti sindikalistom

Za delavce Aquile solidarnostni 1. maj

Kljub temu da bodo v našem mestu proslave, ki jih prirejajo sindikalne organizacije CGIL, CISL in UIL tudi letos ob 1. maju potekale ločeno, so se člani vodstev dogovorili, da se bodo danes ob 12. uri njihovi predstavniki in simpatizerji zbrali v menzi Aquile. Na posameznih shodih bodo namreč prebrali poziv, s katerim vabijo svoje člane, da se ne glede na različne oblike praznovanja delavskega praznika, solidarnostno udeležijo protesta delavcev žavelske rafinerije. Po shodu na Trgu Unità, ki ga je organiziral CGIL, zborovanju CISL, ki bo na sedežu sindikata in po proslavi UIL, se bodo udeleženci podali v Zavrle, kjer bo krajša skupščina.

Po dogodkih, ki so v sredo še bolj zaostriili pogajanja za rešitev žavelske rafinerije Aquila, je včerajšnji dan potekel dokaj mirno. Predstavniki sindikalnih organizacij CGIL, CISL, UIL in člani tovarniškega sveta so se ponovno srečali s tržaškim prefektom in še enkrat poudarili zahtevo, da v teku

prihodnjega tedna pride do konkretnega srečanja v Rimu med prizadetimi stranmi in ministrom za industrijo. Prefekt je tudi to pot potrdil svoje posredovanje, pomembnejših novosti pa ni bilo.

Glede sodnih prijav družbe Total, ki so jih bili deležni sindikalisti, bo proces na preturi stekel v ponedeljek, kot napovedano. Tajništva sindikatov CGIL, CISL in UIL bodo medtem pripravila vso potrebno dokumentacijo, ki bo potrdila neutemeljenost takega ukrepa. V sodni prijavi je namreč rečeno, da so sindikalisti in nekateri delavci Aquile nasilno zasedli zasebno lastnino tako da so poverjenim osebam preprečili vstop.

Današnji praznik dela bodo delavci preživel v obratu in še naprej stražili vhode, saj so tehniki rimskega podjetja Technipetrol v spremstvu direktorja Aquile Novaka, tudi včeraj skušali opraviti preglede, ki jih zahteva vodstvo Totala, kljub napovedanemu "premijru".

Jutri protijedrska manifestacija in srečanje mirovnih gibanj dežel AJ

Jutri bosta v Trstu kar dve mirovni oziroma protijedrski manifestaciji. V okviru obletnice črnobilске katastrofe, ki so jo obeležili povsod po Italiji in po Evropi, bo od 15.30 do 23.00 na Trgu Unità protijedrska prireditve, ki jo pripravljajo Zelena lista, WWF, Italia nostra, Zveza za okolje, DP, ZKMI, LRC, anarhisti, Italijanska sindikalna zveza, ZZI, zveze proti vivisekciji ter še nekatere druge skupine in kolektivi. Med raznimi pobudami kulturnega in informativnega značaja naj omenimo nastop glasbenih skupin, ki se bo začel ob 19.30.

V dvorani Delavskih zadrug, na Trgu Stare mitnice 13, pa bo ob 18. uri javna manifestacija v okviru tridnevnega srečanja predstavnikov mirovnih gibanj dežel Alpe-Jadran. Gre za tretje tovrstno srečanje, saj je bilo prvo v Kranjski gori, drugo pa v avstrijskem Rechbergu. Tržaški prireditelji so pripravili pester program srečanja, ki se bo končalo v nedeljo s plenarnim zasedanjem, na katerem bodo podali obračun razprave po delovnih skupinah in sprejeli zaključne dokumente.

V kratkem uvedba »pediatrice knjižice«

Za izboljšanje pediatričnih storitev na vsedržavni ravni bodo v tržaški pokrajini izvedli poseben eksperimentalen načrt, poimenovan »pediatrice knjižica«. Trajal bo 18 mesecev, pri njem pa bo sodelovala ekipa petnajstih pediatrov KZE in otroške bolnišnice. Po prvi fazi, ko bodo preverjali računalniško organizacijo, bodo v načrt vključeni vsi otroški zdravniki, ki bodo s podatki o svojih malih pacientih prispevali k računalniškemu obdelanju epidemiološke slike otroških bolezni in motenj. Računajo, da bo v to raziskavo vključenih sto malčkov do enega leta starosti in tisoč otrok iz drugih starostnih kategorij. Za raziskavo je Dežela nakazala okrog 100 milijonov lir, njeni izsledki pa bodo, kot rečeno, prispevali k natančnejšemu poznavanju delovanja in pomanjkljivosti osnovne pediatrične službe na vsedržavni ravni.

Podaljšan rok za ureditev položaja tuje delovne sile

Zakonski rok, do katerega so tuji delavci, ki niso iz držav članic EGS, imeli čas za ureditev svojega pravnega položaja, 27. april, se je iztekel skoraj neopazno. Znano je, da se je v vsej državi prijavilo komaj okrog 80 tisoč tujih delavcev, medtem ko je velika večina ostalih (govori se o 300 do 400 tisoč na črno zaposlenih) ostala anonimna. Ta neuspeh je zakonodajalca prisilil k podaljšanju roka in k novemu opozorilu, da za ureditev pravnega položaja tujih delavcev, ki niso iz držav EGS, niso odgovorni le oni sami, temveč tudi njihovi delodajalci. V primeru kršitve tega predpisa tvegajo tuji delavci izgon iz Italije, medtem ko so za delodajalce, ki zaposlujejo črno delovno silo, predvidene hude sankcije z denarnimi in zapornimi kaznimi.

Za tukajšnje delodajalce, ki od tuje zaposlitve predvsem jugoslovansko delovno silo, ne bo odveč ponoviti zakonske obveznosti. Pokrajinskemu uradu za delo morajo sporočiti imena in podatke tujih delavcev, ki iz kakršnegakoli razloga živijo ali začasno bivajo v Italiji. Zakon kršijo že s tem, da zaposlijo tujega delavca brez poprejšnje odobritve Pokrajinskega urada za delo, pa čeprav je le-ta bil že pred tem v Italiji, ne da bi se vpisal v seznam iskalcev dela.

Kraja oljčnih sadik v Bregu hudo zaskrblja pridelovalce

V zadnjih letih so se nekateri kmetovalci v Bregu sprijeli s sajenjem novih, za naše kraje neobičajnih, vrst rastlin. Tako so se na primer nekateri posvetili gojenju oljk. Eden največjih nasadov oljk je v Boljuncu, na griču Čelo, kjer so Danilo Starec, Robert Ota, Vitjan Sancin in Zoran Parovel na terasah uredili lepe nasade.

Sadike oljk pa so, kot kaže, zanimive tudi za druge, ki se ponoči pritihtopajo na polje in s seboj odnesejo najlepše sadike. V zadnjem letu je bilo več takih primerov. Že lani marca, na velikonočni ponedeljek, en teden potem ko so kmetovalci požrtvovalno vsadili nove sadike, jih je že zmanjkalo skupno 50. V teku leta so jih neznanci odnesli še nekaj, nakar so prizadeti prijavili tatvino dolinskim orožnikom. Ukradene sadike so kmetovalci nadomestili z novimi, vendar že na začetku tega leta so se tatovi ponovno spravili na polja in odnesli druge, tokrat so za sabo pustili tudi sledove, saj je nepreviden tat pozabil na polju delovne rokavice. Tatvin pa še ni bilo konca. Na velikonočni ponedeljek je izginilo skupno še okrog 50 sadik. Največjo škodo je tokrat utrpel Danilo Starec, zmanjkalo mu je namreč 24 rastlin, in je tatvino prijavil dolinskim orožnikom. Danilo je mnenja, da gre za ljudi, ki so večič gojenja oljk, saj so lani aprila odnesli samo sadike moškega spola, ki jih le večče oko lahko loči od ženskih. Po drugi strani pa gre za sistematično krajo. Sadike so tatovi odnesli s koreninami, ne da bi z njih otrsli zemljo. To pomeni, da je vsaka sadika tehtala vsaj tri kilograme. Če nekdo odnese 24 sadik, mora razpolagati vsaj z večjim vozilom. Od načina, kako so izruli rastline, pa gospod Danilo sklepa, da ne gre vedno za iste ljudi. Denarne škode ni mogoče natančno izračunati. Vsaka sadika stane na debelo od 10.000 do 12.000 lir, vzeti pa je



treba v poštev tudi zamujeno delo: pripravljanje terena, odstranjevanje kamnov, sajenje, vezanje oljk, namakanje in postavljanje obrambnih mrež in slame. Predvsem pa je treba upoštevati zamujeni leti, ki ju ni mogoče nadoknaditi niti z nadomeščenimi sadikami. Letos gredo prve vsajene sadike že v četrto leto in bodo lahko obrodile sadeže, nove pa so še premlade. Dolinski orožniki za sedaj še molčijo, saj njihove izjave pogojuje preiskovalna tajnost.

Na sliki: opustošen oljčni nasad v Bregu.

Don Juan (Mandarina) in Henček na prvomajskem prazniku v Križu



Vse je pripravljeno za veliko prvomajsko slavlje, ki bo danes v Križu. Vse se bo začelo že zjutraj z odprtjem kioskov, popoldne pa bo sledil zanimiv kulturno-politični program. Nastopila bosta namreč moški pevski zbor Vesna iz Križa, ki bo pod vodstvom novega dirigenta Iva Lešnika zapel nekaj pesmi, kot običajno pa bo tudi kriška godba na pihala s svojimi skladbami pozdravila prvi maj. Ob tej priliki bosta govorila Ugo Poli in Stojan Spetič. Po kulturni in politični temi pa bo sledila še zabava in sicer z novopečenim ansamblom Don Juan, ki je v zadnjih časih zaslovel v Sloveniji in tudi pri nas z narodnozabavno popevko Mandarina. Prisotni se bodo lahko zavrteli ob zvokih Don Juana in preživeli večer v plesu in zabavi.

Slavlja pa s tem še ne bo konec, saj se pripravlja presenečenje tudi na soboto, ko bodo obiskovalci lahko prisluhnili akordom Henčka in njegovih prijateljev. Polka, valček, rock & roll, Diddle Boogie Woogie, to sta zadnji najbolj znani pesmi tega ansambla, ki bo v nedeljo zvečer tja do enih zabaval občinstvo. Naj pri tem omenimo in hkrati pohvalimo organizatorje tega praznika in sicer člane Krožka mladih komunistov in sekcije KPI Josip Verginella iz Križa, ki se že dalj časa trudijo, da bi to prvomajsko slavlje dobro in prijetno uspelo. Še eno sporočilo, v primeru slabega vremena bosta ples in zabava v prostorih Ljudskega doma. (db)

Na sliki: ansambel Don Juan.

MAJENCA 87

in

XXXI. razstava domačih vin

v Dolini, 8., 10., 11. in 12. maja.

KD F. VENTURINI

GLAS HARMONIKE

4. mednarodno prijateljsko srečanje godcev na diatonično harmoniko.

DANES, 1. maja, ob 15. uri v Kulturnem centru A. Ukmar-Miro pri Domju.

včeraj - danes

Danes, PETEK, 1. maja
JOŽEF

Sonce vzide ob 5.53 in zatone ob 20.11 - Dolžina dneva 14.18 - Luna vzide ob 7.23 in zatone ob 24.20.

Jutri, SOBOTA, 2. maja
BORIS

PLIMOVANJE DANES: ob 5.55 najnižje -52 cm, ob 12.32 najvišje 17 cm, ob 17.07 najnižje -5 cm, ob 23.06 najvišje 41 cm.

PLIMOVANJE JUTRI: ob 6.25 najnižje -47 cm, ob 13.21 najvišje 12 cm, ob 17.17 najnižje 1 cm, ob 23.17 najvišje 34 cm.

VREME VČERAJ: temperatura zraka 18,4 stopinje, zračni tlak 1023,4 mb pada, brezvetrje, vlaga 49-odstotna, nebo jasno, morje skoraj mirno, temperatura morja 13 stopinj.

ROJSTVA, SMRTI IN OKLICI
RODILI SO SE: Stefano Fuchs, Silvia Petozzi, Monica Melon, Valentina De Battisti, Emilia Rodolico, Lorenzo Mezzetti, Erol Susic, Gabriele Grasso, Alice Gaddi.

UMRLI SO: 79-letni Mario Gandolfo, 64-letni Lucio Lupieri, 83-letna Emilia Pettrosso, 71-letni Emilio Bisani, 80-letna Nadja Di Girolamo, 95-letna Clelia Furlani, 83-letni Giacomo Bubnich, 81-letni Mario Stocca, 76-letni Nicolò Cucinotta, 73-letna Albina Vatta, 81-letni Antonio Tinolli, 59-letni Paolo Kozina, 63-letni Luciano Naveri, 56-letni Pietro Racco, 63-letni Bruno Samsa, 76-letni Francesco Dagri, 84-letni Valentino Marchi, 83-letna Erminia Zanelli.

OKLICI: mehanik Severino Samsa in uradnica Tiziana Barbo, šofer Dario Milic in prodajalka Silvia Sedmach, takstist Sergio Dudine in uradnica Eleonora Borca, delavec Dario Reggente in gospodinja Vilma Ciocchi, cestarski delovodja Gianfranco Lizzul in uradnica Laura Visentin, trgovec Cristiano Carabei in trgovka Linda Tummolo, pristaniški delavec Sergio Metullio in v pričakovanju zaposlitve Roberta Cerchiara, uradnik Alberto Bertocchi in uradnica Anna Maria Carbone, orožnik Andrea Angelo Bevilacqua in delavka Sonia Nicolussi Plezzo, finančni stražnik Benedetto De Lisi in gospodinja Maria Franca Accardi, finančni stražnik Giuseppe Rossi in učiteljica Maria Giovanna Villano, uradnik Luigi Fontanarosa in uradnica Maria Teresa Auriemma, uradnik Fabio Romanelli in programerka Marina Piemonte, podčastnik javne varnosti Salvatore Bumbalo in uradnica Loredana Zanus, zobozdravnik Renzo Di Chiara in turistična vodička Ifigenia Kusvu, odvetnik Giulio Dimini in učiteljica Maria Elena Meucci, mehanik Paolo Sossi in uradnica Alenka Križmančič, finančni stražnik Beniamino Buccarello in gospodinja Carmelina Pignone, delavec Fabio Rossano in čistilka Manuela Simcich, točaj Fabrizio Barbato in gospodinja Paola Poles.

DNEVNA IN NOČNA
SLUŽBA LEKARN

Od ponedeljka, 27. aprila, do sobote, 2. maja 1987

Dnevna služba - od 8.30 do 19.30
Ul. Dante 7, Ul. dell'Istria 18, Ul. Alpi Giulie 2 (Altura), Ul. S. Cilino 36 (Sv. Ivan).

Dnevna služba - od 19.30 do 20.30
Ul. Dante 7, Ul. dell'Istria 18, Ul. Alpi Giulie 2 (Altura), Ul. S. Cilino 36 (Sv. Ivan), Ul. Ginnastica 6, Ul. Cavana 11.

OPČINE (tel. 213718), MILJE - Mazzinijev drevored 1 (tel. 271124) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Nočna služba - od 20.30 do 8.30
Ul. Ginnastica 6, Ul. Cavana 11.

OPČINE (tel. 213718), MILJE - Mazzinijev drevored 1 (tel. 271124) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Petek, 1. maja, in nedelja, 3. maja
Dnevna služba - od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 20.30

Ul. Dante 7, Ul. dell'Istria 18, Ul. Alpi Giulie 2 (Altura), Ul. S. Cilino 36 (Sv. Ivan), Ul. Ginnastica 6, Ul. Cavana 11.

Dnevna služba - tudi od 13.00 do 16.00

Ul. Dante 7, Ul. dell'Istria 18, Ul. Alpi Giulie 2, Ul. S. Cilino 36 (Sv. Ivan).

Nočna služba - od 20.30 do 8.30
Ul. Ginnastica 6, Ul. Cavana 11

OPČINE (tel. 213718), MILJE (tel. 271124) - od 8.30 do 13.00. Od 13. ure dalje samo po telefonu za najnujnejše primere.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA

Nočna služba od 20. do 8. ure, tel. 7761, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

SEKCIJA KPI KRIŽ

Krožek mladih komunistov
zahodnega Krasa

prirejata

PRVOMAJSKI PRAZNIK

1. in 2. maja v KRIŽU

Program:

- 1. maja
 - ob 9.00 odprtje kioskov
 - ob 17.30 nastop kriške godbe na pihala, moškega pevskega zbora Vesna in pozdravna govora tov. Polija in Spetiča
- zvečer ples z ansamblom DON JUAN
- 2. maja
 - ob 15.00 odprtje kioskov
 - zvečer bo ples z ansamblom HENČEK IN NJEGOVI FANTJE.

Delovali bodo dobro založeni kioski.

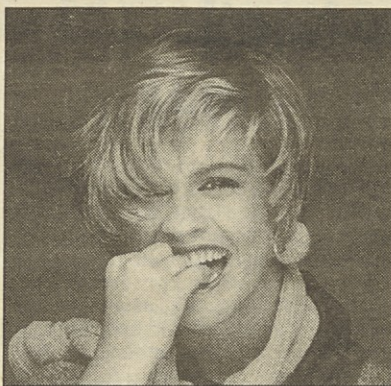
Vabljeni!

Zveza vojnih invalidov - odbor
Združenje aktivistov osvobodilnega gibanja na tržaškem ozemlju

priredita 12. in 13. junija

IZLET V SLOVENSKI ALPSKI SVET

Vpisovanje in informacije na sedežu Zveze vojnih invalidov, Ul. Cicerone 8/B, (tel. 631084), od 9. do 12. ure vsak dan razen sobote.



FRIZERSKI SALON

KLARA

SESILJAN 52 — TEL. 299021

menjalnica

30. 4. 1987

Ameriški dolar	1265.—	Japonski jen	8.50
Nemška marka	712.—	Švicarski frank	867.—
Francoški frank	212.—	Avstrijski šiling	101.—
Holandski florint	629.—	Norveška krona	188
Belgijski frank	33.40	Švedska krona	201.—
Funt šterling	2090.—	Portugalski eskudo	8.50
Irski šterling	1889.—	Španska peseta	9.50
Danska krona	186.—	Avstralski dolar	860.—
Grška drahma	9.—	Debeli dinar	1.80
Kanadski dolar	930.—	Drobni dinar	1.80

BCKB

BANCA DI CREDITO DI TRIESTE
TRŽAŠKA KREDITNA BANKA

Tel.: Sedež 61446 - 68881

Agencija Domjo 831-131



Nova trgovina čevljev »SONJA«

Prosek 6

NOVI MODELI
ZA POMLAD - POLETJE 87

PRENOVLJENA TRGOVINA

Dierentina *colatura*

modna obutev in usnjena galanterija

Vabimo vas na obisk

TRST — Ul. Tarabocchia 2



SLOVENSKO
STALNO
GLEDALIŠČE
V TRSTU

H. Ch. Andersen - M. Sosič

OLE LUK

Pravljica
Režija MARKO SOSIČ

V nedeljo, 3. maja, ob 16. uri



PREDSTAVO
JE OMOGOČILA
TRŽAŠKA
POKRAJINA

OBVESTILO

TPPZ in Mladinska skupina
P. Tomažič



sporočata, da bo avtobus odpeljal v Pordenon iz Bazovice 3. maja ob 13. uri.

Nastopala bosta na festivalu Unità za mir.

kino

ARISTON - 16.30, 22.00 *Così è la vita*, dram., ZDA 1986, 102'; r. Blake Edwards; i. Jack Lemmon, Julie Andrews.
EXCELSIOR I - 15.30, 22.15 *Stand by me*, dram., ZDA 1987, 90'; r. Rob Reiner; i. Will Wheaton, R. Phoenix.
EXCELSIOR II - 16.00, 22.15 *Camera con vista*, kom., VB 1986, 120'; r. James Ivory; i. Helena Bonham, Julian Sands.
GRATTACIELO - 17.30, 22.15 *Platoon*, vojni, ZDA 1986, 115'; r. Oliver Stone; i. Tom Berenger, Villem Dafoe.
NAZIONALE I - 16.00, 22.00 *Cro magnon odissea nella preistoria*, pust., ZDA 1987; r. M. Champain; i. D. Hannah, P. Reed.
NAZIONALE II - 16.15, 22.00 *Spettri*, srh., It. 1987, 94'; r. Marcello Avallone; i. i. Donald Pleasence, John Pepper, □
NAZIONALE III - 16.00, 22.00 *I tre amicos*, kom., ZDA 1987; John Landis; i. Steve Martin, Chavy Chase.
FENICE - 16.00, 22.15 *Lupo di mare*, kom., It. 1987, 90'; r. Maurizio Lucidi; i. Gigi e Andrea; od sobote 15.00, 22.15 *Le foto di Gioia*, krim., It. 1986, 95'; r. Lamberto Bava; i. Serena Grandi, Daria Nicolodi, □□.
MIGNON - 16.00, 22.15 *Figli di un dio minore*, dram., ZDA 1986, 120'; r. Randa Haines; i. William Hurt, Marlee Matlin.
EDEN - 15.30, 22.00 *Il sogni segreti di Veronica*, porn., □□

CAPITOL - 15.45, 22.00 *I pirati*, akc., Fr./Tuniz. 1985, 124'; r. Roman Polanski; i. Walter Matthau, Cris Campion.
LUMIERE FICE - 16.30, 22.00 *I love you*, dram., It. 1986, 102'; r. Marco Ferrari; i. Christopher Lambert, Eddy Mitchell.
VITTORIO VENETO - 15.30, 22.10 *Ultimo tango a Parigi*, dram., Fr./It. 1973, 129'; r. Bernardo Bertolucci; i. Marlon Brando, Marie Schneider, □□
RADIO - 15.30, 21.30 *Rendez-vous particuliers*, porn., □□

Prepovedano mladini pod 14. letom □ - 18. letom □□

gledališča

VERDI

Jutri, 2. t. m., ob 20. uri (red C/F) osma predstava opere LA LADY MACBETH D. Sostakoviča. Dirigent Niksa Bareza, režiser Giulio Chazalletes.

Pri blagajni gledališča Verdi je v teku vpisovanje novih ter obnovitev starih abonmajev za spomladansko simfonično sezono.

razna obvestila

Društvo slovenskih izobražencev v Trstu vabi na predavanje fotoreporterja Maria Magajne z naslovom »Po sledovih Baraga ob Velikih jezerih«. Predavanje z barvnimi diapozitivi bo v Peterlinovi dvorani v ponedeljek, 4. maja, ob 20.30.

Odbor za doraščajo mladino pri SKGZ in Dijaška domova S. Kosovel — Trst ter S. Gregorčič — Gorica prireja letovanja za otroke in mladino:

- Na Tatrah od 22. 6. do 4. 7. in od 6. 7. do 18. 7. za otroke od 6. do 11. leta starosti;
- V Tolminu od 1. do 15. 7., za otroke od 10. do 17. leta;
- V Savudriji od 8. do 20. 8. za otroke od 9. do 14. leta.

Informacije in vpisovanje do 10. maja na sedežih SKGZ v Trstu (Ul. sv. Frančiška 20, III, tel. 744249) in v Gorici (Ul. Malta 2, tel. 84644) od ponedeljka do petka, od 9. do 12. ure.

izleti

Godba Veseli godci iz Boljunca prireja 24. maja enodnevni izlet v Montello (TV). Vpisovanje od 18. do 20. ure v Klubu partizanov - Boljuncem do konca razpoložljivih mest ali po telefonu na št. 228258 v večernih urah.

razne prireditve

Sekcija KPI J. Pegan - občina Zgonik prireja jutri, 2. maja, ob 19. uri v športno-kulturnem centru v Zgoniku nastop sovjetske umetniške skupine FANTAZISTI. Bogat spored pesmi, plesov, klasične glasbe in čarodejnih točk. Vljudno vabljeni!

razstave

Na Gradu sv. Justa bo do 28. junija odprta antološka razstava tržaškega slikarja PIETRA MARUSSIGA.

V galeriji Cartesius je odprta razstava slikarke ELENE TALLERI, ki bo trajala do 14. maja.

V umetnostnem studiu Nadie Bassanese bodo v ponedeljek, 4. t. m., ob 18. uri odprli razstavo ARNALDA GRUDNERJA.

V tržaški Občinski galeriji bodo v jutri, 2. t. m., ob 18. uri odprli razstavo CARMELA VRANICHA. Razstava bo odprta do 14. maja.

V TK Galeriji razstavlja svoje slike JANA VIZJAK.

čestitke

Danes bo ugasnil 5 svečk IGOR STANIČ. Vse najboljše mu želijo mama, tata, sestra Ingrid ter nonoti.

Ob prejetju tako pomembnega in visokega priznanja našemu tajniku tov. DUŠANU KOŠUTI

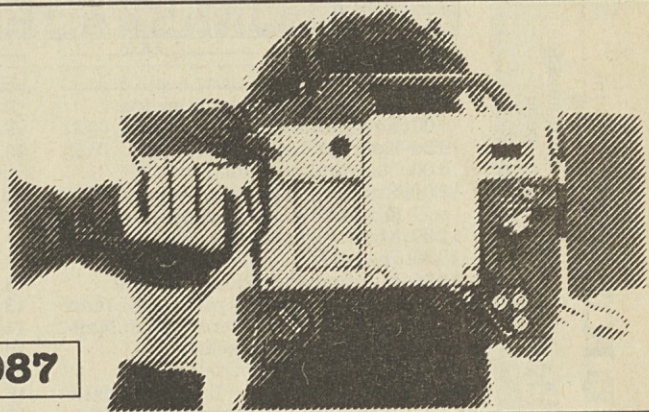
članu Vsedržavnega in Deželnega odbora VZPI-ANPI, iskreno čestitamo.

Pokrajinski odbor VZPI-ANPI
Trst v imenu vseh borcev

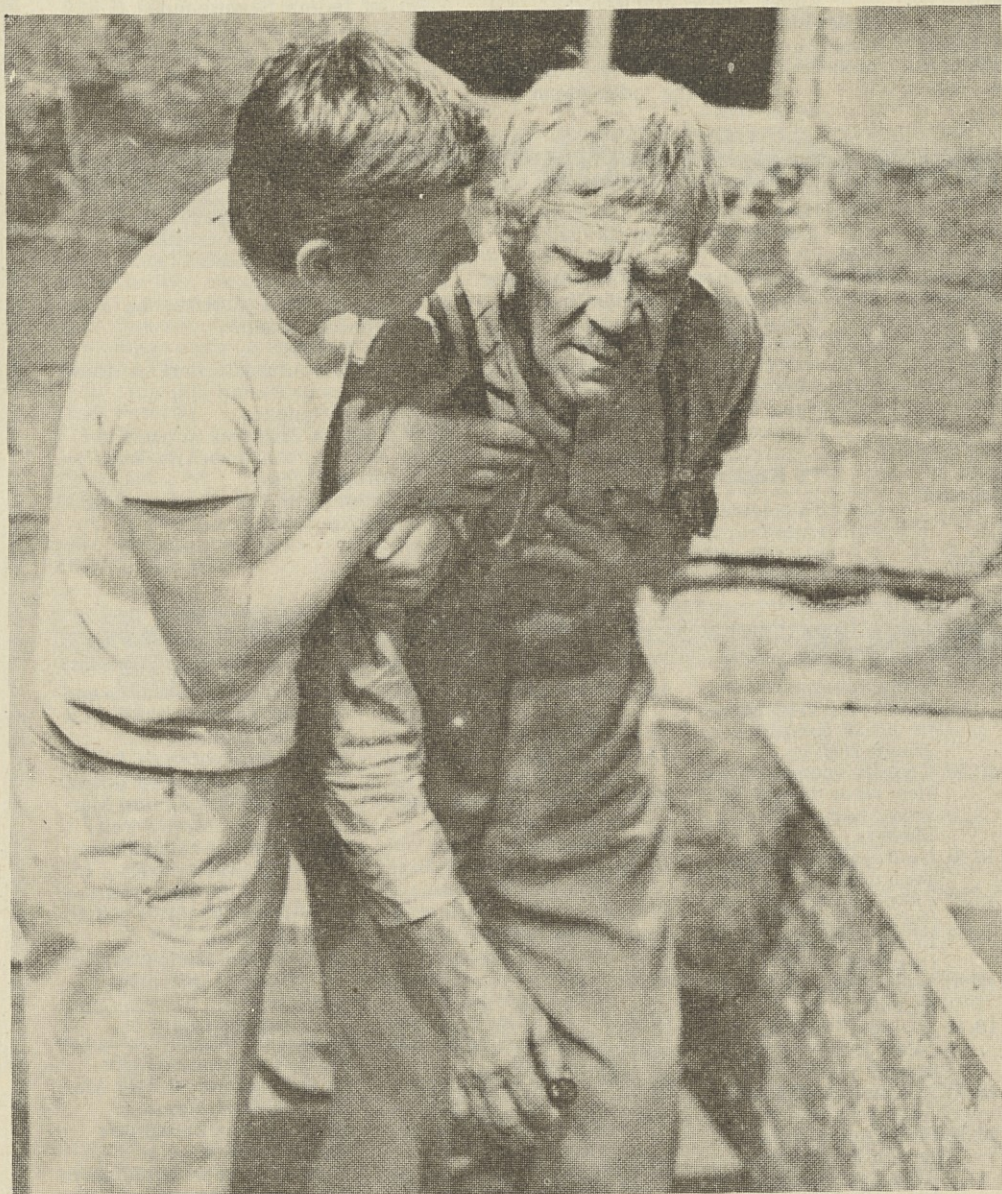
primorski
dnevnik

TVteden

od sobote 2. maja do petka 8. maja 1987



Let mrtve ptice na RAI 3



Med prijetnimi presenečenji, ki nam jih od časa do časa ponuja tretja televizijska mreža, se skriva ta teden (jutri ob 23.30), seveda ob poznih nočnih urah, zanimiv film srbskega režiserja Živojina Pavlovića in slovenskega producenta Viba-film: *Let mrtve ptice*.

Živojin Pavlović je 54-letni režiser iz Šabca, ki se ukvarja tudi s književnostjo in filmsko publicistiko. Začel je z amaterskim filmom, svoj celovečerni prvenec *Sovražnik* pa je posnel v Sloveniji leta 1965. Sledili so *Povratak* (1966), *Prebujanje podgan* in *Ko bom mrtev in bel* (1967), *Zaseda* (1969), spet pri Vibi Rdeče klasje (1970) in *Let mrtve ptice* (1973), *Hajka* (1977). Najbolj poznana sta seveda zadnja dva

filma *Nasvidenje v naslednji vojni* (1980, prod. Viba) in *Vonj telesa* (1980, s slovensko koprodukcijo).

Zadnje Pavlovićeve filme smo si lahko pred nekaj leti ogledali na goriški retrospektivi in tržaških filmskih pregledih, na katerih je bil leta 1982 predstavljen tudi *Let mrtve ptice*. Tisti, ki so zamudili tedanjo priložnost, si lahko ogledajo film, ki je zanj pripravil scenarij Branko Šomen in si tako prislužil zlato areno v Pulju leta 1974. Enako nagrado je prejela tudi protagonistka Majda Grbac. RAI 3 bo film baje predvajal s podnapisi, kar je za slovenske gledalce in za filmske navdušence še posebno zanimivo.

Morda vas zanima

film

sobota 11.10 RAI 2
L'amore è novità (kom.)
sobota 23.30 RAI 3
Let mrtve ptice (dram.)
nedelja 21.30 RAI 3
Go West Young Man (kom.)
ponedeljek 20.30 RAI 1
L'avventura del Poseidon (dram.)
ponedeljek 23.45 RAI 2
L'uomo di bronzo (dram.)
torek 20.30 RAI 2
I magnifici sette (vestern)
torek 20.30 Rete 4
Occhi di Laura Mars (groz.)
sreda 23.10 Rete 4
Sodoma e Gomorra (zgod.)
četrtek 20.30 RAI 3
Ballando con uno sconosciuto (dram.)
petek 20.30 Rete 4
Sfida senza paura (dram.)
petek 22.15 RTV-Lj
Ljubzenska pisma z naklepom (dram.)

glasba

sobota 20.30 RAI 3
Koncert z dir. von Karajanom (pon.)
torek 23.30 Italia 1
Simple Minds alive in Rotterdam (rock)
četrtek 22.05 RAI 2
Koncert Francesca Guccinija
petek 20.30 TV-Kp
Opera: Otello

šport

sobota 14.10 TV-Kp
Hokej na ledu: SZ - Švedska
sobota 22.50 TV-Kp
Košarka: Jugoslavija - Winston
nedelja 14.15 RAI 2
Avtomobilizem - formula 1 (iz Imole)
nedelja 21.50 TV-Kp
Avtomobilizem - formula 1 (iz Imole)
nedelja 0.20 RAI 1
Hokej na ledu (finale)
sreda 20.10 RAI 2
Nogomet: pokal UEFA Göteborg-Dundee

ali

nedelja 18.15 RTV-Lj
O slov. osnovnih šolah v središču Trsta
nedelja 22.30 RTV-Lj
Pričevanje bivšega alkoholika
ponedeljek 20.55 RTV-Lj
Podoba jug. kulturnega prostora
torek 20.05 RTV-Lj
Vmesni časi (drama)
sreda 11.35 RAI 3
Festival gorskega filma v Trentu
sreda 17.55 RTV-Lj
Japonske pravljice: Grdi raček
sreda 18.15 RTV-Lj
Zivalski svet - ogroženi panda

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

RAI 1

- 8.30 Pogovor v nemškem jeziku
9.00 Tečaj francoskega jezika
9.30 Koncert
10.00 Nanizanka: Diamanti
11.00 Rubrika: Sobotni sejem, vmes (12.00) Dnevnik - kratke vesti
12.30 Medicinska oddaja: Check up
13.30 Dnevnik
14.00 Informativna oddaja: Prizma
14.30 Film: Passaggio di notte (western, ZDA 1957, r. James Neilson, i. James Stewart)
16.00 Šport: golf
17.00 Otroška oddaja: Il sabato dello Zecchino.
18.05 Izžrebanje loterije
18.00 Dnevnik - kratke vesti
18.35 Risanke: Monicci
19.00 Dokum.: Pan - Naravne zgodbe
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.30 Glasbena oddaja: Canzonissime, la grande festa della musica
22.30 Dnevnik
22.40 Film: A doppia mandata (dram., Fr. 1959, r. Claude Chabrol, i. J. P. Belmondo, A. Lualdi)
0.10 Dnevnik

RAI 2

- 9.00 Izobraž. oddaja: L'età sospesa
9.30 Inf. oddaja: Giorni d'Europa
10.00 Glasbena oddaja: klavirski duo Bruno Canino - Antonio Ballista
11.10 Film: L'amore è novità (kom., ZDA 1937, r. Tay Garnett, i. Tyrone Power, Loretta Young)
12.30 Dnevnik - start
13.00 Dnevnik - Ob trinajstih
13.30 Dnevnik - Lepa Italija
14.00 Izobr. oddaja: Odprta šola
14.35 Izžrebanje loterije
14.40 Mladinska oddaja: Tandem
16.00 Šport: jahanje in avtomobilizem
17.30 Rubrika z Barbaro Bouchet
18.15 Športne vesti
18.30 Nanizanka: L'ispettore Derrick
19.30 Dnevnik in vreme
19.45 Dnevnik, nato športni dnevnik
20.30 Film: Black Sunday (dram., ZDA 1976, r. John Frankenheimer, i. Robert Shaw, Bruce Dern)
22.50 Dnevnik
23.05 Aktualnosti: Moda
23.50 Šport: avtomobilizem - formula 1, nato atletika, odbojka in hokej na travi

RAI 3

- 9.45 Aktualnosti: Danes, kje - Osebe in dogodki iz kronike
10.45 Izobraževalna oddaja: Baročni praznik (5. del)
12.00 Aktualno: Magazine 3
14.00 Šport: tenis (prenos iz Firenc)
16.00 Filmska rubrika
16.10 Film: Ferdinando il duro (kom., ZRN 1976, r. Alexander Kluge, i. Heinz Schubert)
17.45 Nogomet: Trofeja Valentini
18.45 Dokumentarna oddaja: Da razveselimo oko - Francisco Goya
19.00 Dnevnik
19.35 Dokumentarec: Novinarji pripovedujejo - Enzo Biagi
20.30 Koncert ob 750. obletnici ustanovitve Berlina: dirigent Herbert von Karajan (Mozart, Strauss; pon.)
22.00 Dnevnik - kratke vesti
22.05 Inf. tednik: Samarkanda
23.05 Dnevnik
23.30 Film: Il volo dell'uccello morto - Let mrtve ptice (dram., Slovenija 1973, r. Živojin Pavlovič, i. Arnold Tovornik, Majda Grbac)

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

RTV Ljubljana

- 8.00 Poročila
8.05 Otroške oddaje: Škrat Kuzma; 8.25 nanizanka Radovedni Taček - Slika; 8.40 Pamet je boljša kot žamet; 8.45 Ko bo pomlad - Lučka; 9.15 japonska pravljica Lovca na race; 9.30 Svetilnik
10.05 Tedenski zabavnik
11.15 Baletni niz: Plesalec
12.05 Jugoslovanska teveteka (pon.)
14.00 Mladinski film: V pomladi življenja (ZDA 1947, r. Clarence Brown, i. Gregory Peck)
16.10 Veslaška regata (iz Jaruna)
17.15 Zdravilne vode: Dolenjske - Šmarješke Toplice

- 17.45 Film: Breakdance (ZDA 1984, r. Joel Silberg, i. Gary Remal)
19.05 Risanke
19.26 Vreme, dnevnik in Zrcalo tedna
20.15 Dokumentarna oddaja: Vranje
21.15 Prvi maj po svetu
21.35 Film: Kalejdoskop (VB, 1966, r. Jack Smigth, i. Warren Beatty)
23.15 Poročila
23.20 Nad.: Truplo v knjižnici, 00.10 V pričakovanju jutrišnjega dne

TV Koper

- 14.00 TV novice
14.10 Hokej na ledu: SZ-Švedska (prenos z Dunaja)
15.25 Otroški program, vmes risanke,

- nanizanka in dokumentarec
18.00 Nadaljevanka: Vite rubate
19.00 Rubrika: Tuttilibri
19.30 TVD Stičišče
19.45 Zgodovinska rubrika: La macchina del tempo
20.25 TV novice
20.30 Dokumentarec: Smrt Antonia Gramscija (zadnji del)
22.00 TVD Vsedanes
22.10 Rubrika: Zdravnik in pacient
22.50 Košarka: Jugoslavija-Winston (drugi polčas)
23.30 Dokumentarec: Novi Pacifik - Turizem

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

- 7.00 Rubrika: Dobro jutro, Italija
7.05 Risanke: Speedy Gonzales, Gatto Silvestro, Sportsman club, Cafelatte, Tulipano Nero, John e Solfami
8.30 Kviz: Video News
9.00 Nad.: Aspettando il domani, 10.00 General Hospital
11.10 Kvizi: Tuttinfamiglia, 11.55 Bis, 12.40 Il pranzo è servito
13.30 Tednik: Antepima
14.00 Film: Il maestro di Vigevano (kom., It. 1963, r. Elio Petri, i. A. Sordi)
16.15 Nanizanka: Freebie and Bean
17.15 Aktualnosti: Cadillac
18.00 Športna oddaja
19.30 Variete: Studio 5
20.30 Variete: Sandra Raimondo Show
23.10 Aktualnosti: Skrivnosti noči
23.55 Filmska rubrika: Première
0.15 Nan.: Lottery, 1.15 Missione impossibile

RETEQUATTRO

- 8.30 Nanizanka: Ironside, 9.20 I giorni di Brian, 10.10 Strega per amore, 10.30 Switch, 11.30

Vicini troppo vicini,
12.00 Mary Tyler Moore, 12.30 La piccola grande Nell

- 12.50 Otroški spored: Ciao ciao, vmes risanke Lovely Sara, Candy, Masters
14.30 Nanizanka: Detective per amore
15.30 Film: L'uomo che amo (kom., ZDA 1937, r. Frank Borzage, i. Charles Boyer)
17.20 Nanizanka: A cuore aperto
18.15 Kviza: C'est la vie, 18.45 Il gioco delle coppie
19.30 Nanizanka: Charlie's Angels
20.30 Film: Due settimane in un'altra città (dram., ZDA 1962, r. Vincente Minnelli, i. Kirk Douglas)
22.35 Oddaja o parlamentu
23.25 Film: Sole rosso sul Bosforo (krim., ZDA 1974, r. Peter Collinson, i. Geraldine Chaplin)
1.30 Nanizanka: Ironside

ITALIA 1

- 8.30 Nanizanka: Fantasilandia
9.15 Film: Il segno di Zorro (pust., ZDA 1974, r. Mc Dougall)

- 10.45 Nanizanka: La strana coppia, 11.15 Quincy, 12.15 T. J. Hooker
13.10 Rubrika: Controcorrente
14.00 Športna oddaja: American Ball
15.00 Nanizanka: Time out
16.00 Otroški spored: Bim, Bum, Bam, vmes risanke Juny Peperina, Sandy, Lupin
18.00 Variete: Musica è
19.00 Nanizanki: Arnold, 19.30 Happy Days
20.00 Risanke: David gnomio amico mio, Vola mio mini pony
20.30 Film: Cornetti alla crema (kom., It. 1981, r. Sergio Martino, i. Edwige Fenech)
22.25 Šport: Superstars of Wrestling
23.20 Šport. odd.: Grand Prix
0.35 Glasbena oddaja: Dee Jay Television

TELEPADOVA

- 13.00 Risanke: Casper Jabber Jaw
14.00 Športna oddaja
15.00 Oddaja o košarki
15.30 Šport: catch
16.30 Risanke: Il fichissimo del baseball, Gigi, Transformers, Kyas-han il superman, Gost-busters

- 19.00 Nanizanki: Wayne and Schuster, 19.30 Flamingo Road
20.30 Film: Milano - Difendersi o morire (krim., It. 1978, r. Gianni Martucci, i. Marc Porel)
22.30 Film: Li chiamavano i tre moschettieri... invece erano quattro (kom., It. 1973, r. Silvio Amadio)
0.30 Film: Il bacio (dram., r. Mario Lanfranchi)

TELEFRIULI

- 14.00 Nad.: Rosa de Lejos
15.30 Nogomet A lige: Atalanta - Udinese
17.45 Variete: Dadaumpa
19.00 Dnevnik
20.00 Informativna oddaja o gospodarstvu
20.30 Film: Gli avvoltoi (western, ZDA 1948, r. Ray Enright, i. R. Scott, A. Febbreys)
22.30 Dnevnik
23.30 Nadaljevanka: La pietra di luna
0.30 Glasbena oddaja: News dal mondo

TELEQUATTRO

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
14.00 Dogodki in odmevi
19.30 Dogodki in odmevi

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

RAI 1

- 9.00 Risanka
10.00 Ekološka oddaja: Zelena linija
11.00 Maša
11.55 Nabožna oddaja: Sledovi časa
12.15 Zelena linija (2. del)
13.00 Dnevnik - ob enih
13.30 Dnevnik
13.55 Kviz: Toto TV
14.00 Variete: Domenica... in
14.30 Športne vesti
16.50 Športne vesti
17.45 Športne vesti
17.50 Ital. nog. prvenstvo B lige
18.20 Športne vesti: 90. minuta
18.40 Domenica in... (2. del)
19.50 Vremenska napoved
20.00 Dnevnik
20.30 Film: L'animale (kom., Fr. 1977, r. Claude Zidi, i. Jean-Paul Belmondo, Raquel Welch)
22.15 Športna nedelja
0.05 Dnevnik - zadnje vesti
0.10 Boks: Bobby Czyz-Jim MacDonald (svetovno prvenstvo v polteški kategoriji, prenos iz Atlantic Cityja) in hokej na ledu (prenos z Dunaja)

RAI 2

- 9.00 Otroška oddaja: Buongiorno domenica
9.50 Nanizanka: La mia terra tra i boschi
10.15 Film: La Regina Cristina (zgod., ZDA 1933, r. Rouben Mamoulian, i. Greta Garbo, John Gilbert)
12.00 Informativna oddaja: Orpheus - Človeška čustva
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.25 Dnevnik - zdravniški nasveti
13.30 Glasbena oddaja: Piccoli fans
14.15 Športna oddaja: Studio & Stadio (avtomobilizem formula 1, Velika nagrada San Marina)
16.40 Variete: Chi tiriamo in ballo
18.40 Dnevnik - gol flash
18.50 It. nog. prvenstvo A lige
19.40 Vreme in dnevnik
20.00 Športna oddaja: Domenica sprint
20.30 Nanizanka: L'ispettore Derrick
21.40 Informat. oddaja: Aboccaperta
22.45 Dnevnik
23.00 Oddaja o židovskem življenju in kulturi
23.30 Informativna oddaja: Obnova muzejev

RAI 3

- 11.15 Kolesarstvo: Pokal narodov (prenos iz Città di Castello)
12.00 Glasbena oddaja: Dancemania
12.50 Glasbena oddaja: Dancing to the Hits
13.10 Glasbena oddaja: Pokerconcerto
14.10 Nadaljevanka: Il sindaco di Casterbridge (i. Alan Bates)
15.05 Športni prenos: golf - mednarodni italijanski turnir open (prenos iz Monticella)
16.45 Film: La strada a spirale (pust., ZDA 1962, r. Robert Mulligan, i. Rock Hudson, Gena Rowlands)
19.00 Dnevnik
19.20 Deželni šport
19.40 Glas. odd.: Di Gei Musica
20.30 Športa oddaja
21.30 Film: Go West Young Man (kom., ZDA 1936, r. Henry Hathaway, i. Mae West, Randolph Scott)
22.05 Dnevnik
22.10 Film (2. del)
22.50 Ital. nog. prvenstvo A lige
23.35 Dnevnik
23.40 Dnevnik - deželne vesti

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

RTV Ljubljana

- 8.50 Poročila
8.55 Otroci odkrivajo Lipico (prenos)
9.25 Otroška matineja: Živ žav, 10.25 Lutke in lutki
10.30 Dokumentarna oddaja: Lipica 87 (neposredni prenos)
10.45 Nanizanka: Fračji dol (12. del)
11.10 Lipica 87
12.30 Poročila
13.15 Film: Ko so drugi molčali (NDR 1984, r. Ralf Kirsten)
15.00 Lipica 87
15.25 Nadaljevanka: V pričakovanju jutrišnjega dne (4. del)
16.10 Veslaška regata (iz Jaruna)
17.15 Lipica 87

- 18.15 Slovenci v zamejstvu: O slovenskih osnovnih šolah v središču Trsta (prip. Igor Gruden)
18.55 Risanka
19.00 Danes. Kino, nato Turistični nagelj - Neža
19.26 Vreme in dnevnik
20.05 Nad.: Potovanje v Vučjak
21.05 Zabavna oddaja: Zdravo
22.25 Nad.: Truplo v knjižnici (3. del)
23.15 Poročila

TV Koper

- 14.00 Športni pregled
19.30 Nadaljevanka: Celjski proces
20.30 Politična rubrika: Sedemdni
21.00 Film: La battaglia del Don (po

- romanu Mihaila Šolohova Tihi Don, r. Sergej Bondarčuk, 1. del)
21.50 Avtomobilizem: formula 1 - Velika nagrada San Marino (posnetki iz Imole)
22.30 Rubrika: Mestni zapiski - Pričevanje bivšega alkoholika
23.30 Dokumentarec: Spomeniški center Josip Broz Tito

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

- 8.30 Nanizanka: La grande vallata
9.15 Nabožna oddaja
10.00 Nanizanki: Mary Benjamin, 10.50 Alice
11.25 Ponovitev gala predstave za podelitev mednarodne televizijske nagrade
11.50 Informativna oddaja: Punto 7
12.55 Glasbena oddaja: Superclassifica show
14.20 Zabavna oddaja: Buona domenica
14.05 Film: Café Chantant (glas., It. 1954, r. Camillo Mastrocinque, i. Ugo Tognazzi, Raimondo Vianello)
17.00 Sodna rubrika: Forum
19.30 Glasbena oddaja: Sorrisi Superstar
20.30 Nadalj.: L'onore della famiglia (2. del)
22.30 Aktualnosti: Dovere di cronaca
23.15 Nanizanke: McGruder e Loud, 0.15 Squadra speciale, 1.15 Missione impossibile

RETEQUATTRO

- 8.00 Nabožna rubrika
8.30 Film: Papà per una notte (kom., 1939, r. Mario Bonnard)

- 10.15 Tednik: Il girasole
10.45 Nanizanka: Bravo Dick
11.15 Informativna oddaja: Parlamento in
12.10 Nan.: Cassie & Co.
12.50 Otroška oddaja: Ciao Ciao, vmes risanke Lovely Sara, Candy Candy, Masters, i dominatori dell'Universo
14.30 Nanizanki: I gemelli Edison, 15.00 La terra dei giganti
15.50 Nanizanka: La famiglia Holvak
16.45 Nanizanke: Amici per la pelle, 17.40 Sembra facile, 18.10 Devlin & Devlin, 19.00 College, 19.30 New York, New York
20.30 Film: Il gufo e la gattina (kom., 1970, r. Herbert Ross, i. Barbra Streisand, George Segal)
22.30 Film: La cavalletta (kom., 1970, r. Jerry Paris, i. Jacqueline Bisset, Joseph Cotten, Jim Brown)
0.20 Nanizanki: Ironside, 1.10 Switch

ITALIA 1

- 8.30 Otroška oddaja: Bim bum bam, vmes risan-

- ke Rascal, Popples, Piccole donne
10.30 Športna oddaja: Šport ZDA (košarka NBA in football NFL)
13.00 športna oddaja: Grand Prix
14.15 Glasbena oddaja: Dee-jay Musicale
16.15 Nanizanki: Master, 17.10 L'uomo di Singapore
18.15 Informativna oddaja: Controcorrente
19.00 Risanke: Jem, Alvin show, Droids Adventures, I Puffi
20.30 Variete: Drive in
22.20 Filmske aktualnosti
23.15 Šport: boks Hector Camacho-Howard Davis
0.15 Film: Daisy Miller (dram., ZDA 1974, r. Peter Bogdanovich, i. Cybill Shepherd)

TELEPADOVA

- 13.00 Rubrika o trgovini in turizmu
13.30 Dražba: Roba da matti
14.30 Rubrika: Magnetoterapija
15.00 Nanizanka: Spy Force
16.30 Risanke: Il fichissimo del baseball, 17.00 Gigi la trottola, 17.30 Transformers, 18.00 Voltron, 18.30 Casper

- 19.00 Nanizanki: Wayne and Schuster, 19.30 Dottor John
20.30 Film: La legge violenta della squadra anticrimine (krim., It. 1976, r. Stelvio Massi, i. John Saxon)
22.30 Športna rubrika: Fuorigioco
23.30 Aktualna oddaja: V prvem planu
24.00 Nočni film: Tutti per uno... botte per tutti (kom., It. 1973, r. Bruno Corbucci)

TELEFRIULI

- 14.10 Variete: Buinesere Friul
17.45 Glasbena oddaja: Music box
19.00 Šport: rezultati in komentarji
20.00 Nanizanka: La signora e il fantasma
21.00 Športna oddaja
22.15 Film: Gli avvoltoi (pust., ZDA 1948, i. Randolph Scott, Anne Jeffreys)
24.00 Svetovne vesti

TELEQUATTRO

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dnevnik in športni pregled
20.30 Zadnje vesti in športni pregled

NEDELJA, 3. MAJJA

HERMES
register blagajne
pisalni stroji
računalniki

PRODAJA IN SERVIS

Drevo XX Settembre 62
TRST - Tel. (040) 57626

COPY

IS

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

RAI 1

- 7.20 Rubrika: Uno Mattina
- 9.35 Nanizanka: Professione pericolo
- 10.30 Rubrika o gospodarstvu
- 10.50 Rubrika: Okrog nas
- 11.30 Nanizanka: Tata e il professore
- 12.00 Dnevnik - kratke vesti
- 12.05 Variete: Pronto... chi gioca?
- 13.30 Dnevnik - tri minute
- 14.00 Pronto... chi gioca (2. del)
- 14.15 Dokumentarna oddaja: Quarkov svet
- 15.00 Risanka: Monicci
- 15.30 Športni ponedeljek
- 16.00 Risanka: Richie Rich
- 16.30 Aktualna oddaja: Svet je tvoj
- 17.40 Risanka: Le avventure di Pitfall
- 18.00 Dnevnik
- 18.05 Nabožna oddaja
- 18.30 Nanizanka: La baia dei cedri, 19.00 L'uomo che parla ai cavalli
- 19.40 Almanah, vreme in dnevnik
- 20.30 Film: L'avventura del Poseidon (dram., ZDA 1972, r. R. Neame, i. G. Hackman, E. Borgnine)
- 22.30 Dnevnik
- 22.45 Zabavna oddaja: Marisa, la nuit
- 23.50 Dnevnik - zadnje vesti

RAI 2

- 11.15 Izobraževalna oddaja: Mednarodna panorama - Obisk masajske vasi
- 11.45 Rubrika: Cordialmente
- 13.00 Dnevnik - ob trinajstih
- 13.25 Dnevnik - zanimivosti
- 13.30 Nadaljevanka: Quando si ama
- 14.30 Dnevnik - kratke vesti
- 14.35 Mladinska oddaja: Tandem
- 17.00 Dnevnik - kratke vesti
- 17.05 Dnevnik - tednik o medicini
- Trentatrè
- 17.55 Odprti prostor: Sfratti
- 18.15 Športne vesti
- 18.30 Nanizanka: L'ispettore Derrick - Una valigia da Salisburgo
- 19.30 Dnevnik in vreme
- 20.15 Športne vesti
- 20.30 Nadaljevanka: Capitol
- 21.35 Aktualna oddaja: Focus
- 22.30 Dnevnik - nocoj
- 22.45 Aktualnosti: Mixer - anketa
- 23.30 Rubrika: Odprti studio
- 23.45 Nočni film: L'uomo di bronzo (dram., ZDA 1937, r. Michael Curtiz, i. Bette Davis, Humphrey Bogart)

RAI 3

- 12.00 Izobraževalna oddaja: Popotovanje po slikovnih pejzažih 14. stoletja
- 12.30 Izobraževalna oddaja: V srebrnem jajcu
- 13.00 Izobraževalna oddaja: Uporaba avdiovizualnih sredstev - Kmetijstvo
- 13.30 Tečaj ručine
- 14.00 Informativna oddaja: Pomoč pri domači nalogi
- 14.30 Mladinska oddaja: Jeans (s Fabiom Faziom in Simonetto Zauli)
- 15.30 Italijansko nogometno prvenstvo A in B lige
- 18.00 Glasbena oddaja: Discoinverno
- 19.00 Dnevnik in vreme
- 19.35 Deželne športne vesti
- 20.05 Izobraževalna oddaja: Nehvaležna starost in vzgajanje čustev
- 20.30 Zabavna oddaja: Ridere all'italiana (5. del)
- 21.35 Dnevnik
- 21.40 Informativna oddaja: La macchina del tempo
- 22.20 Ponedeljkov proces
- 23.45 Dnevnik - deželne vesti

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

RTV Ljubljana

- 9.00 Poročila
- 10.00 Zrcalo tedna
- 10.20 Ameriški film: Steze slave
- 17.10 TV mozaik (ponovitev)
- 17.20 Poročila
- 17.25 Otroška oddaja: Radovedni Taček - Marko in Taček odkrivata kolo (10. odd.)
- 17.40 Otroška oddaja: Pamet je boljša kot zamek - O polžih za kralje in ušeh za kraljice (naravno in umetno pridobivanje barv nekoč in danes)
- 17.45 Nadaljevanka: Zadnje poletje otroštva (4. del)
- 18.15 Folklorna oddaja: Državni an-

- sambel gruzinske folklore (1. del)
- 18.45 Risanka
- 19.00 Danes. Obzornik
- 19.26 Vremenska napoved
- 19.30 Dnevnik
- 20.05 Nadaljevanka: Na robu divjine (M. Lawrence, r. Simon Wincer, 1. del)
- 20.55 Omizje: Kakšna je podoba skupnega jugoslovanskega kulturnega prostora, vmes poročila

TV Koper

- 14.00 TV novice
- 14.10 Rubrika: Parola mia
- 15.25 Otroški program, vmes risanke in dokumentarec

- 17.30 Rubrika: Start - premikanje zakaj in kako
- 18.00 Rubrika: Zdravnik in otrok
- 19.00 Odprta meja
- 19.30 TVD Stičiče
- 19.45 Rubrika: Mesto danes
- 20.00 Športni ponedeljek
- 20.25 TV novice
- 20.30 Film: Otto ore di buio (dram., r. Armand Gatti, i. Jean Negroni, Maks Furjan, Janez Vrhovec)
- 22.10 TVD Vsedanes
- 22.20 Zdravniška rubrika: Zdravnik in pacient
- 23.00 Baletna oddaja: V plesnem koraku
- 23.30 Dokumentarec: Spomeniški center Josip Broz Tito

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

- 7.00 Jutranja oddaja: Dobro jutro, Italija
- 8.30 Rubrika: Forum
- 9.00 Nadaljevanki: Aspettando domani, 10.00 General Hospital
- 11.10 Kvizi: Tuttinfamiglia, 11.55 Bis, 12.40 Il pranzo è servito
- 13.30 Nadalj.: Sentieri
- 14.30 Film: Lo scudo dei Falworth (pust., ZDA 1954, r. Rudolph Matè, i. Janet Leigh)
- 16.30 Nanizanki: Alice, 17.00 L'albero delle mele
- 17.30 Kviz: Doppio slalom
- 18.00 Nanizanki: Love Boat, 19.00 I Jefferson
- 19.30 Variete: Studio 5
- 20.30 Film: Amici miei (kom., It. 1975, r. Mario Monicelli, i. Ugo Tognazzi, Gastone Moschin)
- 22.45 Tednik: Tivù Tivù
- 0.15 Nanizanki: Squadra speciale, 1.15 Missione impossibile

RETEQUATTRO

- 8.30 Nanizanke: Ironside, 9.20 I giorni di Bryan, 10.10 Strega per amore, 10.30 Switch, 11.30 Vicini troppo vicini, 12.00 Mary Tyler Moo-

- re, 12.30 La piccola grande Nell
- 12.50 Otroška oddaja: Ciao ciao, vmes risanke Lovely Sara, Candy Candy, Masters
- 14.30 Nadaljevanki: La valle dei pini, 15.20 Così gira il mondo
- 16.15 Dokumentarica: To je Hollywood, 16.40 Kanadska narava
- 17.20 Nadaljevanka: Febbre d'amore
- 18.15 Kviza: C'est la vie, 18.45 Il gioco delle coppie
- 19.30 Nan.: Charlie's Angels
- 20.30 Film: Lo specchio della vita (kom., ZDA 1959, r. Douglas Sirk, i. Lana Turner)
- 22.55 Film: I sentieri della rabbia (dram., ZDA 1970, r. Paul Bogart)
- 0.45 Filmski tednik
- 1.20 Nanizanka: Ironside

ITALIA 1

- 8.30 Nanizanka: Fantasilandia
- 9.15 Film: Noi ci difenderemo (krim., ZDA 1981, r. Lou Antonio, i. Kevin Mahon)
- 11.00 Nanizanke: La strana coppia, 11.30 Quincy, 12.30 T. J. Hooker, 13.30 Tre cuori in affitto

- 14.00 Zabavni oddaji: Candid camera, 14.15 DeeJay Television
- 15.00 Nanizanka: Time out
- 16.00 Otroška oddaja: Bim, Bum, Bam, vmes risanke Juny Peperina, Georgie, Lupin
- 18.00 Nanizanke: La casa nella prateria, 19.00 Arnold, 19.30 Happy Days, 20.00 Licia dolce Licia
- 20.30 Nadaljevanka: Alla conquista del West (i. James Arness, Fionnula Flanagan, 1. del)
- 22.40 Variete: Lupo solitario
- 23.50 Film: Okinawa (vojni, ZDA 1951, r. L. Milestone, i. Richard Widmark, Jack Palance)
- 1.55 Nanizanka: Hardcastle and McCormick

TELEPADOVA

- 13.00 Risanki: Casper - Top Cat
- 14.00 Nad.: Happy end
- 15.00 Nadaljevanka: Signore e padrone
- 16.30 Risanke: Gigi la trottoia, Hurricane Polimar, Transformers, Kyashan il superman, Ghostbusters
- 19.00 Nanizanki: Sanford and Son, 19.30 Flamingo Road

- 20.30 Film: Io e Caterina (kom., It. 1981, r. Alberto Sordi, i. Edwige Fenech, Catherine Spaak)
- 22.30 Šport: Catch
- 23.30 Nanizanka: Aloha paradise
- 0.30 Nočni film: La camera della morte (dram., ZDA 1937, r. Lewis R. Foster, i. Tala Birell)

TELEFRIULI

- 15.30 Glas. odd.: Music Box
- 17.30 Variete: Palcoscenico
- 19.00 Dnevnik
- 20.00 Inf. oddaja: Le valli del Napisone
- 20.30 Nogomet: Udinese - Empoli
- 22.30 Dnevnik
- 23.30 Zdravniška rubrika: Trentatrè
- 24.00 Informativna oddaja: News dal mondo

TELEQUATTRO

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
- Lastne oddaje:
- 13.20 Ned. nog. tekma
- 14.00 Dogodki in odmevi
- 19.00 Športna rubrika
- 19.30 Dogodki in odmevi
- 19.45 Športna rubrika
- 23.15 Športna rubrika (pon.)
- 23.45 Dogodki in odmevi
- 23.55 Športna rubrika (pon.)

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

RAI 1

- 7.20 Rubrika: Uno mattina
9.35 Nanizanka: Professione pericolo!
10.30 Rubrika o gospodarstvu
10.50 Rubrika: Okrog nas
11.30 Nan.: Tata e il professore
12.05 Variete: Pronto chi gioca?
13.30 Dnevnik
14.00 Pronto chi gioca? (2. del)
14.15 Dokument.: Il mondo di Quark
15.05 Rubrika: Italijanske kronike
15.30 Izobraževalna oddaja: Shede - Kulturne dobrine
16.00 Risanka: Richie Rich
16.30 Inf. oddaja: Svet je tvoj
17.45 Izobraževalna oddaja: Slovar
18.05 Inf. oddaja: Odprti prostor
18.30 Nanizanki: La baia dei cedri, 19.00 L'uomo che parla ai cavalli
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.30 Aktualna oddaja: Primer
21.30 Variete: Serata da campioni
22.30 Dnevnik
22.40 Serata da campioni (2. del)
23.00 Zabavna oddaja: Marisa, la nuit
0.05 Dnevnik - zadnje vesti
0.20 Dokumentarec: Pogovori o preventivi pri rakastem obolenju

RAI 2

- 11.15 Izob. oddaja: Monografije
11.45 Rubrika: Cordialmente
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.25 Dnevnik - kakor mi
13.30 Nadaljevanka: Quando si ama
14.30 Dnevnik - kratke vesti
14.35 Mladinska oddaja: Tandem
15.45 Jahanje (prenos iz Rima)
16.50 Inf. oddaja: Iz parlamenta
17.00 Dnevnik - kratke vesti
17.05 Informativna oddaja o sodstvu
18.05 Filmske novosti
18.15 Športne vesti
18.30 Nanizanka: L'ispettore Derrick
19.30 Vreme in dnevnik
20.15 Športne vesti
20.30 Film: I magnifici sette (vestern, ZDA 1960, r. John Sturges, i. Yul Brynner, Steve McQueen, Robert Vaughn, James Coburn)
22.30 Dnevnik - nocoj
22.45 Informativna oddaja: Mixer - so- oćenje
23.30 Aktualnosti: Odprti studio
23.45 Nočni film: Europa '51 (dram., It. 1952, r. Roberto Rossellini, i. Ingrid Bergman, Giulietta Masina)

RAI 3

- 12.05 Dokumentarec: Arno - pustolovščina neke reke
12.35 Aktualnosti: Arhitekt, slikar in kipar Anton Gaudi
13.05 Informativna oddaja: Avdiovizualna sredstva v medicini
13.35 Tečaj ruskega jezika
14.00 Informativna oddaja: Pomoč pri domači nalogi
14.30 Mladinska oddaja: Jeans
15.20 Informativna oddaja: Stiffelius
16.20 Aktualna oddaja: Vse o nas
17.25 Film: Re Burlone (kom., It. 1935, r. Enrico Guazzoni, i. Armando Falconi, Luigi Cimara, Luisa Ferrida)
19.00 Dnevnik
20.05 Informativna oddaja: Nehvaležna starost in vzgoja čustev
20.30 Film: Black out (dram., ZDA 1980, r. Harry Falk, i. Georg Stanford Brown, Raymond Burr, David Cassidy)
22.00 Dnevnik
22.05 Rubrika: Delta
22.50 Dnevnik
23.15 Informativna oddaja: Stiffelius

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

RTV Ljubljana

- 10.00 TV mozaik - Šolska TV: Prometna vzgoja, zemljepis, obrambna vzgoja
11.00 Poučna oddaja: Jezikovni utrin-ki
11.05 Matineja. Tečaj angleščine
11.35 Tečaj francoščine
16.15 TV mozaik (ponovitev)
17.20 Poročila
17.25 Mladinska oddaja: Kuža - Luža, portret akademskega slikarja in ilustratorja Danijela Demšarja (Levstikova nagrada l. 1985)
17.40 Otroška oddaja: Tedenski zabavnik (6. del)
18.45 Risanka

- 19.00 Danes. Obzornik
19.26 Vremenska napoved
19.30 Dnevnik
20.05 TV drama: Vmesni časi (avtor Stanislava Bergoč, r. Anton Tomašič, i. Milena Zupančič, Lidija Kozlovič, Stanislava Boninsegna, Stojan Colja, Dare Valič; drama je bila snimana v okolici Kopra)
21.15 Integrali
21.55 Dnevnik

TV Koper

- 14.00 TV Novice
14.10 Rubrika: Parola mia
15.25 Otroški spored, vmes risanke, nanizanka in dokumentarec

- 17.00 Nanizanka: Legende kanadskih Indijancev
17.30 Dokumentarec: Divji živalski svet
18.00 Nadaljevanka: Vite rubate
19.00 Odprta meja
19.30 TVD Stičišče
19.45 Rubrika: Mesto danes
19.55 Nanizanka: Il re del quartiere
20.20 Izzrebanje loterije
20.25 TV Novice
20.30 Film: Tomahawk, scure di guerra (vestern, r. George Sherman, i. Van Heflin, Yvonne De Carlo)
22.15 TVD Vsedanes
22.25 Film: Tatort - L'angioletto dell'Est (krim.)

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

- 7.00 Jutranja oddaja: Dobro jutro, Italija
8.00 Rubrike: Volti di oggi, Magazine, Forum
9.00 Nadaljevanki: Aspettando il domani, 10.00 General Hospital
11.10 Kvizi: Tuttinfamiglia, 12.00 Bis, 12.40 Il pranzo è servito
13.30 Nadalj.: Sentieri
14.30 Film: Le donne hanno sempre ragione (kom., ZDA 1975, r. Nunnally Johnson, i. David Niven, Ginger Rogers)
16.30 Nanizanki: Alice, 17.00 L'albero delle mele
17.30 Kviz: Doppio Slalom
18.00 Nanizanki: Love Boat, 19.00 I Jefferson
19.30 Variete: Studio 5
20.30 Gala predstava: Mednarodna televizijska nagrada (vodi Mike Bongiorno)
24.00 Šport: golf
1.00 Nanizanka: Missione impossibile

RETEQUATTRO

- 8.30 Nanizanke: Ironside, 9.20 I giorni di Bryan, 10.10 Strega per amore, 10.30 Switch, 11.30 Vicini troppo vicini, 12.00 Mary Tyler Moo-

- re, 12.30 La piccola grande Nell
12.50 Otroška oddaja: Ciao ciao, vmes risanke Lovely Sara, Candy Candy, Masters
14.30 Nadaljevanki: La valle dei pini, 15.20 Così gira il mondo
16.15 Dokumentarica: To je Hollywood, 16.40 Kanadska narava
17.20 Nad.: Febbre d'amore
18.15 Kviza: C'est la vie, 18.45 Il gioco delle coppie
19.30 Nan.: Charlie's Angels
20.30 Film: Occhi di Laura Mars (krim., ZDA 1978, r. Irwin Kershner, i. Faye Dunaway, Tommy Lee Jones)
22.20 Film: Vivere alla grande (kom., ZDA 1978, r. M. Brest, i. George Burns, Art Carney)
0.15 Nanizanki: Ironside, 1.05 Switch

ITALIA 1

- 8.30 Naniz.: Fantasilandia
9.15 Film: I ragazzi di An Lac (kom., ZDA 1980, r. John Llewellyn Moxey, i. Shirley Jones)
11.00 Nanizanke: La strana coppia, 11.30 Quincy, 12.30 T. J. Hooker, 13.30 Tre cuori in affitto

- 14.00 Zabavni oddaji: Candid Camera, 14.15 Dee-jay Television
15.00 Nanizanka: Time out
16.00 Otr. odd.: Bim, Bum, Bam, vmes risanke Juny peperina, Sandy, Lupin
18.00 Nanizanke: La casa nella prateria, 19.00 Arnold, 19.30 Happy days
20.00 Risanki: David gnomo amico mio, Vola mio mini pony
20.30 Nanizanka: Mike Hammer
22.20 Variete: Lupo solitario
23.30 Glasbena oddaja: Rock opolnoči - Simple Minds alive in Rotterdam
0.40 Nanizanka: A-Team

TELEPADOVA

- 13.00 Risanki: Casper, 13.30 Jabber Jaw
14.00 Nadalj.: Happy end
15.00 Nadaljevanka: Signore e padrone
16.30 Risanke: Gigi, Hurricane Polimar, Transformers, Kyashan il superman, Ghostbusters
19.00 Nanizanki: Sanford and Son, 19.30 Flamingo Road

- 20.30 Film: Amore mio non farmi male (kom., It. 1974, r. Vittorio Sindoni, i. Walter Chiari, Valentina Cortese)
22.30 Nadaljevanka: Capitani e re
23.30 Film: Ti ho sempre amato (dram., It. 1953, r. Mario Costa, i. Amedeo Nazzari)
1.00 Nanizanka: California Fever

TELEFRIULI

- 13.30 Nad.: Rosa de Lejos
14.30 Dražba: Il tappeto orientale
15.30 Glas. odd.: Music box
17.30 Nadaljevanka: La bella Otero
19.00 Dnevnik
20.00 Nanizanka: La signora e il fantasma
20.30 Rubrika: Župan in njegovi ljudje
22.00 Rubrika o gospodarstvu
22.30 Dnevnik
23.30 Variete: Dadaumpa
0.30 Glasbena oddaja News dal mondo

TELEQUATTRO

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
14.00 Dogodki in odmevi
19.30 Dogodki in odmevi
22.30 Ned. nog. tekma (pon.)

TOREK, 5. MAJA

kopirni
stroji
za navaden
papir

FOTOREX

PROGRESS

PRODAJA IN SERVIS

Dnevnik XX Settembre 82
TRST - Tel. (040)577626

COPY

IS

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

RAI 1

- 7.20 Rubrika: Uno Mattina
 9.35 Nanizanka: Professione pericolo!
 10.30 Rubrika o gospodarstvu
 10.50 Rubrika: Okrog nas
 11.30 Nanizanka: Tata e il professore
 12.05 Variete: Pronto... chi gioca?, vmes (13.30) dnevnik
 14.15 Dokumentarec: Quarkov svet
 15.00 Dokumentarec: Monografije
 15.30 Dokumentarec: Shede kulturnih dobrin
 16.00 Kolesarstvo (prenos iz Folgarie)
 16.30 Aktualna oddaja: Svet je tvoj
 17.30 Risanka: Le avventure di Pitfall
 18.05 Dnevnik - kronike
 18.30 Nanizanka: La baia dei cedri, 19.00 L'uomo che parla ai cavalli
 19.50 Vreme in dnevnik
 20.30 Nad.: Due assi per un turbo (r. Giovanni Fago, i. P. Leroy)
 21.30 Nanizanka: Casa Cecilia
 22.30 Dnevnik
 22.40 Filmske novosti
 22.45 Športna sredo: boks Rosi-Ruiz (evropski naslov v veltor kate-goriji)
 0.20 Dnevnik - zadnje vesti

RAI 2

- 11.15 Izobraževalna oddaja: Vzgjati in misli
 11.45 Rubrika: Cordialmente
 13.00 Dnevnik - ob trinajstih
 13.25 Knjižne novosti
 13.30 Nadaljevanka: Quando si ama
 14.30 Dnevnik - kratke vesti
 14.35 Mladinska oddaja: Tandem
 16.50 Oddaja iz parlamenta
 17.05 Rubrika: Bolj zdravi, lepši
 17.55 Aktualna oddaja: Odprti prostor
 18.15 Športne vesti
 18.30 Nanizanka: L'ispettore Derrick - La tentazione
 19.30 Dnevnik
 20.10 Nogomet: Göteborg-Dundee United (finale pokala UEFA)
 22.00 Nanizanka: Il brivido dell'impre-visto
 22.30 Dnevnik
 22.45 Informativna oddaja: Mixer - re-portaža
 23.30 Aktualnosti: Odprti studio
 23.45 Film: La febbre del successo (glas., ZDA 1981, r. Richard Fle-ischer, i. Neil Diamond, Lauren-ce Olivier, Lucie Arnaz)

RAI 3

- 11.35 Mednarodni festival gorskega filma (prenos iz Trenta)
 12.05 Dokumentarec o športu
 12.35 Izobraževalna oddaja: Poizkusi v fiziki
 13.05 Inf. odd.: Avdiovizualna sredstva in ohranjanje kulturnih dobrin
 13.35 Tečaj ruskega jezika
 14.00 Izobraževalna oddaja: Pomoč pri domači nalogi
 14.30 Mladinska oddaja: Jeans
 15.10 Informativna oddaja: Stiffelius
 16.10 Aktualna oddaja: Vse o nas
 17.25 Film: Harlem (dram., It. 1943, r. C. Gallone, i. E. Cegani, M. Gi-rotti)
 19.00 Dnevnik
 19.35 Inf. oddaja: Italijanske dežele
 20.05 Izobraževalna oddaja: Nehvalež-na starost in vzgoja čustev
 20.30 Film: Voltati Eugenio (dram., It.-Fr. 1980, r. L. Comencini, i. S. Marconi, D. Di Lazzaro, 1. del)
 21.30 Dnevnik
 21.35 Film (2. del)
 22.55 Dnevnik - zadnje vesti
 23.20 Informativna oddaja: Stiffelius

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

RTV Ljubljana

- 10.00 TV mozaik: Mostovi
 10.30 Matineja. TV drama: Vmesni časi (avtor Stanislava Bergeč, r. Anton Tomašič, i. Milena Zu-pančič, Lidija Kozlovič, Stanislava Bonisegna, Stojan Colja, Dare Valič, pon.)
 16.50 TV mozaik (ponovitev)
 17.20 Poročila
 17.25 Lutkovna serija: Ko je pomlad - Pazi na otroka (režija in scenarij Jože Bevc, nastopajo Branka Co-lja, Tomislav Rebolj, Nika Juva-nova, Judita Hahnova, 2. del)
 17.55 Japonske pravljice: Grdi raček
 18.15 Poljudnozastveni niz: Živalski

svet - Ogroženi panda

- 18.45 Risanka
 19.00 Danes. Obzornik
 19.26 Vremenska napoved
 19.30 Dnevnik
 20.05 Film tedna: Kontrola na poteh (vojni, SZ 1971, č-b, r. Aleksej German, i. Rolan Bikov, Vladi-mir Zamanski)
 21.50 Dnevnik
 22.05 Rezerviran čas

TV Koper

- 14.00 TV Novice
 14.10 Rubrika: Parola mia
 15.25 Otroški spored, vmes risanke, nanizanke in dokumentarec

- 17.00 Nanizanka: Legende kanadskih Indijancev
 17.30 Dokumentarec: Divji živalski svet
 18.00 Nadaljevanka: Vite rubate
 19.00 Odprta meja
 19.30 TVD Stičiče
 19.45 Rubrika: Mesto danes
 20.00 Nanizanka: Il re del quartiere
 20.25 TV dnevnik
 20.30 Variete: Io a modo mio
 21.45 TVD Vsedanes
 21.55 Dokumentarec: Ljubezen do na-rave
 22.35 Film: Lancillotto e Ginevra (dram., r. Robert Bresson, i. Luc Simon, Laura Duke)

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

- 7.00 Jutranja oddaja: Dob-ro jutro, Italija
 7.10 Risanke
 7.50 Rubrike: Gost, Maga-zine, Forum
 9.00 Nanizanka: Aspettan-do il domani
 9.25 Rubrika: Come stai?
 10.00 Nanizanka: General Hospital
 10.25 Rubrika: Il resto è vita
 11.10 Kvizi: Tuttiinfamiglia
 11.55 Bis, 12.40 Il pranzo è servito
 13.30 Nanizanka: Sentieri
 14.30 Film: La donna nelle tenebre (dram., ZDA 1957, r. Hugo Haas, i. Eleanor Parker)
 16.30 Nanizanka: Alice, 17.00 L'albero delle mele
 17.30 Kvizi: Doppio Slalom
 18.00 Nanizanka: Love Boat, 19.00 I Jefferson
 19.30 Variete: Studio 5
 20.30 Film: Amici miei - Atto II (i. Ugo Tognazzi, Adolfo Celi, Gastone Moschin)
 23.00 Nanizanka: Mississipi, 24.00 Squadra spe-ciale, 1.00 Missione impossibile

RETEQUATTRO

- 8.30 Nanizanka: Ironside, 9.20 I giorni di Bryan,

- 10.10 Strega per amo-re, 10.30 Switch, 11.30 Vicini troppo vicini, 12.00 Mary Tyler Moo-re, 12.30 La piccola grande Nell
 12.50 Otroška oddaja: Ciao ciao, risanke Lovely Sara, Candy Candy, Masters
 14.30 Nadaljevanki: La valle dei pini, 15.20 Così gira il mondo
 16.15 Dokumentarca: To je Hollywood, 16.40 Ka-nadska narava
 17.20 Nad.: Febbre d'amore
 18.15 Kviza: C'est la vie, Il gioco delle coppie
 19.30 Nanizanka: Charlie's Angels, 20.30 Colom-bo, 22.20 Spenser
 23.10 Film: Sodoma e Go-morra (zgod., It. 1961, r. Roberto Aldrich - Ser-gio Leone, i. Annama-ria Pierangeli)
 1.20 Nanizanka: Ironside

ITALIA 1

- 8.30 Nan.: Fantasilandia
 9.15 Film: Rivkin il caccia-tore di taglie (krim., ZDA 1981, r. Harry Harris)
 11.00 Nanizanka: La strana coppia, 11.30 Quincy, 12.30 T. J. Hooker, 13.30 Tre cuori in affit-to

- 14.00 Zabavna oddaja: Can-did Camera
 14.15 Glasbena oddaja: Dee-jay Television
 15.00 Nanizanka: Time Out
 16.00 Otroška oddaja: Bim, Bum, Bam, vmes risan-ke Juny Peperina, Ge-orgie, Lupin
 18.00 Nanizanka: La casa nella prateria, 19.00 Arnold, 19.30 Happy Days
 20.00 Nanizanka: Licia dol-ce Licia
 20.30 Kvizi: OK Il prezzo è gi-usto
 22.35 Variete: Lupo solitario
 23.35 Nanizanka: Ai limiti dell'incredibile, 0.30 Toma, 1.25 Simon & Si-mon

TELEPADOVA

- 13.00 Risanki: Casper - Top Cat
 14.00 Nadaljevanki: Happy End, 15.00 Signore e padrone
 16.30 Risanke: Gigi, Il fichis-simo, Voltron, Tran-sformens, Ghostbus-ters
 19.00 Nanizanka: Sanford & Son, 19.30 Flamingo Road
 20.30 Film: Son tornate a fio-rire le rose (kom., It. 1975, r. Vittorio Sindo-

- ni, i. Walter Chiari, Valentina Cortese)
 22.30 Film: Roma 1904 - Sto-ria de fratelli e de cor-telli (dram., r. Mario Amendola)
 0.30 Film: Nel buio del ter-rore (dram., It. 1971, r. José Antonio Nieves Conde, i. Marisa Mell)

TELEFRIULI

- 13.30 Nad.: Rosa de Lejos
 14.30 Drazbi: Il tappeto orie-ntale, Roberta Pelle
 15.30 Glas. odd.: Music box
 18.10 Nanizanka: Maggior-domo per signora
 19.00 Dnevnik
 20.00 Informativna oddaja: Zdravstvo danes
 20.30 Rubrika: Župan in nje-govi ljudje
 22.00 Nanizanka: La signora e il fantasma
 22.30 Dnevnik
 23.30 Variete: Il cappello sulle 23
 0.30 Glasbena oddaja: Spe-ciale La Grotta
 1.30 Informativna odd.: News dal mondo

TELEQUATTRO

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
 Lastne oddaje:
 14.00 Dogodki in odmevi
 19.30 Dogodki in odmevi

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

RAI 1

- 7.20 Rubrika: Uno Mattina
9.35 Nanizanka: Il ritorno del Santo
10.30 Rubrika o gospodarstvu
10.50 Aktualnosti: Okrog nas
11.30 Nanizanka: Tata e il professore
12.00 Vreme in dnevnik
12.05 Variete: Pronto... chi gioca?, vmes (13.30) Dnevnik
14.15 Dokument: Quark ekonomija
15.05 Inf. odd.: Kronika motorjev
15.30 Izobraževalna oddaja: Shede iz arheologije - Paestum
16.00 Šport: kolesarstvo
16.30 Aktualna oddaja: Svet je tvoj
17.25 Rubrika o knjižnih novostih
17.50 Danes v parlamentu
18.05 Inf. oddaja: Odprti prostor
18.30 Nanizanka: La baia dei cedri, 19.00 L'uomo che parla ai cavalli
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.30 Film: Elliott, il drago invisibile (kom., ZDA 1977, r. Don Bluth, i. Sean Marshall, Helen Reddy)
22.25 Dnevnik
22.35 Informativna oddaja: Esplorando
23.45 Glas. odd.: Sanremo rockstar
0.20 Dnevnik - zadnje vesti

RAI 2

- 11.15 Izobraževalna oddaja: Monografije - Giaglione, praznik naše dežele
11.45 Rubrika: Cordialmente
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.25 Dnevnik - okolje
13.30 Nadaljevanka: Quando si ama
14.25 Filmske novosti
14.30 Dnevnik - kratke vesti
14.35 Mladinska oddaja: Tandem
16.50 Oddaja iz parlamenta
17.00 Dnevnik - kratke vesti
18.15 Športne vesti
18.30 Nanizanka: L'ispettore Derrick - Desiderio di tenerezza
19.30 Vreme in dnevnik
20.15 Športne vesti
20.30 Nadaljevanka: Lo scialo (po romanu Vasca Pratolinija, 3. del)
22.05 Glasbena oddaja: koncert Francesca Guccinija
22.30 Dnevnik
22.45 Športne vesti
23.45 Film: Il sangue e la rosa (fant-dram., It.-Fr. 1960, r. Roger Vadim, i. Mel Ferrer, Elsa Martini, Annette Stroyberg)

RAI 3

- 12.00 Izobraževalna oddaja: Slikar svetu
12.30 Dokumentarec: Monografije
13.00 Uporaba avdiovizualnih sredstev v znanosti
13.30 Tečaj ruskega jezika
14.00 Izobraževalna oddaja: Pomoč pri domači nalogi
14.30 Mladinska oddaja: Jeans
15.15 Informativna oddaja: Stiffelius
16.15 Aktualna oddaja: Vse o nas
17.35 Film: Quartieri alti (kom., It. 1943, r. Mario Soldati, i. Adriana Benetti, Massimo Serrato)
19.00 Dnevnik
19.30 Deželni sporedi
20.05 Otroški laboratorij: Pripovedovanje pravljic
20.30 Film: Ballando con uno sconosciuto (dram., VB 1985, r. Mike Nevell, i. Rupert Everett, Miranda Richardson, Ian Holm)
22.05 Dnevnik
22.10 Informativna oddaja: Geo - Pustolovščine in odkritja
23.00 Dnevnik
23.25 Informativna oddaja: Stiffelius

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

RTV Ljubljana

- 10.00 TV mozaik. Filmska vzgoja: Kaj je film - Faktografski ali dokumentarni film, nato slovenski kratki film Jutrišnje delo in razgovor z režiserjem Jožetom Pogacnikom, letošnjim nagrajencem za življenjsko delo na 34. beograjskem festivalu kratkega in dokumentarnega filma
11.00 Filmska matineja: Vincent, Francois, Paul in drugi (Fr.)
16.35 TV mozaik - Šolska TV (pon.)
17.35 Poročila
17.40 Pisma iz TV klobuka
18.25 Ekološka rubrika: Zelena straža
18.45 Risanka

- 19.00 Danes. Obzornik
19.26 Vremenska napoved
19.30 Dnevnik
20.05 Tednik
21.10 Nadaljevanka: Sonce in sence (po trilogiji Gonzala Torrenta Ballestera, Šp., r. Rafael Moreno Alba, 12. del)
22.15 Dnevnik
22.30 Retrospektiva dokumentarnih žanrov: Majnik Jožefa Čudna

TV Koper

- 14.00 TV novice
14.10 Rubrika: Parola mia
15.25 Otroški spored, vmes risanke, nanizanke in dokumentarec

- 17.00 Nanizanka: Legende kanadskih Indijancev
17.30 Dokumentarec: Divji živalski svet
18.00 Nadaljevanka: Vite rubate
19.00 Odprta meja
19.30 TVD Stičiče
19.45 Rubrika: Mesto danes
20.00 Nanizanka: Il re del quartiere
20.25 TV novice
20.30 Film: La città sommersa (pust., r. Budd Boetticher, i. Anthony Quinn, Robert Ryan, Mala Powers)
22.10 TV vsedanes
22.20 Nadaljevanka: Delitto di stato (r. G. De Bosio, 4. in zadnji del)
23.30 Dokumentarec: Zgodovina znanosti

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

- 7.00 Jutranja oddaja: Dobro jutro, Italija
8.05 Rubrike: Volti di oggi, Magazine, Forum
9.00 Nadaljevanki: Aspettando il domani, 10.00 General Hospital
11.10 Kvizi: Tuttfamiglia, 11.55 Bis, 12.40 Il pranzo è servito
13.30 Nadaljevanka: Sentieri
14.30 Film: Una splendida canaglia (dram., ZDA 1966, r. Irvin Kershner, i. Sean Connery, Joanne Woodward)
16.30 Nadaljevanki: Alice, 17.00 L'albero delle mele
17.30 Kviz: Doppio slalom
18.00 Nanizanki: Love Boat, 19.00 I Jefferson
19.30 Variete: Studio 5
20.30 Kviz: Pentatlon
23.10 Inf. odd.: Cadillac
23.55 Filmske novosti
0.15 Nanizanki: Squadra speciale, 1.15 Missione impossibile

RETEQUATTRO

- 8.30 Nanizanke: Ironside, 9.20 I giorni di Bryan, 10.10 Strega per amore, 10.30 Switch, 11.30 Vicini troppo vicini,

- 12.00 Mary Tyler Moore, 12.30 La piccola grande Nell
12.50 Otroška oddaja: Ciao ciao, vmes risanke Lovely Sara, Candy Candy, Masters
14.30 Nanizanki: La valle dei pini, 15.20 Così gira il mondo
16.15 Dokumentarec: To je Hollywood
16.40 Dokumentarec: Kanadska narava
17.20 Nad.: Febbre d'amore
18.15 Kviza: C'est la vie, 18.45 Il gioco delle coppie
19.30 Nan.: Charlie's Angels
20.30 Film: Lo sperone nudo (western, ZDA 1953, r. Anthony Mann, i. James Steward, Janet Leigh, Robert Ryan)
22.15 Film: Hindenburg (dram., ZDA 1975, r. Robert Wise, i. George C. Scott)
0.25 Nanizanki: Ironside, 1.15 Switch

ITALIA 1

- 8.30 Nan.: Fantasilandia
9.15 Film: Tragedia a Montpelier (dram., ZDA 1980, r. Jerry Thorpe, i. Richard Widmark, Ned Beatty, Ossie Davis)

- 11.00 Nanizanke: La strana coppia, 11.30 Quincy, 12.30 T. J. Hooker, 13.30 Tre cuori in affitto
14.00 Zabavni oddaji: Candid camera, 14.15 Deejay Television
15.00 Nanizanka: Time out
16.00 Otroška oddaja: Bim, Bum, Bam, vmes risanke Juny Peperina, Sandy, Lupin
18.00 Nanizanke: La casa nella prateria, 19.00 Arnold, 19.30 Happy days
20.00 Risanki: David gnomo amico mio, Vola mio mini pony
20.30 Nanizanka: Professione vacanze
22.25 Variete: Lupo solitario
23.35 Film: Daniel (dram., ZDA 1983, r. Sidney Lumet)

TELEPADOVA

- 13.00 Risanki: Casper - Jabber Jaw
14.00 Nadalj.: Happy end
15.00 Nadaljevanka: Signore e padrone
16.30 Risanke: Il fischissimo, Gigi, Voltron, Transformers, Ghostbusters
19.00 Nanizanki: Sanford & Son, 19.30 Flamingo Road

- 20.30 Film: Un violento week-end di terrore (dram., Kanada 1976, r. William Fruet, i. Brenda Vaccaro)
22.30 Šport: Catch
23.30 Film: Due ragazzi da marciapiede (kom., Španija 1971, r. Ramon Fernandez, i. Jean Sorel, Ira Fürstenberg)

TELEFRIULI

- 13.00 Nanizanka: La signora e il fantasma
13.30 Nad.: Rosa De Lejos
14.30 Dražbi: IL tappeto orientale, Roberta Pelle
15.30 Glasbena oddaja: Music Box, 17.25 Speciale La Grotta
17.45 Variete: Fantastico
19.00 Dnevnik
20.00 Dokumentarec: Lepote Italije
20.30 Športne vesti
21.30 Dokum.: Oceani
22.30 Dnevnik
23.30 Nanizanka: La signora e il fantasma
0.30 Informativna oddaja: News dal mondo

TELEQUATTRO

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
14.00 Dogodki in odmevi
19.30 Dogodki in odmevi

ČETRTTEK, 7. MAJ

kopirni
stroji
za navaden
papir

FOTOREX

PROGRESS

PRODAJA IN SERVIS

Devoted XX Settembre 62
TRST - Tel. (040) 577626

COPY

IS

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

RAI 1

- 7.20 Rubrika: Uno Mattina
9.35 Nanizanka: Il ritorno del Santo
10.30 Rubrika o gospodarstvu
10.50 Aktualnosti: Okrog nas
11.30 Nan.: La Tata e il professore
12.05 Variete: Pronto... chi gioca?, vmes (13.30) dnevnik
14.15 Glasbena oddaja: Discoring
15.05 Aktualnosti: Primiissima
15.30 Mladinska oddaja: Pista!
17.50 Dnevnik - Danes v parlamentu
18.00 Dnevnik - kratke vesti
18.05 Pista! (2. del)
18.30 Šport: kolesarstvo
19.00 Nanizanka: L'uomo che parla ai cavalli
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.30 Nadaljevanka: Lo scomparso (r. Marcello Baldi, i. Lorenza Guerrieri, Bruno Pieroni, Cristiana Borghi, Marino Masè, 1. del)
22.35 Dnevnik
22.45 Dnevnik - posebna oddaja
23.35 Informativna oddaja: Mednarodna panorama - Pustolovščine v kraljestvu tišine (5. del)
0.05 Dnevnik in vreme

RAI 2

- 11.15 Informativna oddaja: Preseljevanje - beg civilizacije
11.45 Rubrika: Cordialmente (vodi Enza Sampò)
13.00 Dnevnik
13.15 Dnevnik. Iz našega žepa
13.40 Nadaljevanka: Quando si ama
14.30 Dnevnik - kratke vesti
14.35 Mladinska oddaja: Tandem (vodi F. Frizzi in S. Bettoja)
17.00 Dnevnik - kratke vesti
17.05 Tedenska rubrika o turizmu in prostem času
18.15 Športne vesti
18.30 Nanizanka: L'ispettore Derrick - Un cappio al collo
19.30 Vreme in dnevnik
20.15 Športne vesti
20.30 Petkov sejem: Portobello
22.30 Dnevnik
22.45 Inf. odd.: Mixer - kultura
23.30 Aktualnosti: Odpri studio
23.45 Nočni film: La stirpe del drago (dram., ZDA 1944, r. Jack Conway in Harold S. Bucquet, i. Katharine Hepburn, Walter Huston, Aline McMahon)

RAI 3

- 12.10 Informativna oddaja: Psihomotorika in fizične hibe otrok
12.40 Informativna oddaja: Zemljepis danes - Razni tipi plovnihi kanalov
13.00 Vzgojno-izobraževalna oddaja: Shede - Dežela Groana
13.30 Tečaj ruskega jezika
14.00 Vzgojno-izobraževalna oddaja: Pomoč pri domači nalogi
14.30 Šport: tenis (mednarodni ženski turnir v Italiji)
19.00 Dnevnik
19.15 Dnevnik - deželne vesti
19.35 Glasbena oddaja: Dadaumpa - Gianna Nannini
20.05 Izobraževalna oddaja: Pripovedovanje pravljic
20.30 Dokumentarec: Življenje na zemlji - Bogastvo zvrsti (pripravi Danilo Mainardi in Marco Visalberghi)
22.10 Dnevnik
22.15 Informativna oddaja: Stiffelius
23.15 Dnevnik
23.35 Dokumentarec: The Atomic Café

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

RTV Ljubljana

- 10.00 TV mozaik. Tednik
11.00 Filmska matineja: Sonce in senca (po trilogiji Gonzala Torrenta Ballesteria, Sp., r. Rafael Moreno Alba, pon. 9. dela)
16.30 TV mozaik. Tednik (ponovitev)
17.30 Poročila
17.35 Otroška oddaja
17.50 Nadaljevanka za otroke: Bela sled (r. P. Tuček, i. S. Aubrecht, T. Karger, M. Pečenka, 1. del)
18.20 Več veselja za vrhom (2. del)
18.45 Risanka
19.00 Danes. Obzornik
19.26 Vremenska napoved
19.30 Dnevnik

- 20.05 Nadaljevanka: Srce gorate dežele (6. del)
21.00 Dokumentarec: Po sledovih Slovencev v svetu (10. odd.)
21.40 Rezerviran čas
22.00 Dnevnik
22.15 Film: Ljubzenska pisma z naklepom (dram., Jug. 1985, r. Zvonimir Berković, i. Irina Alferova, Zlatko Vitez, Zlata arena za scenografijo na festivalu Pulj 85)

TV Koper

- 14.00 TV novice
14.10 Rubrika: Parola mia
15.25 Otroški program, vmes risanke, nanizanka in dokumentarec

- 17.00 Nanizanka: Legende kanadskih Indijancev
17.30 Dokumentarec: Divji živalski svet
18.00 Nadaljevanka: Vite rubate
19.00 Odpri meja
19.30 TVD Stičiče
19.45 Rubrika: Mesto danes
20.00 Nanizanka: Il re del quartiere
20.25 TV novice
20.30 Opera: Otello (G. Verdi, v treh dejanjih)
22.00 TV Vsedanes
22.50 Dokumentarec: Ko še korenin zavemo - NOB v Sloveniji

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

- 7.00 Jutranja oddaja: Dobro jutro, Italija
8.05 Rubrike: Gost, Magazine, Forum
9.00 Nadaljevanka: Aspettando il domani
9.25 Rubrike: Disco proposta, Come stai, Siamo fatti così
10.00 Nanizanka: General Hospital
11.10 Kvizi: Tuttinfamiglia, 11.55 Bis, 12.40 Il pranzo è servito
13.30 Nadaljevanka: Sentieri
14.30 Film: L'amante sconosciuto (dram., ZDA 1954, r. Nunnally Johnson, i. Ginger Rogers, Van Heflin)
16.30 Nanizanki: Alice, L'albero delle mele
17.30 Kviz: Doppio Slalom
18.00 Nanizanki: Love Boat, 19.00 I Jefferson
19.30 Variete: Studio 5
20.30 Nadaljevanki: Dynasty, 21.30 I Colby
22.30 Variete: Maurizio Costanzo Show
0.40 Nanizanka: Missione impossibile

RETEQUATTRO

- 8.30 Nanizanke: Ironside, 9.20 I giorni di Bryan,

- 10.10 Strega per amore, 10.30 Switch, 11.30 Vicini troppo vicini, 12.00 Mary Tyler Moore, 12.30 La piccola grande Nell
12.50 Otroška oddaja: Ciao ciao, vmes risanke Lovely Sara, Candy Candy, Masters
14.30 Nadaljevanki: La valle dei pini, 15.20 Così gira il mondo
16.15 Dokumentarica: To je Hollywood, 16.40 Kanadska narava
17.20 Nad.: Febbre d'amore
18.15 Kviza: C'est la vie, 18.45 Il gioco delle coppie
19.30 Nan.: Charlie's Angels
20.30 Film: Sfida senza paura (dram., ZDA 1971, r. P. Newmann, i. Paul Newmann, Henry Fonda, Lee Remick)
22.30 Filmski tednik
23.05 Film: Anello di sangue (krim., ZDA 1970, r. Gilbert Cates, i. Gene Hackman)
0.40 Nanizanka: Ironside

ITALIA 1

- 8.30 Nanizanka: Fantasilandia
9.15 Film: I ragazzi soprannaturali (srh., ZDA 1977, r. Greydon Clark, i. John Ireland)

- 11.00 Nanizanke: La strana coppia, 11.30 Quincy, 12.30 T. J. Hooker, 13.30 Tre cuori in affitto
14.00 Zabavni oddaji: Candid Camera, 14.15 Deejay Television
15.00 Nanizanka: Time Out
16.00 Otroška oddaja: Bim, Bum, Bam, vmes risanke Juny Peperina, Giorgio, Lupin
18.00 Nanizanke: La casa nella prateria, 19.00 Arnold, 19.30 Happy Days, 20.00 Licia dolce Licia
20.30 Film: Bonnie and Clyde all'italiana (kom., It. 1982, r. Steno, i. Ornella Muti, Paolo Villaggio, Jean Sorel)
22.25 Športna oddaja: A tutto campo
23.25 Košarka NBA
1.00 Nanizanka: Riptide

TELEPADOVA

- 13.00 Risanki: Casper - Top Cat
14.00 Nad.: Happy end
15.00 Nadaljevanka: Signore e padrone
16.30 Risanke: Il fichissimo del baseball, Gigi, Voltron, Transformers, Ghostbusters

- 19.00 Nanizanki: Sanford and Son, 19.30 Flamingo Road
20.30 Film: Gran bollito (dram., It. 1977, r. Mauro Bolognini, i. Shelley Winters, Renato Pozzetto, Max von Sydow)
22.20 Športna oddaja: Eurocalcio
23.20 Filmske novosti
0.30 Film: Il quartiere dei lilli (dram., Fr. 1957, r. René Clair)

TELEFRIULI

- 13.30 Nad.: Rosa De Lejos
14.30 Dražbi: Il tappeto orientale, Roberta Pelle
16.00 Glas. odd.: Music Box
17.30 Nad.: Eleonora (i. Giulietta Masina, 1. del)
18.35 Konjske dirke
19.00 Dnevnik
20.00 Ekološka rubrika
20.30 Zabavni spored: Bui-nesere Friul
22.30 Dnevnik
23.30 Konjske dirke
23.45 Nanizanka: Caccia al ladro d'autore
1.00 Glasbena oddaja: News dal mondo

TELEQUATTRO

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
14.00 Dogodki in odmevi
19.30 Dogodki in odmevi

filmi na tv zaslonu

kinoateljce

FERDINANDO IL DURO — Der starke Ferdinand — Koreniti Ferdinand, ZRN 1976.

Režija: Alexander Kluge. Igrajo: Heinz Schubert, Vera-na Rudolph, Gert Gunter Hoffman, Joachim Hackethal.

V soboto, 2. maja, ob 16.10, na RAI 3.

»Novi nemški film« je konec šestdesetih in v sedemdesetih ter osemdesetih letih z veliko občutljivostjo in pozornostjo obravnaval nove pojave v družbi (krizo institucij, terorizem itd.), reagiral je na nove družbeno-gospodarske in antropološke izzive bolj dosledno in učinkovito kot npr. italijanski sodobni film. Zlasti ostra družbeno-kritična dela pokojnega Fassbinderja in Schlöndorfa, ženski pogledi Helme Sandersove in Margarethe von Trotta so razkrinkali pred javnostjo senčne in temne lise navidez »perfektnega« nemškega družbenega sistema.

Eden začetnikov in utemeljiteljev tega izrazito kritičnega in političnega filmskega gibanja je Alexander Kluge in eno njegovih najboljših del je prav ta cinični portret malega, konformističnega, nasilnega, zanikrnega in topoumnega »služabnika kapitala«.

Nasilni Ferdinand je delavski nadzornik v neki tovarni, ki celo nastavlja bombe, krađe in strelja proti... ministru, da bi vendarle dokazal svojo lakajsko privrženost oblasti!

IL VOLO DELL'UCCELLO MORTO — Let mrtve ptice, Slovenija 1973.

Režija: Živojin Pavlović. Igrajo: Arnold Tovornik, Maj-da Grbac, Polde Bibič, Rudi Kosmač, Jože Zupan.

V soboto, 2. maja, ob 23.30, na RAI 3.

Italijanska televizija predvaja že drugič ta Pavlovičev film, ki ga je ugledni srbski režiser snemal v Sloveniji. Pavlovič je v Sloveniji tako rekoč doma, saj je tu ali za produkcijo Vibe-film realiziral kar pet celovečernih filmov. Let mrtve ptice je sugestiven naslov za trpko in tragično zgodbo treh bratov iz slovenskega Prekmurja, ki se med seboj ne razumejo in si hočejo vsak na svoj način ustari-ti srečo v življenju. Najstarejši, ko se drugič poroči, mora v tujino kot "gastarbajter". Srednji brat se vrne iz tujine in si s prisluženim denarjem odpre gostilno. Najmlajši je veterinar in reši kmetije na vasi pred živinsko kugo. Vsi trije žive odtujeno in iztirjeno življenje, le stari oče je še trdno vezan na zemljo in tradicijo.

AMICI MIEI — Moji prijatelji, It. 1975.

Režija: Mario Monicelli. Igrajo: Ugo Tognazzi, Adolfo Celi, Philippe Noiret, Duilio del Prete, Bernard Blier.

V ponedeljek, 4. maja, ob 20.30, na Canale 5.



Izraz »amici miei« je v italijanskem pogovornem jeziku postal že ustaljena parola ali primera, s katero označimo posebno duhovito ali hudomušno šalo na račun prijatelja, znanca ali kogarkoli. Zamisel za ta doživeti in izredno za-

bavni skupinski portret nekdanjih, »starih« prijateljev je dal že pokojni režiser Pietro Germi. Ta film in druge nadaljevanke te »burkaške sage« je realiziral mojster italijanske komedije Mario Monicelli. Nekdanji prijatelj, zdolgočasni časnikiar, obubožani grof, prešerni gostilničar, arhitekt in kirurg, že nekoliko osiveli in v letih, se ponovno srečajo, da bi z »nemogočimi« šalami in potegavščinami spet mogli podživljati veseli in razposajeni čas mladosti.

GLI OCCHI DI LAURA MARS — Eyes of Laura Mars — Oči Laure Mars, ZDA 1978.

Režija: Irvin Kershner. Igrajo: Faye Dunaway, Tommy Lee Jones, Brad Dourif, René Auberjonois.

V torek, 5. maja, ob 20.30, na Rete 4.

Kaj sploh vidijo oči Laure Mars, oči modne fotografije, ki se suvereno in cinično kreta po najelegantnejših salonih New Yorka? Očarljiva Faye Dunaway ima posebne »medij-ske« sposobnosti, njene oči lahko »zrejo čez«, v neprodorne dimenzije parapsihološkega... Tako je priča kar štirim umo-rom. Neznani morilec ubija na okruten način manekenke in prijateljice omenjene fotografije in seveda preži tudi na-jo.

Kershner je zgradil dobro, sodobno srhljivko, nabito z napetostjo in spektakularnostjo. Faye Dunaway je tudi v tem filmu izrazila ves svoj agresivni talent, saj sloni vsa dramaturška napetost na njeni šarmantni osebnosti.

LANCILOTTO E GINEVRA — Lancelot du Lac — Lan-celot, Fr. 1974.

Režija: Robert Bresson. Igrajo: Lue Simon, Laura Duke Condominas, Humbert Balsam, Vladimir Ontolek - Ore-sek.

V sredo, 6. maja, ob 20.30, na TV Koper.

Bressonov Lancelot du Lac je res posebna in svojska variacija na temo filmov o mitskem svetu kralja Artuja in nje-govih viteзов Okrogle mize. Poduhovljeni, rigorozni in as-ketski francoski režiser seveda ni realiziral običajnega pus-tolovskega ali zgodovinskega filma o srednjeveških dvobo-jih, kurtoazni ljubezni konjenikov do milih dam itd. Bresso-nova intimna pripoved o nedovoljeni strastni ljubezni med najzvestejšim kraljevim konjenikom in kraljico se razpleta na čisto drugi razsežnosti: v globljem in zato ne manj srdi-tem spopadu etike z estetiko, želje in prepovedi, kreposti in divje ljubezni. Robert Bresson je poet kamere in besede, zato snema s posebno bogatim vizualnim slogom globlje potrebe in vsebine človeškega.

BALLANDO CON UNO SCONOSCIUTO — Dance with a Stranger — Ples z neznancem, VB 1985.

Režija: Mike Nevell. Igrajo: Miranda Richardson, Ru-pert Everett, Ian Holm, Mathew Carrol.

V četrtek, 7. maja, ob 20.30, na RAI 3.

Nevellov film rekonstruira na podlagi romana angleške pisateljice Shelagh Delaney šokantno in po svoje šarman-tno zgodbo iz 50. let. Plesalka Ruth Ellis ubije z revolver-jem, na velikonočni večer leta 1955, svojega bivšega lju-bimca, razvajanega in lahkomišelnega pilota športnih avto-mobilov. Kmalu zatem nesrečnici sodijo po hitrem postop-ku in jo usmrtiljo 13. julija istega leta. Ta smrtna obsodba je dvignila veliko polemik in razdelila angleško javnost, tako da so prav na podlagi tega tragičnega primera začeli postop-ek za ukinitve in tudi ukiniteli smrtno kazen v Angliji. Zelo subtilna psihološka analiza značajev in naravnost presunlji-va igra glavne junakinje ter ostalih igralcev sta odlični pokazatelj močne izpovednosti in živosti »novega angleškega filma« osemdesetih let.



Pripravlja: Boris Devetak

Nove plošče

UMBERTO TOZZI - MINUTI DI UN'ETERNITÀ

LP

Potem ko sta Morandi in Ruggeri izdala svoji plošči, so ljubitelji kan-tavtorstva nestrpnno pričakovali izid Tozzijeve plošče. Naj povemo, da je bil Tozzi že dalj časa odsoten, tako glede snemanj, kot na koncer-tnem področju. Pričakovanje in ne-strpnost za Tozzijevo novo potezo sta bila torej upravičena. S tem long playem je Tozzi med vrstica-mi verjetno hotel povedati, da je v preteklosti že dovolj zaslužil in mu sedaj ni do pretiranega napora in dela. Minuti di un'eternità vsebuje namreč vse najbolj znane hite Um-berta Tozzija, razen dveh in sicer Ti amo in Tu.

Res je škoda, da se Tozzi ponav-lja, ker razpolaga z zelo učinkovi-tim glasom in dobrimi melodijami, ki niso značilne za italijansko kan-tavtorstvo. Umberto Tozzi posveča namreč največ pozornosti glasbi, medtem ko so v italijanskem kan-tavtorstvu vedno precej važnejši teksti. Glede glasu bi povedal še, da je bil na sanremskem festivalu ob Ruggeriju in Morandiju ne-dvomno najslabši, saj je v živo za-

pel par notic, ki niso zvenele prav prepričljivo.

Kljub vsemu je ta zadnja plošča kvalitetna, dobra in vključuje, kot sem že prej omenil, nekaj legen-darnih songov, kot recimo Gloria, Donna amante mia, Notte rosa itd.



Ostale pesmi so: Qualcosa qual-cuno, Se tu mi aiuterai, Io cammi-nerò, Dimentica, dimentica, Si può dare di più, Non ho che te, Lo stare insieme, Perdeño Anna, Roma Nord, Eva.

Glasovnica za Vročih 10

Ime in priimek:

Naslov:

Glasujem za:

Moj predlog:

Bralci Primorskega dnevnika ali Primorskih novic na Tržaškem in Goriškem naj pošljejo glasovnice na naslov: Primorski dnevnik, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst; bralci obeh časopisov v Sloveniji pa na naslov: Primorske novice, OF 12, 66000 Koper. Vsi naj pripišejo oznako »Vročih 10«.

današnji televizijski in radijski sporedi

RAI 1 7.20 Rubrika: Uno Mattina 9.35 Nanizanka: Professione pericolo! 10.30 Rubrika o gospodarstvu 10.50 Aktualnosti: Okrog nas 11.30 Nanizanka: La Tata e il professore 12.05 Variete: Pronto... chi gioca? 13.30 Dnevnik 14.00 Pronto... chi gioca? (2. del) 14.15 Glasbena oddaja: Discoring 15.05 Aktualnosti: Primissima 15.30 Mladinska oddaja: Pista! - igre, kvizi in Walt Disney 17.50 Šport: atletika - Romaraton 18.00 Dnevnik - kratke vesti 18.05 Pista! (2. del) 19.40 Almanah jutrišnjega dne 19.50 Vreme in dnevnik 20.30 Dokumentarna oddaja o naravnih zanimivostih: Afrika, Afrika - Afriški lev 22.30 Dnevnik 22.40 Dnevnik - posebna oddaja 23.30 Informativna oddaja: Mednarodna panorama - Pustolovščine v kraljestvu tišine (4. del) 24.00 Dnevnik in vreme	RAI 2 10.00 Film: Appassionatamente (dram., ZDA 1945, r. Curtis Bernhardt, i. Ida Lupino, Olivia De Havilland) 11.45 Rubrika: Cordialmente, z Enzo Sampò 13.00 Dnevnik 13.15 Dnevnik. Iz našega žepa 13.40 Nadaljevanje: Quando si ama 14.30 Dnevnik - kratke vesti 14.35 Mladinska oddaja: Tandem 15.45 Šport: jahanje in avtomobilizem 17.00 Dnevnik - kratke vesti 17.05 Tedenska rubrika o turizmu in prostem času 18.15 Športne vesti 18.30 Nanizanka: L'ispettore Derrick - Il padre di Lissa 19.30 Vreme in dnevnik 20.15 Športne vesti 20.30 Petkov sejem: Portobello 22.30 Dnevnik 22.45 Inf. odd.: Mixer - kultura 23.30 Aktualnosti: Odprti studio 23.45 Nočni film: Il pirata Yankee (pust., ZDA 1952, r. Frederick de Cordova, i. Jeff Chandler)	RAI 3 11.00 Koncert ob 750-letnici ustanovitve Berlina: iz berlinske Filharmonije, dir. Herbert von Karajan (Mozart - Divertimento v D-duru K 334, Strauss - Also sprach Zarathustra) 12.35 Film: Aquile nell'infinito (pust., ZDA 1955, r. Antony Mann, i. James Stewart, June Allyson) 14.30 Mladinska oddaja: Jeans 15.30 Šport: kolesarstvo 16.25 Film: Squadrone bianco (vojni, It. 1936, r. Augusto Genina, i. Fulvia Lanzini, Francesca Dalpe) 18.00 Informativna oddaja: Stiffelius 19.00 Dnevnik 19.15 Dnevnik - deželne vesti 19.35 Glasbena oddaja: Loredana Bertè 20.05 Izobraževalna oddaja: Nehvaležna starost in vzgoja čustev 20.30 Film: Pollo al limone (r. Steven Stern, i. Victoria Principal) 22.30 Dnevnik 22.35 Dokumentarec: Delta 23.25 Dnevnik 23.30 Dnevnik - deželne vesti	RTV Ljubljana 9.05 Poročila 9.10 Lutkovna predstava: Smešno za zjok (Franček Rudolf) 9.55 Papičniški orkester Vevče 10.25 Nova jeklarne na Jesenicah 11.30 Risani film: Drugačna Sneguljčica (Madž. 1984, r. Jozsef Nepp) 13.00 Nad.: Sonce in sence (pon.) 14.00 Praznovanje 1. maja na Poljanah 14.30 Tri srca Radenci 87 15.55 Šport: Hokej na ledu (z Dunaja) 16.20 Poročila 16.25 Mladinska oddaja: Moji konji (F. Majnik) 16.40 Nadaljevanje: Fračji dol (2. del) 17.05 Film: Rdeči in črni (Jug. 1985, r. Miroslav Mikuljan, i. Bekim Fehmiu, Radko Polić) 19.05 Risanka 19.26 Vreme in dnevnik 20.05 Nad.: Srce gorate dežele (5. del) 21.00 Dokument.: Po sledovih Slovencev v svetu - Delavci vseh dežel 21.45 Dnevnik 22.40 Film: Podočelana (kom., ZDA 1969, r. Arthur Hillier, i. Jack Lemmon, Sandy Dennis)	TV Koper 14.00 TV novice 14.10 Rubrika: Parola mia 15.25 Otroški program 15.55 Hokej na ledu Čehoslovaška-Kanada (z Dunaja) 18.30 Risanke 19.00 Odprta meja Današnja prvomajska Odprta meja bo posvečena partizanski liriki. Znano je, da zaradi kulturnega molka slovenski pesniki in pisatelji niso objavljali svojih del. Izjeme so brošure, ki so izhajale na straneh partizanskega tiska. Prispevek z naslovom Zmaga ni marmor o manj znanih pesniških stvaritvah v času NOB je pripravila ljubljanska redakcija.		
CANALE 5 7.00 Jutranja oddaja: Dobro jutro, Italia 8.00 Rubriki: Forum, Magazine 9.00 Nadaljevanje: Aspettando il domani 9.25 Rubrike: Disco proposta, Come stai, Siamo fatti così 10.00 Nanizanka: General Hospital 11.10 Kvizi: Tuttinfamiglia, 11.55 Bis, 12.40 Il pranzo è servito 13.30 Nadalj.: Sentieri 14.30 Film: L'ispettore (dram., ZDA 1962, r. Philip Dunne) 17.00 Nanizanka: L'albero delle mele 17.30 Kviz: Doppio Slalom 18.00 Nanizanka: Love Boat, 19.00 I Jefferson 19.30 Variete: Studio 5 20.30 Nadaljevanje: Dynasty, 21.30 I Colby 22.30 Variete: Maurizio Costanzo Show 0.40 Nanizanka: Missione impossibile	ITALIA 1 12.00 Mary Tyler Moore, 12.30 La piccola grande Nell 12.50 Otroška oddaja: Ciao ciao, vmes risanke Lovely Sara, Candy Candy, Masters 14.30 Nadaljevanje: La valle dei pini, 15.20 Così gira il mondo 16.15 Dokumentarica: To je Hollywood, 16.40 Kanadska narava 17.20 Nad.: Febbre d'amore 18.15 Kviza: C'est la vie, 18.45 Il gioco delle coppie 19.30 Nan.: Charlie's Angels 20.30 Film: Il viaggio (dram., It. 1973, r. Vittorio De Sica, i. Sphira Loren, Richard Burton) 22.45 Filmski tednik 23.00 Film: Accadde a Berlino (krim., VB 1953, r. Carol Reed, i. James Mason, Claire Bloom) 0.55 Nanizanka: Ironside	TELEPADOVA 12.30 T. J. Hooker, 13.30 Tre cuori in affitto 14.00 Zabavna oddaja: Candid Camera 14.15 Glasbena oddaja: Deeay Television 15.00 Nanizanka: Time Out 16.00 Otroška oddaja: Bim, Bum, Bam, vmes risanke Juny Peperina, George, Lupin 18.00 Nanizanka: La casa nella prateria, 19.00 Arnold, 19.30 Happy Days, 20.00 Licia dolce Licia 20.30 Film: Il signor Robinson - Una mostruosa storia d'amore (kom., It. 1976, r. Sergio Corbucci, i. Paolo Villaggio, Zeudi Araya) 22.35 Sportna oddaja: A tutto campo 23.35 Šport: Košarkarsko prvenstvo NBA 1.15 Nanizanka: Riptide	TELEFRIULI 13.30 Nadaljevanje: Rosa De Lejos 14.40 Drazbi: Il tappeto orientale, Roberta Pelle 16.00 Glas. odd.: Music Box 17.30 Variete: Vanità 19.00 Dnevnik 20.00 Ekološka rubrika 20.30 Zabavni spored: Bui-nesere Friul 22.30 Dnevnik 23.45 Nanizanka: Caccia al ladro d'auto 1.00 Glasbena oddaja: News dal mondo	RADIO TRST A 8.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Kratka poročila; Koledarček; 8.30 Na goriškem valu (pon.); 9.00 Glasbeni mozaik; 10.00 Koncert Godbe ravnstkih železničarjev (dir. A. Lipovnik); 11.30 Pisani listi: hiša in vrt, Od Mont Blanca do prostega plezanja; mozaik; 13.20 Zbori; 13.40 Skice; 14.10 Naš jezik, 14.20 Ne prezrimo; 15.00 V svetu filma, 16.00 Osebnosti; 17.10 Primorska poje 87; 18.00 Kulturni dogodki; 18.30 Glasbene skice.	LJUBLJANA 5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00 Poročila; 5.00 Jutranji spored; 7.25 Dobro jutro, otroci; 8.05 Posebna otroška oddaja: Igra; 8.45 Pomladansko kolo; 9.05 Praznična glasbena matineja; 10.05 Mednarodni izbor popevk; 11.30 S pesmijo po Jugoslaviji; 12.10 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo; 13.20 Umri mlad, ostani lep...; 14.05 Delavski pozdrav; 14.30 Mozaik; 15.00 Radio danes, radio jutri; 15.45 Zabavna glasba iz studia 26; 16.00 Vrtljak želja; 17.02 Slovenska praznovanja 1. maja; 17.30 Z nagradenci letošnjega slovenskega tekmovanja študentov glasbe; 18.15 Rudolf Goloub: Kriza; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Pojemo in gode-mo; 20.00 To imamo radi; 21.05 Morje in pomorščaki; 22.30 Glasbena skrinja; 22.50 Literarni nokturno; 0.05 Nočni program.	RADIO KOPER (italijanski program) 6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Glasba; 6.45 Koledarček; 7.00 Dobro jutro; 8.00 Čestitke delovnih kolektivov; 9.15 Edig Galletti; 9.30 Dragi Luciano; 10.00 Poppeva; 10.05 Hit parade; 10.35 Vstop prost; 11.00 Jezikovna pravila; 11.15 Lepi Rovinj; 11.30 Reportaže; 12.00 Glasba po željah; 15.00 Kultura in umetnost; 15.45 Glasba; 16.30 Blitz; 17.00 Bubbling; 18.00 High Power; 19.00 Su e zo per le contrade (pon.); 20.00 Nočni spored.
RETEQUATTRO 8.30 Nanizanka: Ironside, 9.20 I giorni di Bryan, 10.10 Strega per amore, 10.30 Switch, 11.30 Vicini troppo vicini,	ITALIA 1 8.30 Nanizanka: Fantasilandia 9.15 Film: Moriranno a milioni (dram., ZDA 1973, r. L. H. Martinson, i. Richard Basehart, Susan Strasberg) 11.00 Nanizanka: La strana coppia, 11.30 Quincy,	TELEPADOVA 13.00 Risanki: Casper - Top Cat 14.00 Nadaljevanje: Happy end 15.00 Nadaljevanje: Signore e padrone 16.30 Risanke: Il fischissimo del baseball, Gigi,	TELEQUATTRO 			



OB 1. MAJU

čestitajo vsem delovnim ljudem in občanom

**SKUPŠČINA OBČINE in
DRUŽBENOPOLITIČNE
ORGANIZACIJE**

**SKUPŠČINA OBČINE
KOPER**

in
**DRUŽBENOPOLITIČNE
ORGANIZACIJE**

*Ob 1. maju želimo
veliko delovnih uspehov*

**SKUPŠČINA
OBČINE IZOLA**



**družbenopolitične
organizacije
in krajevne skupnosti**

*čestitajo delovnim ljudem
in občanom ob 1. maju, prazniku dela!*



**zavaruje
triglav**

**zavarovalna
skupnost triglav**

OBMOČNA SKUPNOST
NOVA GORICA

s predstavništv v

AJDOVŠČINI
IDRIJI
TOLMINU

*čestita svojim zavarovancem in občanom
ob prvomajskih praznikih*



**ELEKTRO
PRIMORSKA**

TOZD ELEKTRODISTRIBUCIJA

— NOVA GORICA

— KOPER

— SEŽANA

— TOLMIN

IN DELOVNA SKUPNOST SKUPNIH SLUŽB

čestita ob prazniku dela

SOZD

TIMAV

KOPER

Koper o. sol. o. proizvodnja, trgovina in turizem

66000 Koper, Cesta JLA 12 — Tel. (066) 22-090 22-088 — Teleks: 34202

AGROSERVIS
Koper

DROGA
Portorož

INTERNA BANKA
Koper

JADRAN Import-export
Sežana

PRESKRBA
Koper

TOP
Portorož

*Delovnim ljudem, občanom in gostom iskrene čestitke
ob prazniku dela, 1. maju*

/O ljubljanska banka

splošna banka koper

*želi vsem svojim
klientom, prijateljem
in poslovnim partnerjem
obilo delovnih uspehov*

DELOVNA ORGANIZACIJA

cestno podjetje

NOVA GORICA

*želi vsem uspešno praznovanje
prvomajskih praznikov*



**»GOSTOL«
NOVA GORICA**

TOZD Tovarna strojev Nova Gorica

TOZD Tovarna strojev Tolmin

TOZD Tovarna strojev Idrija

TOZD Livarna Nova Gorica

DSSS

Čestitamo ob 1. maju!

Predsednik Ksaverij Leban poročal na sinočnjem občnem zboru

Kmečka banka lani krepko povečala poslovanje

Leto 1986 je bilo za goriško Kmečko banko zelo pozitivno. Po dolgih letih odkar so vložili prvo prošnjo so dobili veliko pooblastilo za devizno poslovanje, kar jim je že omogočilo razširiti in izpopolniti to poslovanje v korist vseh strank doma in v tujini, še več takih možnosti bo v prihodnje. »Lahko z zadovoljstvom rečemo, da je bil ta največji dosežek naše banke v zadnjih letih, sad solidnega in strokovnega dela, zaradi katerega nam je Banca d'Italia dala to veliko priznanje.« Tako je povedal predsednik upravnega odbora Kmečke banke Ksaverij Leban članom, ki so prišli sinoči na redni letni občni zbor, ki je bil v goriskem Kulturnem domu.

Kmečka banka si je dolga leta prizadevala, da je dobila ta status. Do lanskega leta je morala v ta namen sodelovati z drugo banko, ki je imela tak status. Sedaj pa je goriško kreditno podjetje polnomočno prisotno v obsejnim in mednarodnem prometu blaga. Vse bolj dobiva pečat obsejne banke. Primerno se bodo morali organizirati, kajti v teh letih prihaja do sprostitve »bančnih« meja med članicami EGS. Tudi kapital in bančno poslovanje se bodo v mejah EGS prosto premikali.

S tem v zvezi pa je treba omeniti tudi ne preveč pozitivno dejstvo, da niso dobili dovoljenja za odprtje nove-

ga ali novih okenc, ki so jih zaprosili. V Furlaniji-Juljski krajini so bila dana v zadnjem času številna taka dovoljenja. Tudi na Goriško postopoma vdirajo nove banke, ki imajo sedež izven naše pokrajine. Res je sicer, da je bila prvenstvena skrb Kmečke banke usmerjena v dovoljenje za poslovanje s tujino. Sedaj pa bo treba poskrbeti tudi za širjenje v zaledju, kar si sicer v tem kreditnem podjetju zelo želi.

Prav dovoljenje za neposredno poslovanje s tujino je omogočilo povečanje števila uslužbencev, od prejšnjih 34 na 44 (s tem so se tudi izdatki za osebe povečali od predlanskih 1.400 milijonov na lanskim 1.747 milijonov). Sicer je treba povedati, da so lani nadaljevali z večanjem uslug klienteli, ki se veča iz leta v leto. Zelo dobre uspehe beležijo na področju kmetijskih posojil, s čemer so se pričeli ukvarjati pred letom dni. Nudijo pa seveda vsa druga posebna posojila, od obrtniških do trgovskih, od dolgoročnih hipotekarnih pa do posebnih s posebnimi finančnimi ustanovami za dolgoročno kreditiranje.

V lanskem letu so tudi uspešno izpeljali akcijo zvišanja družbene glavnice. Člani so se skoro stoddostno odzvali vabilu upravnega odbora in občnega zbora. »Cilj je bil dosežen. Po tej poti bomo nadaljevali,« je dejal Le-

ban, »ob ugotovitvi, da lastno premoženje postaja za banke čedalje pomembnejše v njihovem poslovanju.«

Predsednik je tudi povedal, da uspešno sodelujejo v deželnem konzorciju ljudskih bank, z računalniškim centrom v Padovi, da krepijo stike z drugimi bankami. Že več let uspešno delujejo z vsem tem, kar je danes v italijanskem finančnem svetu postalo neizbežno. Velik razmah je dosegel servis za poslovanje z vrednotnimi papirji. V kratkem naj bi nudili celotno borzno poslovanje, ne pa le državnih obveznic in skupnih skladov.

Zaradi povečanega poslovanja bodo najbrž že letos uredili še nekaj dodatnih prostorov. Kupili so namreč nekaj stanovanj v sosednih stavbah in jih že preurejajo.

Kljub še vedno obstoječim gospodarskim težavam na Gorškem, ko nas še vedno pesti zaprtje številnih tovarn, čemur je sledila brezposelnost, je bilo lani prvič po tolikih letih zabeležiti rahel porast zaposlitve, to pa v glavnem v malih, predvsem obrtnih podjetjih. Veliko pričakovanja je tudi v zvezi z investicijami, ki jih bo omogočil paket Altissimo za Trst in Gorico.

Težavam navkljub pa je Kmečka banka lani povečala denarno poslovanje. Zaupana ji denarna sredstva so se povečala za 7,04 odstotka, od predlan-

skih 73 milijard in pol na 78.651.419.161 lir. Ugodno in razveseljivo je dejstvo, da so v lanskem letu povečali naložbe za kar 19,49 odstotka. To je seveda znak, o čemer je že bil prej govor, da se gospodarstvo Gorške prebujata in krepita. Seveda imajo tudi pri tem kreditnem podjetju, kot pri vseh drugih, še precej opravka s terjatvami posojil, ki jih nekateri s težavo odplačujejo, prav zaradi gospodarske krize prejšnjih let.

Od predlanskih 21 in pol milijarde lir naložb so se te lani povečale na 25.867.881.784 lir. Sem sodijo vse vrste posojil.

Ne bi se radi spuščali v podrobne podatke, nekaj pa jih je treba zabeležiti. Čistega dobička so imeli 624.917.764 lir. V redno rezervo so namenili 536 milijonov lir. Skoro 58 milijonov so namenili za dividende. 31 milijonov pa bodo dali v dobrodelne namene, oziroma porazdelili društvom in raznim ustanovam.

Ob zaključku velja še povedati, da se je lani družbeno premoženje dvignilo kar za 28,68 odstotka, in sicer od prejšnjih šest milijard in pol na osem milijard in pol. S prej omenjenim povečanjem redne rezerve, o čemer so sklepali sinoči, se bo družbeno premoženje dvignilo na 9 milijard in sto milijonov lir.

Prvomajska praznovanja

V Gradišču ob Soči bo danes jutraj enotna proslava delavskega praznika, 1. maja, ki ga skupno prirejajo sindikalne zveze CGIL, CISL in UIL. Ob 10.30 bo v prijetnem parku sredi Gradišča govoril Giannino Padovan, član vsedržavnega tajništva CGIL. Seveda, kot je ob takih priložnostih že običaj, se bodo delavci udeležili spreveda, ki se bo odvijal od Drevoreda Trieste do središča mesta. Zbirališče udeležencev spreveda bo ob 9. uri, sprevod se bo pričel pomikati ob 9.30. Po Padovanem govoru bo igrala godba iz Tržiča.

Svoj praznik bodo imeli, kot vsako leto, tudi Doberdobci. Shod v tej kraški vasi bo ob 9. uri. Zatem bodo skupno odšli v Gradišče.

Popoldne ob 14. uri bo prvomajski praznik v Opatjem selu, v priredbi novogoriških sindikatov.

Prvomajske proslave bodo tudi drugod. V Števerjanu bo tradicionalni prvomajski praznik v priredbi društva Briški grič. Še prej bosta govorila Darko Bratina in sen. Silvano Bacicchi.

V Rupli se nadaljuje praznik frtalje. Na njem bo govorila predsednica SSO Marija Ferletič.

PEVSKI ZBOR RUPA-PEČ

prireja še danes tradicionalni

Praznik frtalje

Ob 16. uri priložnostni govor predsednice SSO Marije Ferletič.

Sledi nastop dramske skupine iz Štandreža z igro Narodni poslanec. Zvečer ples z ansamblom TAMS.

Na razpolago odlično vino, jedi na žaru in prav RUPENSKA FRTALJA.

OBČINSKO GLEDALIŠČE KRMIN

Danes 17.30, 19.30, 21.30
Jutri 15.30, 17.30
V nedeljo 15.30, 17.30, 19.30

»GLI ARISTOGATTI«

Walt Disney

razna obvestila

SZSO - SGS obvešča aktivne člane, člane, prijatelje in starše, da bo letošnje jurjevanje danes, 1. maja, v Sovodnjah (pri Rubijskem gradu).

KŠD Vipava vabi člane in prijatelje na 8. Spominski pohod Števerjan-Gonjače, v nedeljo, 3. maja. Zbirališče, ob 9. uri na Dvoru.

kino

Gorica

VERDI 16.00—22.00 »The Hatcher — La lunga strada della paura«. Prepovedan mladini pód 14. letom.
CORSO 16.00—22.00 »Corto circuito«.
VITTORIA 16.00—22.00 »Vania, voglio farlo con te«. Prepovedan mladini pód 18. letom.

Tržič

EXCELSIOR 15.30—22.00 »Gli aristogatti«. Risanka.

Krmin

OBČINSKO GLEDALIŠČE 17.30-21.30 »Gli aristogatti«.

Nova Gorica in okolica

SOČA 16.30-18.30 »Znak za nevarnost«. Ob 20.30 »Leteci seks«.

DESKLE 19.30 »Mojster in kremšnita«.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
Občinska, Ul. sv. Mihaela, tel. 85136.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
Alla Salute, Ul. C. Cosulich, tel. 711315.

POGREBI

Jutri v Gorici: ob 9.30, Santa Pasin vd. Ledri iz splošne bolnišnice v cerkev pri Sv. Ani in na glavno pokopališče; ob 11. uri Caterina Quarantotto iz splošne bolnišnice v kapucinsko cerkev in na glavno pokopališče; ob 12.30 Jagomir Podberšek iz splošne bolnišnice v cerkev in na pokopališče v Štandrež.

Društvo slovenskih lovcev Doberdob izreka Milanu Tomsiču in svojem iskreno sožalje ob smrti drage mame Karoline.

Na pobudo SKGZ in VZPI-ANPI

Zborovanje bivših borcev za sožitje, mir in razvoj

Miting za sožitje, mir in razvoj. Včeraj v skupnem boju proti nacifašizmu, danes v prizadevanju za celovito uresničitev republiške ustave. To je bilo geslo prireditve, ki sta jo v sredo zvečer v Kulturnem domu pripravila Teritorialni odbor Slovenske kulturno-gospodarske zveze za Goriško in Vse-državno združenje partizanov Italije (ANPI). K pobudi je pristopilo nad dvajset društev, organizacij in ustanov, med temi tudi Predsedstvo gorške Pokrajine.

Udeleženci, bivši partizanski borci slovenske in italijanske narodnosti, predstavniki društev in organizacij, so si najprej ogledali film Na svoji zemlji, ki ga je pred skoraj štiridesetimi leti posnel France Štiglic, zatem pa prislulnili govoru predsednika TO SKGZ Mirka Primožiča in predstavni-ka VZPI-ANPI, Silvina Poletta.

Mirko Primožič je v uvodnem delu svojega nagovora opozoril na dva zgodovinska dogodka, katerih obletnice Slovenci v teh dneh zavestno praznujemo: 27. april 1941 — Dan ko je bila ustanovljena Osvobodilna fronta, 25. april 1945 — Dan vstaje in zmage nad nacifašizmom v Italiji.

Z ustanovitvijo Osvobodilne fronte so bili položeni temelji obstoja in razvoja slovenskega naroda, dan vstaje in zmage nad nacifašizmom pa pomeni izhodišče za graditev drugačnih, demokratskih odnosov v povojni Italiji. Primožič je naglasil, kako danes, po več kakor štiridesetih letih, Slovenci na Gorškem, v Trstu, Beneški Sloveniji, še zmeraj čakamo, na uresničitev naših takratnih pričakovanj in na izvajanje pravic, ki nam jih priznava Ustava. Omenil je nato namerno potvarjanje zgodovinskih dejstev, namerno izkrivljeno predstavljanje naših zahtev in prizadevanj po zakonskem priznanju enakopravnosti, na naraščanje raznih oblik pritiska na našo narodnostno skupnost, ob preveliki tolerantnosti oblasti.

"Slovenci smo za sožitje, vendar na enakopravni osnovi," je poudaril govornik. "Zato smo v vseh povojnih letih bili dosledno za uresničevanje nadaljevanja in poglobljanja sodelovanja med vsemi demokratskimi silami."

Silvino Poletto je podčrtal pomen ponovnega poglobljanja sodelovanja med slovenskimi in italijanskimi borci in sploh med vsemi poštenimi demokrati, zlasti v letu ko slavimo 40-letnico Republike in 40-letnico Ustave. Sodelovanje med SKGZ in VZPI, ki se je pričelo z Mitingom za sožitje, mir in razvoj, se bo nadaljevalo z raznimi drugimi skupnimi prireditvami. Polet-

to je nadalje opozoril na premike, ki se kažejo tukajšnjih krogih v obravnavanju in preučevanju preteklosti. "Zapihal je nekakšen nov veter," je dejal, "in zato velja še posebej strniti naša prizadevanja."

Udeležence mitinga so zatem pozdravili še pokrajinski odbornik dr. Mirko Spazzapan, tajnik delavske zbornice CGIL za Goriško, Luciano Pini in Julij Beltram.

Mitinga v Kulturnem domu so se udeležili tudi predstavniki družbenopolitičnih organizacij iz Nove Gorice in jugoslovanskega konzulata v Trstu.

V Gradežu danes začetek turistične sezone

Danes popoldne bodo s prijetno svečanostjo v Parku rož otvorili letošnje turistično sezono za kar skrbi tamkajšnja Letovišarska ustanova.

Jutri bo že prvi izmed več kongresov ter posvetov, ki pripomorejo k turističnemu razvoju tega kraja. Zdravniki in drugi strokovnjaki bodo v kongresni palači govorili o medicinsko-socialnih aspektih termalnih kopeli in rehabilitacije. Posvet se bo pričel ob 9. uri, trajal bo ves dan.

Bruce Forman v Kulturnem domu



V Kulturnem domu bo jutri, v soboto, 2. maja, ob 21. uri koncert ameriškega kitarista Bruce Formana. Gre za priznanega umetnika, ki se trenutno nahaja v Trstu. Goriški koncert bo prvi iz daljše turnee po Italiji. Za koncert v Kulturnem domu so poskrbeli slovenski univerzitetni študentje skupine UNIFAX v sodelovanju s Koordinacijskim centrom za glasbene dejavnosti v Trstu ter Radio Fantasy iz Gradeža.

Jakomin obiskal Cumpeto



Jugoslovanski generalni konzul v Trstu Livij Jakomin je obiskal predsednika Gorške pokrajinske uprave Sivlia Cumpeto, ki ga je zadržal na prijateljskem pogovoru. Prisotna sta bila, kot je razvidno na naši sliki, tudi podpredsednik Fabbro in odbornik Bressan. Govor je bil o široki paleti vprašanj, ki zanimajo sodelovanje med Goriško in sosedno Jugoslavijo.

Sindikalisti pri goriskem županu

Goriški župan Scarano je z nekaterimi odborniki včeraj sprejel sindikaliste, kar je že običaj na predvečer de-

lavskega praznika. V svojem govoru je goriški župan poudaril, da se nahajamo še vedno v slabem gospodarskem položaju, pa čeprav se kažejo prvi znaki obnove. Povedal pa je tudi, da prihaja še vedno do raznih težav, za kar je dokaz v tovarni De Licia, kjer je v zadnjih dneh prišlo do zaposlitvenih težav.

Sindikalno zastopstvo so vodili Brancati, De Vit in Pini. Slednji je govoril v imenu vseh sindikatov ter povedal, da je še vedno preveč ljudi brez dela. Prisotno je bilo tudi zastopstvo delavstva tovarne De Licia, da bi tako vzbudilo pozornost na nastali položaj v tej tovarni.

● **Do nedelje** je v dvorani Bergamas v Gradišču ob Soči odprta razstava vin Noè d'oro, ki je združena s pokušnjo lanskih najbolj žlahtnih vin iz vse naše dežele. Kot je znano prireja to vsakoletno razstavo enoteka La Sere-nissima, ki ima ta vina na razpolago vse leto, dokler trajajo zaloge.

izleti

Društvo slovenskih upokoencev prireja 19. maja celodnevni avtobusni izlet v Beneško laguno, z obiskom otokov Burano, Murano in Torcello. Kosilo v Buranu. Prijave izključno v ponedeljek, 4. maja, od 10. do 12. ure na sedežu društva.

Sekcija krvodajalcev v Doberdolu priredi od 3. do 8. julija petdnevni izlet v Grčijo. Vpisovanje v gostilni Peric (tel. 78000) do 31. maja.

Nova telefonska številka
PROMETNE POLICIJE V GORICI
22-333

Danes, 1. maja, ob 16. uri na Trgu svobode PROSLAVA OB OBLETNICI OSVOBODITVE. Govorita Darko Bratina in sen. Silvano Bacicchi. Nastopijo člani Gledališke skupine Gorica in godba na pihala iz Brd. Ob 17. uri v Dvoru nastop folklorne skupine, mažoretke iz Nove Gorice, godbe na pihala. Zvečer ples z ansamblom Ludvika Lesjaka.

Jutri, 2. maja, ples z ansamblom Novi Laposi.

V nedeljo, 3. maja, ob 9.30 spominski pohod ŠTEVERJAN - GONJAČE. Ob 17.30 nastop mladinske folklorne skupine Lis Lusignutis. Prikaz latinskoameriških plesov. Zvečer ples z ansamblom Novi Laposi.

Vse dni je odprta razstava briških vin

Prvomajski prazniki v Števerjanu



*Vsem delovnim ljudem
in
občanom*

**OB PRAZNOVANJU 1. MAJA
ŽELIMO OBILO DELOVNIH USPEHOV!**

*skupščina občine
in družbenopolitične organizacije
občine
NOVA GORICA*



hitro
varno
udobno

AVTOPROMET GORICA
NOVA GORICA

TOZD Tovorni promet
TOZD Gorica, PP in TA
TOZD Avtoremont
TOZD Avtoprodaja
TOZD Gostinstvo
TOZD Avtoservis
DSSS

Čestitke vsem občanom in delovnim kolektivom ob 1. maju

**Kolektiv
solkanske industrije
apna**

IZ NOVE GORICE

*Želimo vsem občanom
mnogo delovnih uspehov*

Splošno gradbeno podjetje

»Gorica«

NOVA GORICA - Erjavčeva 19



*Ob 1. maju
želimo veliko delovnih zmag
vsem delovnim ljudem
in kolektivom*



**PROIZVODNJA PRALNIH
IN ČISTILNIH SREDSTEV
TER PREHRAMBENIH PROIZVODOV**



Iskra

Iskra Avtoelektrika

n. sol. o.

Nova Gorica

TOZD Mali zaganjalniki Nova Gorica
TOZD Generatorji in elektronika Nova Gorica
TOZD Vžigalne tuljave in druga oprema Bovec
TOZD Avtoelektrični vžigalni sistemi Tolmin
TOZD Veliki zaganjalniki Nova Gorica
TOZD Žarnice Ljubljana
TOZD Delovna sredstva
TOZD Odlitki Komen
TOZD Komerciala
TOZD Inštitut

Delovna skupnost skupnih služb

Čestitke delovnim ljudem ob 1. maju



TEKSTILNA TOVARNA

»OKROGLICA«

65293 VOLČJA DRAGA

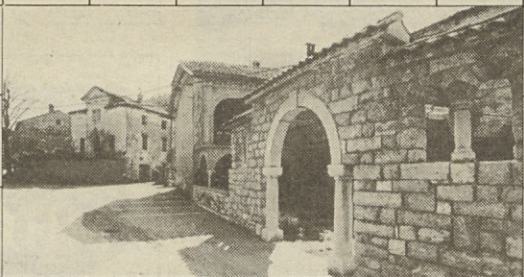
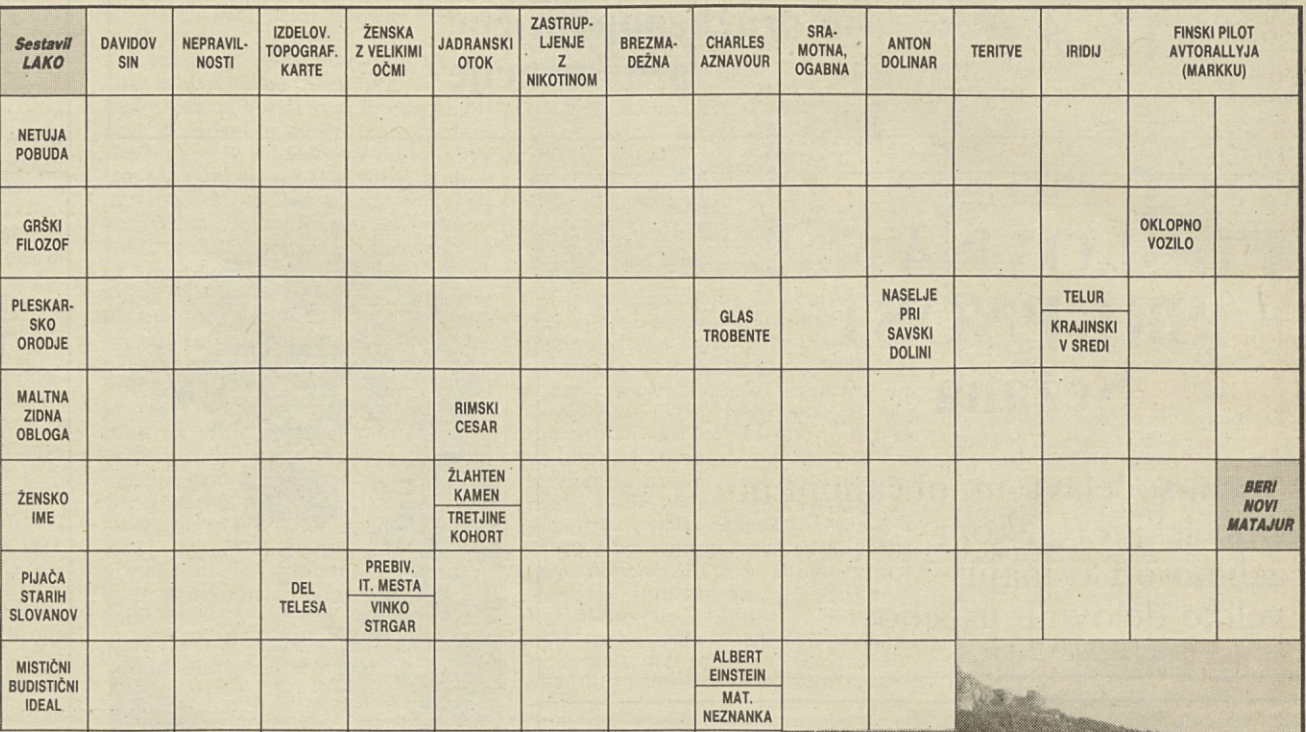
*Ob prazniku dela
čestitamo
vsem delovnim ljudem*

DELOVNA ORGANIZACIJA

**GORIŠKI
VODOVODI**

*Našim potrošnikom
čestitamo
za praznik dela*

PRVOMAJSKA križanka

[illegible]



*Vsem občanom
in delovnim ljudem
želimo prijetno praznovanje
prvomajskih praznikov*

**Skupščina
občine Sežana
in družbenopolitične
organizacije**

Zagrebački transporti

OOOR
MEDNARODNA
ŠPEDICIJA IN TRANSPORT

66210 SEŽANA
Tel. 003867/72-311

**Vsem delovnim kolektivom
čestitamo ob 1. maju!**

POSLOVNA SKUPNOST Sežana

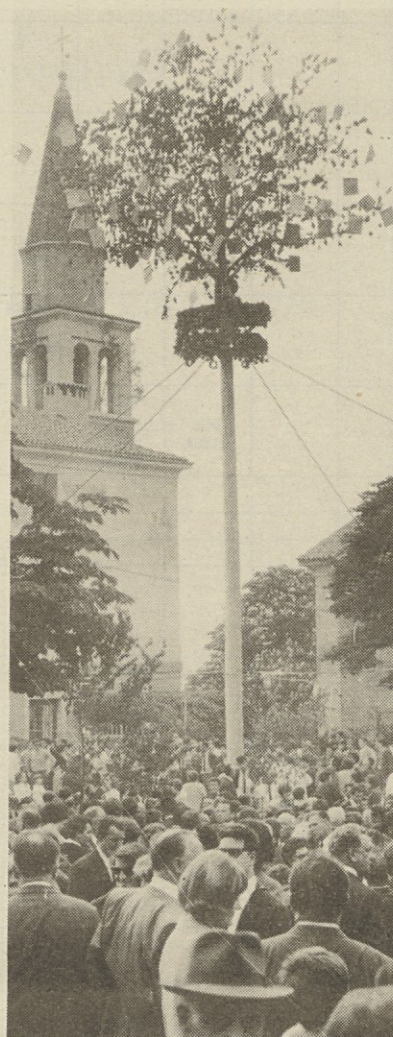
Vsem sodelavcem, občanom in
zamejskim rojakom
želimo ob 1. maju
veliko delovnih uspehov



sežana

tovarna pletenin in konfekcije
n. sol. o. sežana

*Vsem delovnim ljudem
in našim poslovnim partnerjem
želimo veselo praznovanje 1. maja*



Tovarna **KRASMETAL** - Sežana

**vam čestita
ob 1. maju,
prazniku dela**



kraški zidar

Splošno gradbeno podjetje n. sol. o.
Sežana — Partizanska ulica št. 28

s svojimi TOZD:

- | | |
|----------------------|--------------------|
| — GRADBENA OPERATIVA | — MARMOR |
| — MEHANIZACIJA | — PROJEKTIVNI BIRO |
| — PROIZVODNA OBRT | — DSSS |

*Vsem delovnim ljudem, občanom in poslovnim
partnerjem želimo obilo delovnih uspehov*



Tovarna lepil
66210 Sežana
Tel. (067) 72-651

PROIZVODNI PROGRAM

- lepila za lesno industrijo polivinilacetatna, poliuretanska, talična, cianoakrilna raztopinska lepila.
- polivinilacetatne disperzije
- barve za obeleževanje
- lepila v razpršilcu

Pridružujemo se čestitkam ob 1. maju

Kraški vodovod Sežana

*Ob 1. maju
čestitamo vsem občanom
in prijateljem*



FERROTEHNA p.o.
IZOLA

p. o. Izola, Polje 21

**DO ZA BLAGOVNI PROMET
IN STORITVE**



ISKRA

TOZD ELEKTR. AKUSTIKA
SEŽANA

*Ob 1. maju, prazniku dela,
čestitamo
delovnim ljudem in občanom*

**OB 1. MAJU
ČESTITAMO
VSEM OBČANOM
PRIMORSKE REGIJE**

radijski odmevi

Igralec neponovljivega izraza



Od nas je odšel Rado Nakrst, igralec neponovljivega izraza, duha in misli, filozofskega in čustvenega odnosa do sveta, posebljena enkratnost, enkratna celovitost (umetniške) osebnosti. Prav gotovo je malo odrskih umetnikov, ki so se odlikovali s tolikšno mero izvirnosti, prepoznavnosti, pa spet vztrajnosti v izpolnjevanju svoje usode, izpopolnjevanju tiste vrste, ki ji pravimo izčiščenost, izbrušenost, preglednost in bogastvo. Je že tako bodisi v umetnosti in bodisi v življenju: vsak posameznik je konec koncev lahko najpopolnejši, v kolikor je najbolj on sam, v kolikor je svetloba vsega tistega, kar je njegova in povsem njegova luč, njegova svetilka.

Spominska oddaja izpred desetih let, ko je Rado Nakrst prejel zlat Borštnikov prstan, oddaja, ki jo je občuteno uvedel in povezal Josip Tavčar, je nenavadno zgovoren prikaz do kraja izoblikovanega umetniškega življenja, ki se je v delih velikega Pirandella dokopalo do poslednje stopnice svojega uresničenja in izpolnitve. Oprijemljivo je bilo v odbranih odlomkih še danes mogoče čutiti - prav gotovo bo to mogoče tudi čez mnoga in mnoga leta - kako je Nakrstova celokupna izkušnja ujela s posebnim avtorjem v domala neločljivo vez in povezavo: igralčeva nenavadna, gosta, do potankosti izdelana govorna kantilena, ubrana v dolge, zadržane in istočasno nape-te ritme, odrska beseda, ki niti en sam trenutek, niti v premorih, ni informativna, zgolj povedana, ampak je spoj duše in glasu, spoj notranjega vzgiba in govorne oziroma miselne artikulacije - torej docela avtorski izraz, kot so za dobre slikarje avtorske barve in kombinacija izbranih barv, se je z globalno filozofijo sveta spojil in združil v silovito stvaritev. Igra videza in resnice, igra norosti in normalnosti, mask in krčevitih vzgibov življenja, ki so stisnjeni v preozke kalupe; konflikt med zasebnostjo in javnostjo, ki predstavlja že stoletja za mislečega in živega človeka preizkušnjo, za

katero ni idilične in udobne rešitve; prazen prostor med vero in nevero, med upanjem in obupom, spominom in pozabo, načrtom in odstopom - vse to seveda ni izmišljotina prevro-čih glav, ampak posledica sveta in njegovih neukročenih, da ne rečemo mrtvih in tudi proti človeku usmerjenih resnic.

V takšnem mlinu bistvenih trenutkov človekovega življenja je znal Rado Nakrst boriti svoj boj za umetnost in smisel, v takšni izpostavljeni situaciji se je šele aktivirala njegova človeška in umetniška volja, znanje in virtuoznost. Nedvomno: to je bil veličasten spopad, to je bilo razreševanje velikih in težkih vprašanj, to je bilo opravljanje nelahke in prav nič priljubljene ali komercialne naloge, zakaj to so mejne situacije, kjer ni nališpanega zmagovalca, ampak človek v samoti, sredi puščave. In čimbolj je ta človek sam, tem bolj je sredi vseh, čimbolj so njegove roke na videz prazne, tem večje je bogastvo, ki ga lahko prejemajo in uživajo drugi: v tem primeru smo to mi, gledalci, poslušalci, znanci, prijatelji, to je naš spomin, sposoben za sledi, izročila, sporočila, spomin preteklosti in prihodnosti, spomin, ki je pravzaprav bogatejša notranja prihodnost. V ta naš spomin se je Rado Nakrst neizbrisno, na svoj izvirni način, za vedno zapisal.

JANEZ POVŠE

Samo malo jih zaide v te kraje



Gledališka skupina, ki je pred letom dni natala s premiero igre *Kresna noč* (režiral Marko Sosič) in se je letos poimenovala v *Mladinsko gledališče Kresna noč*, je z lanske predstavo doživela velik uspeh. Nagrajena je bila z Linhartovo značko za režijo in izdelavo lutk in kostumov — ZKOS, z zlatim krogom za izredne dosežke v obdobju med obema občnima zboroma, ki ga podeljuje Zveza slovenskih kulturnih društev v Italiji; na predlog Gledališkega odbora ZKOS je skupina predstavljala ljubiteljska gledališča na Borštnikovem srečanju v Mariboru 1987, na festivalu Mlad odprt teatar v Skopju, na festivalu Dana teatra mladih v Mostarju in bo avgusta sne-

mala za RTV Ljubljana. Predstavo so še predlagali za dobitnika Prešernove nagrade in se je udeležila Mednarodnega festivala Teatro ragazzi v Miljah - Italija.

Letošnjo sezono bo Mladinsko gledališče *Kresna noč* sklenilo s premiero igre **SAMO MALO JIH ZAIDE V TE KRAJE...** (gledališki show o ne-spameti) Gledališko delo je rezultat skupnega razmišljanja in preverjanja vseh tistih informacij, ki jih vsi dnevno sprejemamo, ne da bi se spraševali o njihovih morebitnih skritih pomenih.

Tekst nove predstave je lepljenka citatov in odlomkov iz časopisja, šolskih knjig, zvezkov in priročnikov, ki jih je z delovno skupino MG *Kresna noč* zbral in uredil režiser S. Verč. Citati se prepletajo še s poezijo Gregorja Strniše in z ljudskimi pesmimi iz zbirke Klinček lesnikov.

Gledališki show **Samo malo jih zaide v te kraje...** je torej skupinsko delo in to od osnove do izvedbe. Celotnemu procesu nastajanja teksta in izdelovanja gledališke uprizoritve so namreč sledili člani likovne skupine Tabora mladih, ki so izdelali sceno in kostume, ter tehniki luči, tona in organizatorji sami.

Poseben prostor v tem gledališkem delu ima glasba. Skladateljica in pianistka Anastazija Purič je namreč uglašila Strniševe poezije in ljudske pesmi iz zbirke Klinček Lesnikov ter pripravila igralce, da jih izvajajo.

Predstava **Samo malo jih zaide v te kraje...** je rezultat različnih ustvarjalnih sil in po našem mnenju dosega visoko kvaliteto raven.

Vabimo vas na ogled predstave, ki bo 5., 6. in 7. maja ob 20.30 v dvorani Prosvetnega doma na Opčinah (Ul. Ricreatorio 1).

Usode številnih slovenskih ljudi, ki so morali zaradi preganjanja v svet, da bi lahko živeli

DORICA MAKUC

Pod tem naslovom bo ljubljanska televizija predvajala na večer prvega maja, ob 21. uri deveto epizodo iz serije »Po sledovih Slovencev v svet«. Televizijsko serijo, ki obsega dvanajst nadaljevanj in prikazuje skozi preteklost in sedanjost življenje Slovencev in njihovih potomcev na vseh kontinentih sveta, sta več let pripravljali novinarka Dorica Makuc in režiserka Mija Janžekovič. Na petkovo epizodo »Proletarci vseh dežel« opozarjamo posebej zato, ker v njej nastopajo številni Primorci, ki jih je najprej življenjska nuja in kasneje fašistično nasilje pognalo na tuje. Dokumentarni film, obogaten z originalnim dokumentarnim gradivom, zbranim v številnih arhivskih in muzejskih zbirkah,

prikazuje predvsem življenje več desetisočev Slovencev, ki so našli svoj drugi dom v Franciji; blizu 15 tisoč je bilo med njimi po rodu iz Primorske. Točnih podatkov o njihovem številu je bilo nemogoče dognati, ker so jih francoske oblasti štele med Italijane.

Tako bomo v filmu spoznali francoski obmejni kraj Aumetz na luksemburški meji, kjer živijo generacije naših ljudi iz Godoviča, Črnega vrha in okolice. Pred več kot 60 leti so si slovenski fantje, ki jim fašizem doma ni omogočil zaposlitve, našli delo v železarskih rudnikih Aumetza. Ni jim bilo lahko, saj so jih Francozi dolga leta zapostavljali, kot so počeli tudi z drugimi tujci in šele De Gaulle, kakor nam v filmu pove stari slovenski rudar iz Saluminesa, je izenačil delavske pravice domačinov in tujcev. Da pa so se prav slovenski priseljenci v Franciji



Gropa Karla Purič iz Križa s pokojnim možem Frankom Brockom

najprej in najbolj množično odzvali francoskemu odporiškem gibanju, ni pravzaprav nič čudnega. Bili so antifašistični pregnanci iz Italije in mnogi karadjordjeviči iz slovenskih rudarskih bazenov, znanih po stavkovnih gibanjih, posebno v začetku dvajsetih let. Iz Francije je v času vojne odšlo v V. Prekomorsko brigado precejšnje število sinov priseljencev, mnogi pa so morali tudi v nemška koncentracijska taborišča in jih ni bilo več nazaj. V tej nadaljevalki, ki govori tudi o naših slovenskih dekletih in ženah, ki so si morale kot služkinje in pestunje služiti kruh, ne le na evropskih tleh, v Trstu, Milanu in na Dunaju, ampak tudi onkraj Rokavskega priliva v Veliki Britaniji, ki je bila že po prvi svetovni vojni zaradi urejenega sistema socialnega zavarovanja, med najbolj iskani mi deželami. V največjem številu pa so odšle naše »dekletke« služiti kruh v Kairo in Aleksandrijo. Tu je evropska gospoda, ob izgradnji Sueškega kanala hotela imeti ob sebi nadvse pridne, marljive in poštene slovenske žene in dekleta iz Spodnje Vipavske doline; v nekaj desetletjih so jih onkraj Sredozemlja našli kar 5.000. Fenomen ženske emigracije, ki ga najavljena nadaljevalka ni mogla v celoti zajeti. In ne glede na televizijski film »Žerjavi letijo na jug«, ki obstaja na ljubljanski TV že od leta 1975, in v katerem nastopa je povratnice iz Egipta, ki danes že vse počivajo v domači zemlji, bi to izseljevanje zahtevalo posebno raziskavo.

V petkovem filmu nastopa tudi Križanka gospa Karla Purič, vdova Brock.

Ta imenitna slovenska žena, ki je dobrih 60 let svojega življenja preživela v Londonu, pa na dragi rodni Križ ni nikoli pozabila, je očarala vsakogar, ki je imel priliko, da jo je od bližje spoznal. Mnogi izmed nas, ki smo v Londonu skušali popravljati svoje revno znanje angleščine, smo pri gospe Karli našli odprti dom, največkrat skoraj zastoj, za nekaj skromnih šilingov. Bila nam je prijateljica in svetovalka, ta naša gospa Karla, ki je izšla iz skromne kriške družine Puričevih, kjer sta se poštenje in slovenska zavest trdno zapisali v srce treh otrok kamnoseka Mihaela in matere Jožefe. Revščina, ki je pestila mnoge Križane, tudi Puričevim ni prizanesla in tako je morala komaj 13-letna Karla služiti v Trstu. Kasneje v 22. letu starosti pa se je s sestro Lojzko odločila, da gresta iskat boljši kruh v svet. Najprej v Švico, potem pa je Karlo zvalil črni, sajasti London, o katerem nam bo govorila v petkovem filmu. Takšna, kot je bila gospa Karla: vedra, razumna, rekli bi lahko kar svetovljanska, se nam je razdajala tudi po povratku v rodni Križ, ki ga je neskončno ljubila. Drugega maja bo minilo dva meseca, ko je za vedno zapustila številne prijatelje, ki smo jo občudovali in spoštovali, in drage domače, s katerimi je delila zadnja tri leta svojega življenja. Tokrat ji bomo zadnjič prisluhnili ob televizijskem ekranu. Gospa Karla je izšla iz rodu, iz tistega veka vrednot, ki so danes žal vse redkeje, zato nas vsaka izguba toliko bolj boli.

Pokrovitelj 4. plenuma partizanskih učiteljev Primorske

26. junija bo v Sežani četrto srečanje partizanskih učiteljev Primorske, ki so od septembra 1943 pa do osvoboditve poučevali v partizanskih šolah na Primorskem, tako da je bilo po petindvajsetih letih znova slišati slovensko besedo.

V kulturnem programu bodo nastopili učenci Srednje družboslovne in ekonomske šole Srečko Kosovel, Osnovne šole Srečko Kosovel in Glasbene šole iz Sežane.

Slavnostni govornik bo Ciril Zlobec, podpredsednik Republiške konference SZDL Slovenije, nakar bo sledil delovni del srečanja.

V Kosovelovi knjižnici bo predstavitev zbornika Slovensko šolstvo na Goriškem in Tržaškem 1945-1985 ter priložnostna razstava o partizanskem šolstvu na Primorskem.

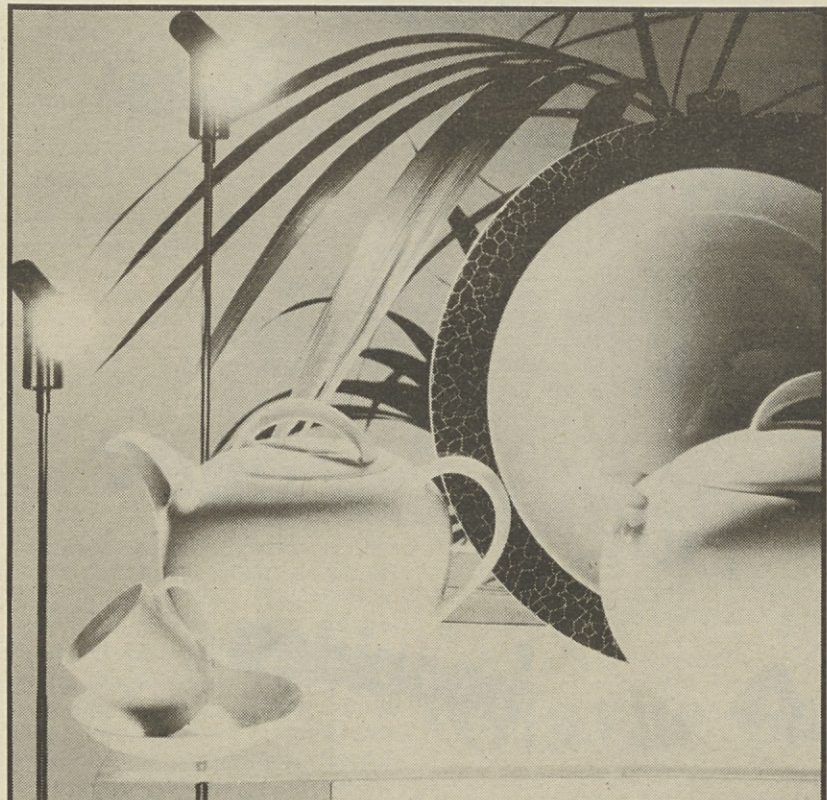
Predviden je tudi ogled kraške hiše v Štanjelu, kjer je stalna arheološka zbirka, čemur bo sledilo družabno srečanje s kosilom.

Pozivamo vse nekdanje partizanske učitelje in učence Primorske, da nam posredujejo razno avtentično gradivo, slike itd. za objavo v glasilu, ki bo izšlo v počastitev plenuma, in za pripravo priložnostne razstave na naslov: Skupščina občine Sežana, Skupna strokovna služba SO in IS.

Za vsa prispela gradiva jamčimo in po uporabi vrnemo lastnikom.

Berite

»Novi Matajur«



Ul. Carducci 20
Ul. Muratti 4

TRST

Zurlan

najpopolnejši in najlepši
poročni seznam

PRI...

MAGAZZINI

DAVANZO

ABBIGLIAMENTO CONFEZIONI ARREDI

JESOLO PAESE (VE) UL. C. BATTISTI 23 - TEL. 0421-951151

TRŽIČ (GO) TRG REPUBLIKE 19 - TEL. 0481-72685

SAN DONA' DI P. (VE) UL. CALNOVA 36 - TEL. 0421-41600

NOVARA DREVORED G. CESARE 145 - TEL. 0321-43145

NI SAMO CENA UGODNA

SODELUJEMO S PRIZNANIMI PROIZVAJALCI, DA TI NUDIMO
KAKOVOSTNO BLAGO PO NAJUGODNEJŠI CENI

Giorgio Correggiani
 D.A.M.A. ✱
 malerba
 cacharel
 sanRemo
 GIORGIO KAUTEN
 CARRERA
 L'ARIM
 MOVIE
 selius
 JESUS
 PAUL & SHARK
 daunenstep
 MASH
 Robe di Kappa
 WAMPUM
 Magnolia
 Watergate
 Primizia
 COSE di
 SIMONA
 GOLDEN LADY
 Roy
 bassetti
 DONNA ENRICA
 Bugia
 imec
 Cori
 FILA
 happidea
 G. P. P. & C.
 jalla
 eli
 Gabel
 Somma
 cagi
 LEVI STRAUSS & CO.
 SAN FRANCISCO

Ob petdesetletnici smrti italijanskega komunističnega voditelja

Listajmo po Gramscijevih zvezkih

Prodornost Gramscijevega uma je še najbolj dojel Mussolini, ko je z roko na ušesih lovil njegovo tiho govorjenje v žametnem naslajanju parlamenta, nato pa naročil pajdašem: »Tem možganom moramo za dvajset let preprečiti razmišljanje.«

Težka jetniška osamljenost ga ni zlomila. Nasprotno, izostrila je njegov kritični pristop in miselno strogost, rodila je nepozabne »Zvezke«, iz katerih veje genij misleca, ki je marksizmu dal ustvarjalnega zagona.

Živimo v časih, ko se pojmuje politika kot cirkuška predstava, vrednote kot blago za reklamno ponudbo, zgodovina kot uporabnost mitov. Za Gramscija in njegovo težko pronicljivo prozo gotovo ni čas množičnega branja, kot še pred dvajsetimi leti. Tedaj so si mnogi resnični in namišljeni levičarji z njegovimi citati polnili usta, da bi opravičevali svoje tedanje izbire, pogostoma tudi neizvirnost idej.

Grešili bi, če bi Gramscija, kakor tudi druge klasike politične misli, z Leninom, Lukacsem in Kardeljem, postavili na polico spomina, ali na oltar obrednosti, prav tako pa bi se motili, če bi ga zreducirali na par uporabnih gesel. Gramscija se spleča prebrati, izhajajoč iz pogojenosti časa in prostora (fašizem, ječa), pa tudi nacionalne specifičnosti in konkretnih potreb idejnega spopada v mednarodnem revolucionarnem gibanju in italijanski komunistični partiji.

Pa se vendar spleča listati njegove knjige. Ne iščimo vseh odgovorov, ker jih ne daje, pač pa veliko lekcijo metode pristopanja k problemom, ki vznemirjajo družbeno zavzetega razumskega iskalca.

Tu nam Gramsci veliko pove. O Italiji, kakor jo doživlja sardinjski študent albanskega izvora, ko v turinskem revoluciji

Izhajajoč iz evropskih razdalj je Gramsci razčlenil nov pristop k problemom socialistične revolucije in države

Višek antidogmatizma v pojmovanju marksizma kot »filozofije prakse«

STOJAN SPETIČ



onarnem vrenju premošča svoj deželni avtonomizem in razmišlja o kulturni raznolikosti in načinu poenotenja italijanskega naroda, o vlogi birokracije, šole, predvsem pa izobražencev. Kako sodobno nam govori Gramscijeva polemika proti intelektualni ravnodušnosti in lažni samostojnosti izobraženstva, spoznanja o njihovi razredni pogojenosti in vlogi!

V KPI in tretji internacionali, v Rimu, na Dunaju, v Moskvi predstavlja Gramsci ustvarjalno moč,

brez dogmatskih navlak in birokratske okostenelosti nadaljnjih desetletij. Ni naključje, da se je z njimi razšel, tja do dramatične osamitve v krogu tovarišev in propada upov na uspešno zamenjavo jetnikov ter osvoboditev.

Izhajajoč iz evropskih razdalj je Gramsci razčlenil nov pristop k problemom socialistične revolucije in države, začenši s pojmovanjem oblasti kot hegemonije razrednega zavezništva (»družbenega bloka«) in funkcije strank (»nomenklature razredov«), ki niso liturgična svetišča izostrenih ideologij, pač pa »sodobni knez« po Machiavelliju. Vzporejanje italijanske posebnosti, odklanjanje vsiljenega internacionalizma in

kozmpolitične plitvosti, silita Gramscija v iskanje zgodovinskih korenin »republike delavskih svetov«, v kateri je slutiti zametke družbene in gospodarske samouprave kot nove, »delavske demokracije«.

Sploh je jetniška prisila (kakšen paradoks, če pomislimo na Mussolinijeve cilje) dala Gramsciju možnost, da je prost vsakodnevni taktični dolžnosti političnega voditelja moral iskati globlje bistvo izven tradicionalnih definicij. Tako je višek njegovega antidogmatizma prav v pojmovanju marksizma (ki ga ne imenuje), kot »filozofijo prakse«.

Gramscijeva misel je dolgo časa ostala nepoznana, čeprav so

bila njegova razmišljanja objavljena šele po vojni, po zaslugi profesorja Sraffe in Giorgia Amendole. Dejstvo, da se Gramsci ni uklonil partijski disciplini, da je pozival Stalina in tovariše v internacionali proti medsebojnemu obračunavanju (čeprav jih je podpiral v spopadu s Trockim), mu je močno zagrenilo zadnja leta življenja, saj je bil dejansko osamljen in potisnjen na rob partije. Šele povojna obnova, predvsem v šestdesetih letih, je Gramscijevi misli vrnila blesk in sijaj. V Sovjetski zvezi bodo Gramscijeva zbrana dela objavili šele sedaj, na valu antidogmatiskih spoznanj in prenov. Pač pa so Gramscijeva spoznanja globoko zarezala brazde in oplodila revolucionarna vrenja v Latinski Ameriki. V Evropi ga napredna misel spoznava, vendar v težkih pogojih obnavljanja evropske levice.

Slovenci smo lahko ponosni, da Gramscija poznamo in čislamo, ga prevajamo in preučujemo domala vsa povojna leta. Pri tem smo mu hvaležni, da je v letih, ko je usmerjal mlado italijansko komunistično partijo, posvetil svojo pozornost primorskim Slovincem in naši stiski, o čemer pričajo Gramscijevo pisanje v »Ordine nuovo« in srečanje v dolini pri Briščkih, v dolgih jetniških letih pa pogovori z mladim študentom Angelom Kukanjo.

Vsem, ki se v družini in šoli ukvarjajo z vzgojo otrok, pa ostaja pred očmi nežnost Gramscijevih pism svojim otrokom, kratkih sardinjskih pravljic in legend, zbranih v knjižici o ježkovem domovanju v drevesni duplini, kakor tudi navodila o tem, kako naj se učijo in z odprtimi očmi spoznajo vse, kar se okoli njih dogaja.

Tem nasvetom bi morali, kdaj pa kdaj, prisluhniti tudi mi, odrasli.

STOJAN SPETIČ

Ob naslovu portret Antonia Gramscija; pri strani Antonio Gramsci (drugi z leve v drugi vrsti) v skupini političnih konfinirancev na otoku Ustica



Pričakoval sem hrusta, velikega in krepkega moža, ki je bil na čelu partije. Pa se ti nenadoma pojavi majhen, od nekoliko sključen možicelj, z naočniki. Skorajda nisem mogel verjeti, da je to tisti Gramsci, o katerem sem veliko slišal. Približno tako je opisal svoje srečanje z Antoniom Gramscijem Anton Ukmar, legendarni komandant Miro. Ukmar je rad pripovedoval o tem srečanju, o tem, kako ga je Gramscijeva majhna postava iznenadila, ko je bil kot mlad komunistični aktivist določen za stražo ob ilegalnem shodu v dolini pri Briščkih poleti leta 1924. Toda kako so srečanje doživljali drugi udeleženci? Kako je delovala nanje Gramscijeva osebnost?

Eden od redkih, ali morda celo edini preživeli udeleženec srečanja, je Lojze Pirc, prvi povojni župan v Zgoniku, od mladih nog komunistični aktivist. Pirc, ki se krepko bliža osemdesetim letom, je kljub starosti še čil in krepak. Delo in leta so mu zarezala globoko

vem, koliko se bo spomnil. In z istimi besedami me sprejme na svojem domu, lično urejeni hiši v Saležu, kjer živi praktično od rojstva. »Srečanje je bilo v veliki in globoki dolini, kjer je tema tudi podnevi. Kar dosti ljudi je bilo na srečanju. Prihajali so posamič ali v majhnih skupinah. Bilo so tam ljudje z Gorjanskega, z Brij, veliko je bilo železničarjev. Partija je poskrbela tudi za stražo. Mislim, da so bili v tem angažirani predvsem Križani.«

»Veš - pripoveduje Pirc - v moji družini so bili oče in oba brata komunisti in tako je bilo povsem naravno, da sem bil tudi sam aktiven v mladinski organizaciji KP. V organizacijo me je sprejel nek učitelj z Barkovelj, čigar imena se ne spominjam več, ki je vodil sestanke po naših vaseh. V partijo samo sem stopil pozneje,

ko sem se vrnil od vojakov. Kot mlad aktivist sem ilegalno širil delo. Bilo mi je 15 let, ko sem začel, in nadaljeval sem nekaj let. V trst sem odhajal z vlakom, oblekel sem se lepo, imel sem torbo in sem se pomešal s študenti, ki so se peljali v šolo. Tako mi fašisti niso nikoli prišli na sled. Vračal sem se s polno torbo časopisov. Nekaj sem jih pustil v Križu, druge pa

sem razdelil v Saležu in Samatorci.

»Ker sem bil aktiven - nadaljuje Pirc in v njegovem glasu je zaznati ponos za priznanje - me je brat vzel s seboj na sestanek. Tudi jaz sem pričakoval, da bo Gramsci velik, hrust, pa je bil majhen. A kot govornik je bil res »tremendo«, beseda mu je tekla, da si ga poslušal z užitkom. Priznati pa moram, da nisem razumel veliko tistega, kar je govoril. Bil sem mlad, pa tudi italijanščine nisem veliko poznal, saj sem se je dodobra naučil šele pri vojaki v Firencih. Zato sem ujel le nekaj delov njegovega govora, ko je govoril o Leninu, ko je napadal Mussolinija. Vendar je name naredil velik vtis, imel je zelo dobro glavo.«

Lojze Pirc o shodu v dolini pri Briščkih ne ve povedati kaj več. Spominja se le, da je po srečanju z Gramscijem dejavnost komunistov dobila novega zagona. Spominja se, kako se je s spominom vračal nazaj v dolino, ko je zvedel za Gramscijevo smrt. »A kaj hočeš - dodaja - minilo je toliko let in takrat sem bil tako mlad. Drugega se res več ne spomnim.«

Pogovor zato nanese na poznejše čase, na težka prevojnja in medvojna leta, na čas njegovega županovanja, na tovariše, ki jih ni več. Vendar to je druga zgodba.

V. T.

Glavne etape njegovega življenja

Antonio Gramsci se je rodil 22. januarja 1891 v vasi Ales (Cagliari) kot četrti sin občinskega uslužbenca Francesca Gramscija in Giuseppine Marcias. Potem ko je bil oče ob službo, se je Antonio z materjo preselil v vas Marcias, kjer je končal osnovno šolo. Dve leti je delal v tamkajšnjem katastrskem uradu, obenem pa zasebno nadaljeval študij.

Antonio Gramsci se je nato vpisal na klasično gimnazijo v Cagliariu, kjer je diplomiral leta 1911. V tem času je začel obiskovati socialistično sekcijo v Cagliariu in leta 1910 je objavil svoj prvi članek na dnevniku L'Unione Sarda. Po maturi je dobil štipendijo in se je vpisal na fakulteto za literaturo turinske univerze, kjer je spoznal Palmira Togliattija, Augusta Rostagnija in Lionella Vincentija.

V letih 1912-1915 se je Gramsci vse bolj angažiral v turinski revolucionarni levi in junija 1914 je vneto sodeloval pri »rdečem tednu«. Leta 1915 je zapustil univerzo in kmalu nato je začel sodelovanje z listom Avanti kot odgovoren za rubriko Soto la Mole. V naslednjih letih je Gramsci dejansko urejal list Il Grido del popolo in konec leta 1918 je skupno s Togliattijem in Leonettijem prestopil k turinskemu uredništvu Avanti. Leta

1919 je skupno s Tasco in Terracinijem ustanovil revijo Ordine nuovo in je bil izvoljen v izvršno komisijo turinske socialistične sekcije.

Leta 1921 je bil Gramsci eden od protagonistov ločitve komunistov od PSI na kongresu v Livornu. Bil je izvoljen v CK novoustanovljene Komunistične partije Italije. Leta 1924 je bil izvoljen za poslanca na listi KPI in je sodeloval pri ustanovitvi lista Unità, v katerem je vodil politični resor. V partiji so muzaupali propagandno sekcijo, reorganiziral pa je tudi partijo in ustanovil celice, ki so bile primernejše za ilegalno delo.

V začetku novembra 1926. je bil kljub parlamentarni imuniteti aretiran in konfiniran na otok Ponzo. Od tod so ga naslednje leto premestili v milanski zapor S.Vittore na osnovi zapornega naloga vojaškega sodišča, leta 1928 pa ga je posebno sodišče obsodilo na 20 let ječe. Zaprt je bil v kaznilnico Turi pri Bariju, kjer se je njegovo zdravstveno stanje poslabšalo. Leta 1933 je bil zaradi slabega zdravstvenega stanja premeščen v kliniko Cusumano pri Formii, nato v kliniko Quisana v Rimu. Umrl je 27. aprila 1937 za možgansko kapjo. Pokopali so ga na Angleškem pokopališču v Rimu.

Vse do nedelje za svetovni pokal Svetovna elita v Lipici

LIPICA — Ob 407. obletnici kobilarne v Lipici se je včeraj v tej kraški oazi, zibelki vseh lipicancev, začel mednarodni jahalni turnir v dresuri, na katerem sodeluje približno 65 konj z jahači iz desetih držav, med njimi tudi nekaj dobitnikov kolajn z olimpijskih iger in svetovnih prvenstev. Že prvi dan je prinesel tudi prvega zmagovalca in sicer v nalogi Intermediaire II. V tej nalogi je skupno sodelovalo 33 jahačev iz 10 držav, najboljši uspeh pa so dosegli Švicarji. Zmagovalec je dobitnik bronaste kolajne z olimpijskih iger v Los Angelesu Otto Hoffer (Limandus), ki je zbral 1073 točk, drugi je dobitnik bronaste kolajne z minulega svetovnega prvenstva za švicarsko ekipo Daniel Ramseier (Orlando), 1039 točk. Izjemno lep uspeh pa je dosegel tudi jugoslovanski jahač, zvezni trener in selektor Dušan Mavec, ki je zasedel tretje mesto (Pluto Canissa IV), 1026 točk. Najboljši zastopnik iz Italije je stari gost v Lipici Fausto Puccini (Ricco), ki je zasedel 9. mesto (993 točk). Ostale uvrstitve Ju-

goslovanov: 19. Alojz Lah (Maestoso Montaurora) 935; 23. Ladislav Fabris (Favory Wera IV) 905; 25. Alojz Lah (Maestoso Allegra XXII) 902.

Lipiški turnir se bo nadaljeval vse do nedelje, ko bo ob 16.30 veliki finale prve tekme tretjega ciklusa za svetovni pokal v prostem programu z glasbo. Tokrat je že tretjič, da je v Lipici prva tekma novega ciklusa.

Spored: DANES: ob 7.30 se nadaljuje naloga St. George, po tem delu je na vrsti naloga Gran prix, ki je kvalifikacija za svetovni pokal v prostem programu z glasbo. 12 najboljših z Gran prix bo jahal v velikem finalu za točke, drugi pa v malem finalu; JUTRI: ob 8.00 naloga Intermediaire I in ob 15.00 Gran prix special; NEDELJA: ob 9.00 prosti program z glasbo skupine B, ob 15.00 gala predstava klasične šole jahanja v Lipici in ob 16.30 veliki finale za svetovni pokal - prosti program z glasbo z nastopom 12 najboljših.

HENRIK ÜEBELEIS

Brez evropskih prvakov?



Kljub temu da je premagala Islandijo (na sliki: Platini v temnem dresu), Francija še vedno krepko zaostaja na lestvici za SZ v skupini 3 kvalifikacij za EP. Sovjeti so namreč premagali NDR. Zato je zelo vprašljiv nastop Francozov, uradnih evropskih prvakov, na EP prihodnje leto v ZRN.

Jutri zvečer (21.00) v Trstu poslovilna tekma naših košarkarjev proti Stefanelu Jadran: sproščen epilog za napeto tekmo

Do tekme v Forliju je bilo še nekaj bojazni za usodo izbrane zamejske košarkarske vrste, četudi gre tovrstno bojazen obravnavati kot eksczes previdnosti ali pa kot poklon uresničljivosti najbolj črnogledih teorij. Zmaga proti Caveji je jadrancem prinesla tudi začasno (če je v tem trenutku ta izraz sploh primeren) deveto mesto. Ob zmagi proti Stefanelu pa bi se položaj naših košarkarjev morebiti še izboljšal.

Italijanska košarkarska zveza je najprej odredila spremembo urnikov vseh tekem zadnjega kola in določila, da bodo vsa srečanja potekala istočasno (v nedeljo ob 19.00). Nato pa so se sestavljavci urnikov spet premislili in ponovno spremenili, oziroma potrdili prvotne urnike. Jadran bo tako igral jutri zvečer (sobota, 2. maja), ob 21.00.

Znano je, da je Brumnovim fantom smola kar preveč zamotala štrne v zadnjih dveh tednih. Za obnovitev celotne kronologije »Jadranovih nezdod« bi porabili preveč časa, velja pa poudariti, da se malokatero moštvo lahko ponaša s tolikšno mero nesreče v tako kratkem času. Izvedeli smo, da je Marko Lokar snel mavec in da bo v

kratkem lahko redno vabil. Nekoliko boljše je tudi zdravstveno stanje Roberta Daneva (zlatenica), ki bo pa še nekaj časa prebil v bolnišnici. V Forliju je utrpel zvin gležnja Peter Žerjal, ki je pa poškodbo saniral do take mere, da bo jutri zvečer lahko na igrišču.

Jadran bo proti Stefanelu nastopil z isto postavo, ki je igrala v Forliju. Med tednom so »plavi« odigrali prijateljsko srečanje s Servolano, ki si bo morala prav v zadnjem kolu izbojevati pravico do obstanka med tretjeljaši. Obe postavi sta na kontrolni tekmi prikazali zadovoljivo raven igre, pri jadrancih pa je dobil priložnost za daljšo dobo igranja tudi Klavdij Starc, ki je treniral ves teden po skoraj enoletni prekinitvi dejavnosti.

Brumnova vrsta je v Trevisu opravila prvo gostovanje letošnjega leta. Tedaj so Jadrancovi košarkarji klonili pred Stefanelom po podaljšku, potem ko so bili v stalnem vodstvu 25 minut. Omeniti velja, da je ekipa iz Trevisa začela svoj »preporod« prav s tekmo proti Jadranu, saj so bili igralci iz Trevisa dotlej predpredzadnji na lestvici,

medtem ko trenutno zavzema Stefanel peto mesto. In v resnici je tudi ta uvrstitev precej čudna, če pomislimo na igralški kader drugoligaša iz Trevisa. Od postave, ki se je z Jadranom borila v »play-off« pred dvema letoma, je ostala samo trojica igralcev (Gallina, Corró in Tronchin), stebri letošnje ekipe pa so Tržačan Metlica in Videmčana Turello in Berzanti. Glavna odlika tega moštva je prav gotovo nevdana borbenost, kvaliteta, ki je letos že nekajkrat zmanjkala našim košarkarjem.

Jadran se bo torej jutri, sredi pomladi, poslovil od vseh domačih navijačev in ljubiteljev košarke, ki so, v spremenljivem in padajočem številu, sledili usodi naše združene zamejske ekipe. (Cancia)

TAKO V PRVI TEKMI

Stefanel Treviso - Jadran

92:79 (74:74; 36:43)

STEFANEL: Gallina 14, Panighel, Metlica 14, Dallara, Sartri 8, Corró 2, Turello 29, Gervasutti 6, Tronchin 3, Berzanti 17.

JADRAN: Žerjal 3, Čuk 7, Lokar 11, Gulič, Sosič 6, Štoka, Rauber 11, Ban 26, Daneu 15, Terčon.

Šah: na prvenstvu Primorske prvo mesto Jožetu Janežiču

SEŽANA — V organizaciji šahovskega društva Sežana je bil v društvenih prostorih odigran drugi - zaključni del letošnjega članskega šahovskega prvenstva Primorske šahovske zveze. Na turnirju je sodelovalo 10 šahistov iz Nove Gorice, Ilirske Bistrice, Sežane in Kopra.

Najboljšo igro je pokazal prvokategornik Jože Janežič (Nova Gorica), ki je zbral 7,5 točke in ki je v odločilnem srečanju premagal Miroslava Čirča (Koper), 7 točk. Sledijo: 3. Tinta (NG) 6,5; 4. - 5. - 6. Vodopivec (NG), Tavčar in Šljukič (oba Sežana) 5,5; 7. Rekič (Il. Bistrica) 3,5; 8. Furlan (NG) 2; 9. - 10. Andrič (Sežana), Vrčon (Koper) 1.

Trije prvovršeni šahisti, ki so prejeli pokale organizatorja, imajo tudi pravico sodelovanja na republiškem polfinalnem turnirju. Žal pa prizadevni organizatorji iz Sežane niso uspeli izpeljati ženskega prvenstva Primorske šahovske zveze, saj se je za tekmo vanje prijavila samo mlada šahistka Alenka Šulin iz Nove Gorice. (S. K.)

Košarka: jutri v Dolini (17.30) druga tekma »play-off« za D ligo Bor Radenska že v finalu?

Košarkarska članska vrsta Bora Radenska se bo jutri ob 17.30 v dolinski telovadnici drugič srečala s košarkarji Alabarde, proti katerim se borovci borijo za vstop v finale končnice promocijskega prvenstva. V finale naj bi se uvrstila tudi Stella Azzurra, ki je sklenila redni del prvenstva na prvem mestu.

Znano je, da so Vatovčevi košarkarji prepričljivo osvojili prvo tekmo na igrišču Alabarde, kar naj bi pomenilo, da so v jutrišnjem spopadu favorizirani. Kot pa vedo tudi površni poznavalci košarke, so tovrstne tekme nekaj posebnega in prav rado se dogaja, da se na igrišču radikalno spremeni to, kar bi se »na papirju« zdelo nemogoče.

Na vsak način se bomo »una tantum« predzrili in napovedali uspeh Radenske, ki lahko računa na sledečo prednost: večji izbor igralcev in višinska premoč, večja natančnost v metu iz razdalje in končno, večja podpora domačega občinstva.

Borovi košarkarji imajo torej priložnost, da si priborijo pravico do nastopa v finalu brez dodatne tretje tekme. Upati je, da bodo priložnost dejansko izkoristili. (Cancia)

PROMOCIJSKA LIGA NA GORIŠKEM

Tudi na Goriškem se promocijsko prvenstvo izteka. Jutri oziroma v nedeljo bo na sporedu predzadnje kolo, v katerem bodo Semoličevi varovanci počivali. Kljub temu pa bo to kolo tudi za domovce zelo pomembno. Vodeča Ardita bo morala še poslednjič v goste, tokrat kolidnemu Corridoniju iz Redipuglie. Z zmago gostitelj bi se belo-rdečim uresničile želje, saj bi nato imeli možnost, da dohitijo Ardito na prvem mestu.

V prvenstvu 1. divizije pa bodo domovci gostili močno peterko iz Ronk, ki trenutno zaseda drugo mesto na

skupni lestvici. Srečanje bo v telovadnici Kulturnega doma s pričetkom ob 18. uri. (M. Čubej)

1. DIVIZIJA

FERROVIARIO - BOR 63:57 (30:30)
BOR: Oblak, P. Furlan 15 (1:2), Udo-
vič 10 (4:6), Merku 4, Zlobec, Jančar 2
(0:1), Canciani 8, Krečič 4 (0:1), L. Fur-
lan 14 (0:2).

Borovci so zapravili edinstveno priložnost, da bi premagali solidno ekipo Ferroviaria. Na sicer neugodno igrišče v Ul. Miramare so namreč stopili v letošnji verjetno najboljši postavi. Po slabem začetku (20:8 za gostitelje) so ob koncu polčasa izenačili, nato pa celo povedli (45:36 v 8. minuti drugega polčasa). V sklepnih minutah pa niso bili dovolj zbrani, kar so nasprotniki izkoristili in spet prešli v vodstvo. Pri Boru so dobro igrali Peter Furlan, Canciani in Merku. (M. Oblak)

Pomladanska predprodaja s popusti

od **10%** do **60%**

OLYMPIC sport

ULICA DEL BOSCO 10/A

obv. občini



NEVAR S.r.l.

Ul. Maiolica 15/B — Tel.: 767277
(zraven pokrite tržnice)



VELIKA IZBIRA UR CASIO, SEIKO in
NAJBOLJŠIH ŠVICARSKIH ZNAMK

- JAMSTVO IN TEHNIČNI SERVIS ZA VSE NAŠE URE
- VELIKA IZBIRA DIGITALNIH UR PO NEPREKOSLJIVIH CENAH

VELIKA IZBIRA IN DOBAVA ORODJA
ZA URARJE IN ZLATARJE

Košarka: meddeželni finale

Bor Adriampex za državni finale

V pordenonski športni palači (Ulica Rosselli) bo drevi na sporedu tretja faza košarkarskega prvenstva naraščajnikov, ki bo odločala o meddeželnem prvaku FJK, Veneta in Tridentinske - Južne Tirolske, ki se bo nato udeležil državnega finala (predvidoma v Forliju).

V zelo ostri konkurenci bodo tudi letos nastopali na meddeželnem finalu košarkarji Bora Adriampex, ki bodo skušali ponoviti uspeh lanske sezone, ko so osvojili šesto mesto na državnem finalu. V Pordenonu bodo poleg naših predstavnikov tekmovala še moštva Polisportiva Roncaglia, Pepperja iz Mester in Stefanela iz Trevisa. Furlanovi fantje se bodo v polfinalni tekmi pomerili z vrstniki Pepperja. Letošnji tekmovalni sistem predvideva polfinalno fazo in veliki finale, kar pomeni, da bo za poraženi postavi že danes tekmovalja konec.

SPORED TEKEM: danes: 17.00: Bor Adriampex - Pepper Mestre; 18.45: Roncaglia - Stefanel Treviso; jutri: 11.00: finale za 1. mesto

šport na primorskem - šport na primorskem

Nogometaši Vozil blizu cilja

Medtem ko se nogometaši novogoriških Vozil približujejo cilju - obstanku v slovesni nogometni ligi, se Koprčani od svojega naslova prvaka vse bolj oddaljujejo. Vozila so namreč dosegla novo zmago (doma proti Rudarju s 3:1), Koper pa je gladko z 0:2 izgubil v Ljubljani proti Slovanu.

Po nekaj neuspehih so zmagali odbojkarji Salonita (s 3:0 v Kanalu proti Rijeki) in imajo še priložnost za osvojitve 5. mesta. Slabo pa se je godilo primorskim rokometnim ekipam v slovenskih ligah. Obe točki je osvojil le Jadran, Ajdovščina je izgubila proti Usnjariju, med dekleti pa Mlinotest proti Olimpiji, Ferrotehna proti Kočevju in Burja proti Polani.

Novogoriški kajakaši in kanuisti na divjih vodah se borijo za mesta v državni reprezentanci, ki bo letos nastopila na svetovnem prvenstvu. Abamič in Stukelj sta cilj skoraj zanesljivo že dosegla, možnost ima še tudi Brezigar.

S tekmovalni na prostem so začeli tudi atleti. Na mitingu v Ljubljani sta se od Primorcev najbolj izkazala po-

stojnski skakalec v daljavo Bilač (738 cm) in mlajši mladinec Prijon iz Nove Gorice, ki je v višino skočil 205 cm.

Osrednji športni dogodek na Primorskem med prvomajskimi prazniki bo seveda tekmovalje za svetovni pokal v dresurnem jahanju v Lipici. (D. K.)

Rolkarji Grmade in Mladine v Trevisu

Rolkarji ŠD Grmada in ŠD Mladina se bodo danes udeležili prvega tekmovalja za italijanski pokal.

Tekmovalje bo v Trevisu v organizaciji Sci Fondo Treviso in ob sodelovanju Gruppo Sportivo Alpini di Treviso. Start je predviden za 9.30. (E. L.)

Nogomet: disciplinski ukrepi

Disciplinska komisija deželne nogometne zveze je za dve koli izključila nogometaša Mladosti S. Pahorja, odbornika Mladosti F. Kosiča pa do 14. t. m. Za dve koli je izključen tudi naraščajnik Primorja M. Gruden.

Nova atletska sezona že prehaja v živo

Pri Boru Infordati si precej obetajo

Naposled se je dolgo pričakovana sezona pričela tudi za starejše kategorije atletov! Naposled pač zato, ker od nje atletske društvo Bor Infordata pričakuje mnogo več kot od prejšnjih. Kako bo pravzaprav, bo seveda pokazala sezona sama. Tako pričakovanje bi, recimo, lahko vladalo za odločen naskok na sam vrh v nekaterih disciplinah v naši deželi ali pač - kar je veliko bolj stimulativno - boj za norme za nastop na državnih prvenstvih.

Pred kratkim sta v Čedadu oziroma Vidmu gostovali dve, sicer zaradi šolskih izletov okrnjeni skupini naših atletov. Splošna ugotovitev je, da se še večina bori s startno tremo in nervozo pa tudi z zamudno pri izpolnjevanju tekmovalne forme. Omeniti gre predvsem dva rezultata: Gabrijel Sedmak je v metu kopja dosegel znanko 56,28 m, Aljoša Škabar pa 15'8 na 110 m ovire. Za Sedmaka velja, da je rezultat dosegel z novim kopjem, ki onemogoča večje daljave, in ta dosežek nam daje upanje, da se bo uresničilo to, kar smo uvodoma navedli. Tekmovalna



Gabrijel Sedmak

nervozna je bila prisotna zlasti pri Škabarju, ki je v svojem nastopu za seboj pustil pravo razdejaje: od desetih ovir na progi je podrl kar devet, kar je, če se ne motimo, tudi svojevrsten rekord.

Upoštevač vse te okoliščine in nerodnosti ostalih imamo navsezadnje pravico do upanja v boljše čase naše atletike. (I. P.)

Naši jadralci in jadralka zaposleni na več frontah

Razvejana dejavnost TPK Sirena

Nadaljuje se udejstvovanje Sireninih jadralcev na raznih prvenstvih. V Formii se je v dneh od 18. do 22. aprila odvijalo italijansko mladinsko prvenstvo v razredu laser.

Prvenstva se je udeležil tudi obetavni Sirenin mladinec Maks Ferfolja, ki je zabeležil spodbuden rezultat. Udeležencev je bilo 85, ki so izpeljali šest preizkušenj. Maks Ferfolja se je zelo dobro odrezal in se uvrstil na 9. mesto. Čeprav je bilo lepo sončno vreme, je pa primanjkovalo vetra.

Končna lestvica: 1. Castelli (Livorno), 2. Predari (Lago di Garda), 3. Predari (Lago di Garda), 9. Ferfolja (Sirena)

Se nista se vrnila domov Sirenina jadralka Arjana Bogatec in Maks Ferfolja, že se je podal na pot mlajši jadralka Carlo Ferfolja. Slednji se je v Neaplju udeležil selekcijske regate za evropsko in svetovno prvenstvo v razredu optimist. Selekcija, na kateri je bilo prisotnih 82 kadetov, je bila od 22. do 26. aprila. Prvih 10 uvrščenih se bo udeležilo evropskega prvenstva, prvih pet pa svetovnega prvenstva. Bilo je lepo sončno vreme in veter je bil udeležencem naklonjen. Jadralci so izpeljali šest preizkušenj.

Carlo Ferfolja je zelo dobro vodil v prvih preizkušnjah, medtem ko se mu je zataknilo pri zadnjih in izgubil je dragocene točke. Naš predstavnik se je tako uvrstil na sredino končne razvrstitve. Odlično se je uvrstil tržaški kadet Michele Paoletti, ki je zasedel 3. mesto.

Končna lestvica: 1. Ugo Vanelo (Massa Carrara), 2. Sabrina Landi (Li-

Atletika: jutri in v nedeljo Borovci v Vidmu

Jutri in v nedeljo bodo na deželnem ekipnem prvenstvu v Vidmu juniorji atletskega društva Bor Infordata dali odgovor na vprašanje, ali se ekipno lahko postavijo po robu številčno močnejšim društvom iz naše dežele. Pravzaprav je vprašanje, ki se zastavlja, eno samo: kje je mesto našega društva kot ekipe v pokrajini? Če odmislimo močne postave furlanskih društev, ki težav z zastopstvom nimajo, je bržčas za našo atletiko že uspeh v samem dejstvu, da je društvo sploh zadostilo zahtevanemu minimumu za nastop ter da je ekipo po dolgih letih sploh zbralo.

Borovo zastopstvo je sicer maloštevilno, vendar glede na kvaliteto homogeno in ta kvaliteta je na dokaj dobri ravni, čeprav so nekateri atleti zaradi službenih obveznosti in posledic dolgotrajnih poškodb (Škabar, Mužina) še daleč od celo za ta čas primerne forme. (I. P.)

vorno), 3. Michele Paoletti (Trst - SVBG)

Od 1. do 3. maja se v Livornu odvijata pokal Pomorske akademije v razredu optimist.

Sirenini udeleženci so: Miran Gustin, Andrej Ferfolja, Carlo Ferfolja in Gerta Meucci. (M. G.)

obvestila - obvestila

NOGOMETNA KOMISIJA ZSSDI obvešča, da v ponedeljek, 4. maja, odpade trening osnovnošolcev za medšolski nogometni turnir ZSSDI.

Treninga bosta v četrtek, 7., in v ponedeljek, 11. maja. Uro in kraj bomo naknadno javili. Turnir za osnovnošolce se bo začel v četrtek, 14., za nižješolce pa v petek, 15. maja.

ŠK KRAS odsek za otroško telovadbo sporoča, da bo jutri, 2. maja, POMLADANSKI POHOD za otroke iz osnovnih šol in vrtcev. Zbirališče v Saležu pred gostilno ob 13.30. Cilj pred samatorsko cerkvico od 15.45 do 16. ure. Vabljeni.

ZSSDI obvešča, da bo jutri, 2. t. m., urad zaprt.

ŠD MLADINA vabi člane in prijatelje na REDNI OBČNI ZBOR, ki bo v Domu A. Sirk v Križu, v petek, 8. maja, ob 20. uri v prvem sklicanju in ob 20.30 v drugem sklicanju, s sledečim dnevnim redom: 1. izvolitev predsedstva; 2. pozdravi; 3. volitve; 4. razno.

JADRALNI KLUB ČUPA obvešča člane, da iz tehničnih razlogov regata CITTA DI MONFALCONE (prestavljena na 10. maj) ni več všteta med regate, ki so predvidene za društveno prvenstvo za kajutne jadrnice.

naše šesterke v pokrajinskih ligah

NA TRZAŠKEM

UNDER 14 ŽENSKÉ

To prvenstvo se odvijata v znamenju medtedenskih dvobojev in odločenih tekm, zato sta lestvici v obeh skupinah dokaj nepopolni. Nepremagane so le tri ekipe: Bor Friulexport v skupini A ter Ricreatori in Sokol v skupini B. Nekaj sporov je tudi glede formule prvenstva. Bo končnica zadevala šest ali samo štiri ekipe? Za prvo varianto se ogrevajo društva, za drugo pa zveza, ki bi želela, da se tekmovanje čimprej konča.

Skupina A

BOR FRIULEXPOR - VOLLEY CLUB 3:0 (15:7, 15:4, 15:1)

BOR FRIULEXPOR: Sancin, Vidali, Brazzani, Pahor, Fučka, Grbec, Milanič, Visentin.

To je bila že četrta zmaga borovk, ki doslej še niso izgubile niza. Nasprotnik je bil objektivno slabši, povrh je še igral slabo in borovke niso imele težkega dela. Čeprav so igrale nekoliko pod svojimi sposobnostmi, so bile najmanj za dva razreda boljše od nasprotnic. Zaskrbnjujoče je kvečjemu dejstvo, da doslej prvenstvo zaradi slabe konkurence za naše igralko ni bilo dovolj zahtevno.

NEPOPOLNA LESTVICA PO 5. KOLU (v oklepaju število odigranih tekem): Bor Friulexport 8 (4), Breg A (3) in Volley Club 5 (4), OMA Armes (3) in Sloga A (3), Virtus (3) in DLFAC 0 (4).

Skupina B

BREG B - KONTOVEL ES 1:2 (5:15, 6:15, 16:14)

BREG B: T. in V. Parovel, Ota, Zahar, Masé, Gobbo, Cadenaro, Kosmač.

KONTOVEL ELECTRONIC SHOP: Cossutta, Sedmak, Gruđen, Rebula, Samar, Sedmak, Regent, Bogatec

Tokrat so Brežanke podcenjevale nasprotnika; ta pa jih je na igrišču presenetil in si z zelo dobro igro izboril dva seta. V tretjem setu so Brežanke odločno vodile igro ter osvojile niz. (M. Ota)

NEPOPOLNA LESTVICA PO 4. KOLU (v oklepaju število odigranih tekem): Sokol 6 (3), Ricreatori (2), Kontovel Electronic Shop (3) in Sloga B (4), CUS 2 (3), Breg B 0 (3).

NA GORIŠKEM

1. MOŠKA DIVIZIJA

Na vrhu lestvice so gasilci Caldinija dohiteli vodeči Arredo 1, ki je tokrat počival. Slovenske šesterke pa niso bile kos svojim nalogam. Bodisi Naš prapor kot Olympia sta izgubila odločilni peti set v gosteh.

IZIDI 15. KOLA: Torriana - Naš prapor 3:2; Corridoni - Pall. 86 Fossalon 3:0; Fincantieri - Intrepida 3:0; Lib. Cormons - VVF Caldini 1:3; Lib. Capriva - Olym-

pia 3:2. Počivalo je moštvo Arredo 1 iz Ločnika.

LESTVICA: Arredo 1, VVF Caldini 24, Fincantieri 22, Intrepida 18, Torriana 16, Olympia, Naš prapor, Corridoni in Lib. Capriva 10, Lib. Cormons 2, Fossalon 0 točk.

1. ŽENSKA DIVIZIJA

IZIDI 15. KOLA: Olympia - Acli Ronchi 0:3; Lib. Cormons - SIS Lucinico 3:2; Lib. Capriva - Fincantieri 3:1; Pall. Mossa - Pall. 86 Fossalon 3:0; Farra - Sovodnje Agorest 3:0; Soteco Torriana - Intrepida n. o.

LESTVICA: Lucinico 24, Lib. Cormons 22, Intrepida, Mossa 20, Olympia, Farra 18, Azzurra 16, Sovodnje Agorest 14, Lib. Capriva 12, Soteco, ACLI Ronchi 6, Fincantieri 2, Fossalon 0 točk. (MJ)

UNDER 14 MOŠKI

NAŠ PRAPOR VAL - FUTURA TORRIANA 3:0 (15:9, 15:7, 15:8)

NAŠ PRAPOR: Vogrič, Štekar, Lutman, Zavadal, Buzinelli, Gulini, Princi.

Tudi tokrat, čeprav v okrnjeni postavi, je združena ekipa premagala nasprotnika in si tako pridobila novi par točk. Pohvaliti je treba vse igralko, saj so v tej tekmi stopili na igrišče tisti, ki po navadi sedijo na klopi in so svoj nstop opravili nad pričakovanji. V prihodnji tekmi, ki jo bodo odigrali v gosteh, pa se bo odločalo o zmagovalcu prvenstva, saj se bodo naši pomerili z ekipo ACLI Ronchi, ki trenutno vodi na lestvici z dvema točkama prednosti. (M. V.)

UNDER 14 ŽENSKÉ

Derbi kola je bil tokrat v Sovodnjah, kjer sta se pomerila Soča in Dom Agorest. Domovke so klonile z gladkim izidom in sedaj počasi drsijo nazaj na lestvici. To je že drugi zaporedni poraz, ki ga doživijo s 3:0. Nasprotno pa Soča utrjuje svoje tretje mesto. Moštvo Sovodnje Agorest se zaveda priložnosti za visoko uvrstitev in je tudi tokrat zmagovalo, vendar ostaja prvi na lestvici Lib. iz Krmina, ki je le točko višje.

IZIDI 13. KOLA: Pall. Morarese - Lib. Cormons 0:3; Soča - Dom Agorest 3:0; Mossa - Sovodnje Agorest 0:3; Lucinico - Fincantieri 1:2; Azzurra - Intrepida Mariano 2:1.

LESTVICA: Lib. Cormons 23, Sovodnje Agorest 22, Soča 20, Dom Agorest 19, Fincantieri 17, Mossa 14, Intrepida 13, Lucinico, Azzurra 12, Morarese 6 točk.

MINIODOBJKA

Kulturno društvo Briški grič iz Števerjana prireja jutri, 2. t. m., na igrišču osnovne šole turnir v miniodbojki. Nastopile bodo ekipe raznih društev z Goriškega. Pričetek turnirja bo ob 16.30. V primeru slabega vremena bo turnir prenesen na kasnejši datum.

danes igra za vas - danes igra za vas

Ravel Gombač



Ravel Gombač (letnik 1973) ima za sabo, kljub mladim letom, že bogato športno kariero. Že šest let igra nogomet pri Bregu (začel je pri mlajših cicibanah, sedaj pa je pri najmlajših), lani pa ga je v svojih najmlajših vrstah celo hotela Triestina. Gombač igra že dve leti pri Bregu tudi košarko, z odbojksarsko reprezentanco nižje srednje šole I. Cankar pa je osvojil pokrajinski šolski naslov. Gombač je tudi športni dopisnik našega dnevnika. Prejšnji teden je Marko Kojanec pravilno zadel 10 izidov.

konjske dirke - konjske dirke

V prvi skupini imamo (po našem mnenju) »superfavorita«. To je Jeff's Spice, ki nastopa v sk. X. Je namreč v formi in ima dober izhodiščni položaj. V sk. 1 bi opozorili na Esotica Prada, v sk. 2 pa na Eliana.

V Bologni bo dirka prav gotovo zanimiva. Naš favorit je Carabinero, ki je odličan na razdalji 1660 m. Dobro izhodišče ima v sk. 1 Drobny OM, v sk. 2 pa Bioscal. Oba se lahko potegujeta za končno zmago.

Tretja dirka Totipa bo v Montecatiniju, kjer je naš favorit v sk. 2. To je Egal Dechiari, ki je trenutno v izredni formi. V sk. 1 je dober Baluze, v sk. X pa Baiser d'Iris. Seveda so možna tudi razna presenečenja.

Dirka v Turinu bo zelo zanimiva, saj ne moremo kar tako napovedati absolutnega favorita. Menda pa je vseeno najboljši Embassy LP, ki je dober na razdalji 1600 m. V sk. 1 je naš favorit Crucciato, v sk. X pa Abesc.

V Padovi je favoritov več. Vseeno je morda najboljši Dalgisa (sk. 1), čeprav ga lahko ogrozita Blindato (sk. X) in Encina (sk. 2). Oba sta na-

totocalcio

Ascoli - Inter	X 2
Avellino - Atalanta	X
Como - Napoli	1 X 2
Fiorentina - Torino	1
Juventus - Sampdoria	1 X
Milan - Roma	1 X 2
Udinese - Empoli	X
Verona - Brescia	1
Parma - Bologna	1
Pescara - Vicenza	1 X
Taranto - Cagliari	1
Prato - Piacenza	X 2
Salernitana - Casertana	X

mreč v izredni formi in sta že zmagala na podobnih dirkah.

V Rimu (galop) bo prav gotovo zelo zanimivo. Naša favorita sta v sk. 2 (Veletta in Redleg), vseeno pa se morata paziti pred »ponosom« Brumora (sk. X) in Brake (sk. 1).

Dirka tris

Naši favoriti: Mister Great (3), Frosty Caro (15) in Petite Marnir (17). Dodatek za sistemiste: Licciardi (10), Grenoble (5), Rend Rover (13).

totip

1. — prvi	X
drugi	1 2
2. — prvi	X
drugi	1 2
3. — prvi	2
drugi	X 1
4. — prvi	2
drugi	X 1
5. — prvi	1
drugi	X 2
6. — prvi	2
drugi	X 1

Občni zbor in program izletov SPD Gorica

Prejšnji petek je bil v Kulturnem domu v Gorici jubilejni 40. občni zbor Slovenskega planinskega društva iz Gorice, ki je bil pretežno delovnega značaja. Dober je uspeh na področju smučarske dejavnosti, zelo aktivni so bili jamarji Kraških krtov, uspešno pa se tudi odvijata rekreacijska dejavnost. Doseženi so bili tudi prvi uspehi glede aktivnejšega stopanja na šolsko področje; dovolj pozornosti pa je bilo namenjeno gojitvi družabnosti med planinci.

Žal izostajajo rezultati na področju specifične dejavnosti planinskega društva, to je glede organizirane udeležbe na planinskih izletih, kot je v poročilu ugotovil dosedanj predsednik Vlado Klemše. Nada Sanzinova, Aldo Bavcon, Bogdan Butkovič, Ivo Berdon in Branko Kuzmin pa so nato podali analitični prikaz splošne dejavnosti.

Na občnem zboru so tudi predstavili celoletni program izletov in drugih prireditev. To nedeljo, 3. t. m., bo pohod Števerjan - Gonjače. Izlet vodita Edi Baucon in Zdenko Vogrič. Dva tedna kasneje (17. 5.) bo srečanje na Trstlju (vodita Edi Baucon in Zdenko Vogrič). 24. maja bo pohod, ki ga bosta spet vodila Baucon in Vogrič. Zadnjo nedeljo v maju (31. t. m.) bo izlet na Golico ali Blegoš, vodil pa ga bo Branko Kuzmin.

V nedeljo, 7. junija, bo na sporedu izlet na Ratitovec (vodja Ivo Berdon), teden kasneje pa bo srečanje zamejskih planinskih društev (odgovoren Vlado Klemše). 28. junija bo avtobusni izlet na Nevejsko sedlo. Vodita Ivo Berdon in Nada Sancin. In smo že v juliju. 12. 7. bo izlet v Savinjske Alpe, ki ga bo vodil Vlado Klemše, 25. in 26. julija pa bo tura v Dolomite, ki jo bo spet vodil Vlado Klemše.

Tudi avgust bo polno zaseden. 2. 8. bo na sporedu Sesvenna (Vlado Klemše), 8. in 9. avgusta pa bo izlet na Petzke in Sonnblick v Avstriji. Teden kasneje bo Branko Kuzmin vodil izlet na Jalovec, 23. 8. pa Ivo Berdon tistega na Ponce.

Ob izteku poletja (6. septembra) bo Klemše vodil izlet na Montaž, 20. 9. pa bo tura na Ermanovec (vodi B. Kuzmin). Prvo nedeljo v oktobru (4.) bo izlet v Benečijo (Klemše), 18. 10. pa bo še pohod, ki ga bosta vodila Zdenko Vogrič in Edi Baucon. Program je okvirnega značaja in ga bo odbor

iz planinskega sveta - iz planinskega sveta



društva po potrebi spremenil, dopolnil ali prilagodil.

V odboru SPDT potrdili lanske letne funkcije

Na redni seji SPDT, ki je bila v ponedeljek, so si novoizvoljeni odborniki na nedavnem občnem zboru tega društva porazdelili funkcije. V glavnem so potrdili lanske letne zadolžitve. Za predsednika je bil potrjen novinar Primorskega dnevnika Aleksander Sirk, za podpredsednika pa Ugo Margon. Tudi za to poslovno sezono bo tajnik društva Ervin Gombač, blagajnik Žarko Vecchiet, gospodar Franc Armani, odgovorna za predavanja Marinka Pertot, odgovoren za tisk Dušan Jelinčič, knjižničar Silvij Birs, zapisnikar Aleš Roncelli, odborniki pa so še Lojze Abram, Stojan Glavina, Angelo Kermec, Mario Milič, Vojko Slavec, Edo Starc in Zvonimir Vidau. V glavnem odboru so še načelniki odskov: Igor Castellani (alpinizem), Devan Cesar (smučanje), Stojan Sancin (jamarstvo) in Boris Paoli (mladina).

Vabilo SPDT na enotedenski pohod v pogorje Dachsteina

SPDT vabi vse tiste, ki jih zanima ali ki bi se radi udeležili enotedenskega pohoda v pogorje Dachsteina (3004 m) v Avstriji, da se čim prej javijo odbornikoma Vojku Slavcu (tel. delo 764832, dom 742405) in Ugu Margonu (tel. delo 728013, dom 751617). Pohod bo v dneh od 23. do 30. avgusta letos, izletniki pa se morajo domeniti, če se bodo poslužili osebnih prevoznih sredstev ali pa avtobusa.

V bistvu bo to tabor, saj bodo udeleženci spali v kampu ali v privatnih sobah. Izletniki se bodo med drugim

povzpeli na Watzmann (2720 m) v Zahodni Nemčiji. Ta pohod je primeren za vse, tako za planince, kot tudi za turiste, ki bodo prav gotovo prišli na svoj račun. Ogledali si bodo pričevanja halštatske kulture in drugo. Planinci pa bodo hodili po apnenčastem terenu, značilnem za Julijce, po katerem so speljane lažje in težje zavaro-vane in nadelane poti.

Množični izlet Obalnega PD iz Kopra v Glinščico

V nedeljo so se člani Obalnega planinskega društva iz Kopra množično podali na tržaški Kras, kjer so obiskali Glinščico in okolico. Na Tržaško so se podali trije polni avtobusi od najmlajših do najstarejših planincev, njihova priložnostna vodnika pa sta bila odbornika SPDT Ervin Gombač in Mario Milič.

Izletniki so se peš podali z boljunskega trga v znamenito dolino, vodnika pa sta jim razkazala rimski vodovod, Jugove stene, spominsko obeležje SPDT, Comicijevo piramido, prva etapa pa se je zaključila v Botaču. Izletniki so se nato razdelili na tri skupine. Prvo sta vodila Ježek in Milič, ki sta najmlajše popeljala od Botača preko Jezera v Bazovico. Drugo so vodili koprski učitelji in mentorji, ki so svoje »varovance« po gozdnih poteh popeljali v Jezero, tretja skupina pa se je pod vodstvom Ervina Gombača iz Botača podala v Drago, Pesek, na vrh Kokoši ter še do spomenika bazo-viškim žrtvam, kjer je Karlo Kocjančič v pestrih obrisih orisal zadnjedobno zamejsko zgodovino. Planinci iz Kopra so tudi položili venec na ta spomenik na bazoviški gmajni. Tu se je končal »tržaški« del izleta Obalnega PD, ki se je nato nadaljeval v jami Vilenici.

Kmalu spet izlet SPDT za osnovnošolsko mladino

V nedeljo, 10. t. m., prireja mladinski odsek SPDT v okviru delovanja Športne šole Trst izlet za osnovnošolsko mladino. Izlet bo potekal po trasi memoriala Mirka Škabarja od Praprota do Repna, hoje pa bo skupaj za kake štiri ure. Zbirališče otrok in spremljevalcev bo ob 8.30 pred gostilno Suban pri Trnovci, zaključek izleta (kamor bodo prišli starši spet po otroke) pa ob 17.00 na trgu v Repnu. Otroci morajo vzeti s seboj hrano ter se primerno planinsko opremiti. Med drugim bo za otroke na sporedu tudi poligon in druge spretnostne igrice.

Naročnina: mesečna 13.000 lir - celoletna 156.000 lir; v SFRJ številka 150.- din, naročnina za zasebnike mesečno 2.000.- din, trimesečno 5.000.- din, letno 20.000.- din, upokojenci mesečno 1.500.- din, trimesečno 3.750.- din, letno 15.000.- din. Za organizacije in podjetja mesečno 3.000.- din, letno 30.000.- din, nedeljski letno 4.000.- din.

Poštni tekoči račun za Italijo

Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348

Za SFRJ - žiro račun 51420-603-31593

ADIT 61000 Ljubljana

Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglaš - Ob delavnikih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 50.000 lir. Finančni in legalni oglaš 3.350 lir za mm višine v širini enega stolpca. Mali oglaš 650 lir beseda. Ob praznikih povisek 20%. IVA 18%. Osmrtnice, zahvale in sožalja po formatu. Oglaš iz dežele Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglašnem oddelku PUBLIEST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 775275, tix 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

primorski

dnevnik

1. maja 1987

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559

Tel. (040) 764832 (4 linije) - Tix 460270

GORICA - Drevored 24 maggio 1

Tel. (0481) 83382 - 85723

ČEAD - Stretta De Rubeis 20

Tel. (0432) 731190

Odgovorni urednik **Bogumil Samsa**

Izdaja

in tiska

ZTT

Trst

FIEG

Član italijanske

zveze časopisnih

založnikov FIEG

Vedno več Američanov se najraje poroči »po pošti«

Kako je Jones izbral filipinsko soprogo

WASHINGTON — Pred dvema letoma je bil policijski častnik James Jones prepričan in »nepomirljiv« samski moški, mrzil je ameriške ženske češ, da so preveč emancipirane, egoistične in napadalne.

Sedaj pa je Jones pri svojih 40 letih srečno poročen z 29-letno Filipinko Alice Pajo in je oče 10-mesečne punčke. Kako je prišlo do te nenadne zamenjave prepričanja in je James Jones postal srečen poročen moški in družinski oče? To je omogočila ena izmed stotih organizacij, ki se ukvarja s »poroko po pošti« in v ZDA rastejo kot gobe po dežju. Temu sicer seveda ostro nasprotujejo ameriške feministke, ki trdijo, da so s »prodajo po pošti« ženske obravnavane zgolj kot blago.

Ne glede na te grobe napade pa je James Jones navdušen s svojo izkuš-

njo in je tako komentiral svojo izbiro: »Bilo je res fantastično. Filipinske ženske so kot ameriške ženske generacije moje babice, konservativne in tradicionalistke.« S tem se je strinjala tudi njegova žena Alice, ki pa je dodala, da ima veliko domotožja po svoji rodni deželi.

V ZDA ne obstajajo sicer točni statistični podatki, poslovneži tega sektorja pa trdijo, da je takih porok približno 6 tisoč letno, prejšnje desetletje pa jih je bilo le za nekaj stotin. Jones je »spoznal« svojo ženo preko agencije »Rainbow ridge« s sedežem na Havajih, njen lastnik, bivši profesor sociologije John Broussard, pa trdi, da je agencija nastala pred nekaj leti takorekoč iz nič, sedaj pa ima letno za pol milijona dolarjev prometa. Kaže, da imajo ženske za bodoče soproge najraje ameriške državljane.

Umrl dr. Srečko Brodar

LJUBLJANA — Nekaj dni pred svojim 94. rojstnim dnevom je umrl akademik prof. dr. Srečko Brodar, prvi in najuspešnejši odkritelj in raziskovalec starokamenodobnih kultur na Slovenskem in svetovno znan strokovnjak za to obdobje. Rodil se je v Ljubljani, na Dunaju je študiral naravoslovje, služboval v Ljubljani in Celju kot profesor in bil vnet obiskovalec gora. Na Olšavi je odkril Potočko zijalko in njegovo ime je v naši zavesti tesno povezano z odkritjem te paleolitne lovske postaje in najdb v njej. Že pred drugo svetovno vojno so temu sledila še mnoga druga odkritja, leta 1939 si je Srečko

Brodar pridobil tudi doktorat geoloških in paleontoloških znanosti. Po osvoboditvi je postal profesor na ljubljanski univerzi, svoje raziskave pa je usmeril predvsem na območje Notranjske in Primorske. V širši okolici Postojne je odkril vrsto jamskih paleolitnih najdišč (Betalov spodmol, Parško golobino, Ovčjo jamo, jamo v Loži, Županov spodmol, Črni Kal). Od leta 1953 je bil dr. Srečko Brodar redni član slovenske akademije znanosti in umetnosti. Dvakrat je dobil Prešernovo nagrado, bil je Kidričev nagrajenec in nagrajenec AVNOJ ter častni doktor in zaslužni profesor ljubljanske univerze.

Življenje na tem palestinskem ozemlju se je pred 20 leti ustavilo

V Gazi, izraelskem Sowetu, živi pol milijona »ljudi brez domovine«

KAIRO — Deset kilometrov širok in 50 kilometrov dolg pas pri Gazi, ob obali Sredozemskega morja, bi lahko iz ekonomskega in političnega vidika imenovali tudi »otok« Gaza. V obeh svojih 500 tisoč Palestinskih prebivalcev je namreč Gaza »otok« v »morju« Izraela in je obkrožen od Sredozemskega morja in od puščave Negev.

Že samo bežen obisk Gaze lahko vsakogar prepriča o tem, da niso samo Palestinci v taboriščih v Bejrutu izpostavljeni brezupu in počasnemu umiranju. Zdi se namreč,

da se je čas v Gazi ustavil leta 1948, ko je nastala židovska država in je bila Gaza prvič odcepljena od ostalega palestinskega ozemlja. Ekonomski in širši družbeni razvoj male enklave, ki je bila 19 let pod egiptovsko oblastjo, se je ustavil leta 1967, ko so ozemlje zasedle izraelske okupacijske enote.

V Gazi so restavracije in hoteli opuščeni, obrati so zaprti in posel je zamrl, irigacijski kanali pa so osušeni. Okupator je dosegel svoj prvi cilj: poljedelci zapuščajó svo-

jo zemljo in ribiči ne odhajajo več po bogat plen, ki ga nudi bližnja bogata sredozemska obala. Prebivalci Gaze so postali ljudje brez domovine — in brez potnega lista — ter skušajo pobegniti iz domovine prednikov, ki jo počasi ampak »dosledno« uničujeta okupacijska politika in puščavski pesek.

Hisam Sava, ki je v jordanski vladi zadolžen za Gazo, je dejal, da je bila Gaza izgubljena in pozabljena že pred devetnajstimi leti in da nima več Egipt — posebno še ne po podpisu campdavidskih sporazumov — nobenega političnega interesa za prebivalce tega pasu. Večina prebivalcev Gaze nima potnega lista, nekateri imajo egiptovskega, katerega pa ne prizna skoraj nobena arabska država, drugi »srečneži« pa imajo potni list z davidovo zvezdo, ki pa nima nobene veljave v celotnem arabskem svetu.

Več kot 40 odstotkov poldruga milijona Palestinecev pod izraelsko okupacijo živi v pasu pri Gazi, s 1500 prebivalci na hektar pa je Gaza, po Hong Kongu, najgostejše naseljeni del našega planeta. Upravičeno zato mnogi imenujejo Gazo tudi izraelski Soweto kjer pol milijono ljudi živi v nečloveških razmerah.

Na sliki (Telefoto AP): kjer je nekoč vozil vlak se sedaj pasejo ovce.



Indijanska plemena v peruanskih Andih še govorijo gruzinščini podoben jezik

LIMA — Ko se je pred dvema mesecema pričelo v perujski prestolnici sojenje skupini kmetov obtoženih pokola osmih novinarjev v samotni vasić Uchuraccay, nedaleč od slovitega andskega mesta Ayacucho, se je sodni zbor znašel v velikih težavah. Morali so namreč najti prevajalca za jezik kečua, saj nihče od trojice obtoženih ni poznal drugega jezika razen kečue. Na sodišču so se tuji novinarji spraševali kako je mogoče, da na pragu 21. stoletja in štiristo let po španski osvojitvi Južne Amerike, živijo še v Peruju ljudje, ki ne poznajo španščine.

Statistike nacionalnega inštituta pričajo, da se veliko Peruancev najprej nauči kečuo, jezik Inkov, ali manj razširjeno ajmario, šele v šoli pa se naučijo španščino. Posebne pozornosti je zato vreden podatek, da od 20 milijonov Peruancev 10 odstotkov govori samo kečuo ali ajmario (ta odstotek je mnogo višji v sosednji Boliviji in približno isti v Ekvadorju), kar pa tudi pomeni, da so praktično nepismeni. Ta dvajezika namreč nimata črkopisa in torej tudi ne pisanih dokumentov, ohranilo pa se je nekaj dialektov med katerimi je težko trditi kateri je »pravi«. Jezika sta se prenašala iz roda v rod in sta se ohranjala prav zaradi samotnosti krajev kjer so Indijanci živeli in visoki nadmorski višini, kamor ni nikoli stopila noga španskega osvovjvalca.

Za zgodovinarje je pravi čudež in še nedognana uganka kako je mogoče, da niso Inki odkrili nekega načina pismenega občešvanja z ljudmi, kot je tudi nerazumljivo kako so zgradili tako veličastna mesta kot sta Machu Pichu in Sak-suamana ko niso poznali kolesa. Jezik Inkov se je ohranil brez pisane abecede, to nalogo pa so Inki »pustili« maloštevilnim ljubiteljem kečue, ki si belijo glavo, kako bi se dogovorili o načinu pisanja jezika.

Ta je bila tudi tema nedavnega mednarodnega kongresa »kečuištov« in »ajmaristov«, ki so se te dni zbrali v Cuzcu, nekdanji prestolnici cesarstva Inkov. Delegati Indijancev iz Peruja, Bolivije in Argentine (Ekvador je bil odsoten) so predstavljali gotovo vse dele bivšega imperija, med njimi pa so bili tudi nekateri entuziasti iz ZDA in iz Evrope. Po dolgem razpravljanju so se delegati razšli, ne da bi se dogo-

vorili o ključnem vprašanju: ali bo imel črkopis kečua in ajmare pet samoglasnikov, kot vsi evropski jeziki, ali pa smo tri: a, i, u, kot je to zahtevala večina tistih, ki imajo kečuo ali ajmario za materin jezik. Diskusija se je zaostrila celo do take mere, da je eden izmed udeležencev predlagal, da bi iz Peruja izgnali Inštitut za jezike iz Oklahome (ZDA), ki deluje že celih 28 let in je zagovarjal črkopis s petimi samoglasniki. Istočasno je prišlo na obalah jezera Titicaca do uličnih demonstracij v prid trovokalnega črkopisa. Kongres pa je le nekaj sklenil: predlagal bo, da bi postala jezika obvezna na vseh univerzah in bi v tem nadomestila angleščino.

Težko je predvidevati, ali bodo uspeli v tej zahtevi, dejstvo pa je, da se je v celem poinkovskem obdobju edino general Juan Velasco, šef revolucionarnega vojnega režima v letih 1968-75, zavzemal za razvoj obeh jezikov. Pod njegovo vladavino je postal kečua obvezen jezik v perujskih šolah, po desničarskem državnem udaru Fernanda Belaunde pa je kečua ponovno tonil v pozabo.

Brazilski jezikoslovec Carlos Freire je decembra prejšnjega leta naredil pravo senzacijo, ko je novinarjem v La Paz ugovarjal, da je kečua zelo podoben gruzinščini. »Ko sem med nedavnim bivanjem v Tbilisiju pustil Gruzijcem originalne posnetke govorice Indijancev iz Peruja in Bolivije so oni mislili, da govorijo v še nepoznanem gruzinskem dialektu. Okrog 90 odstotkov besed se namreč v obeh jezikih izgovarja na zelo podoben ali celo identičen način,« je rekel Freire.

Bodisi kečua kot ajmara, kot trdi brazilski lingvist, pripadata namreč turško-mongolski jezikovni skupini, zaradi tega ni podobnost med jezikoma nič presenetljivega. Vendar pa ostaja nepojasnjeno, odkod sličnost med jeziki narodov dveh različnih kontinentov in jih loči ogromno prostranstvo Tihega oceana. Tudi za to vprašanje ima Carlos Freire odgovor: prebivalci Nove celine so prišli iz Azije preko Beringovega preliva, ko ni bila polarna klima še tako ostrá in ko ni bil preliv tako širok.

Nekateri teoretiki celo trdijo, da ga ni bilo.

Neposredna prodaja od proizvajalca do potrošnika sveže in zmrznjeno svinjsko meso kuhana - surova šunka

pršut v kosih - pleče - kotleti - jetra - srce - ledvice - jezik - tace - repi - rebrca - sveže svinjske klobase - kuhan pršut praga - hrenovke - kranjske klobase - vse vrste kuhanih in surovih salam

ODPRTO VSAK DAN - TUDI OB PONEDELJKIH
od 9. do 13. in od 15. do 19.

INDUSTRIJSKA CONA - TRST
Strada Monte d'oro 332
(Dolga krona)
Tel.: 820334-5-6 Telex: 460237

avtobus: 23 - 40 - 41

PROSTORNO PARKIRIŠČE

duke

grandi marche

Jože Trobec

Če nč a

20.

